

# Der Bergwinkel

Seit 40 Jahren für die Menschen in der Region



www.

# Wochen-Bote.de

Amtliches Bekanntmachungsorgan des Main-Kinzig-Kreises  
Schlüchtern · Steinau · Sinntal · Bad Soden-Salmünster · Flieden · Kalbach

**WALZ**  
BAUELEMENTE  
Fenster | Haustüren | Überdachungen  
1SP/69 MM  
**25 % Aktionsrabatt\***  
auf Ihre neuen Fenster  
und Aluminiumrollläden  
Ringstraße 49 B  
63594 Hasselroth  
Telefon (0 60 55) 93 98 111  
info@walz-bauelemente.de  
\*Angebot gültig bis 31.12.2019

45. WOCHE

DONNERSTAG, 7. NOVEMBER 2019

JAHRGANG 40



Seit 1993 sind Stephanie und Michael Resch verheiratet.



Eine glückliche Familie.



Michael Resch mit Tochter Ann-Sophie auf der Wasserkuppe.

## Der lachende Löwe von Schlüchtern

Der designierte Kalte-Markt-Präsident Michael Resch ist ein geselliger Typ / Seit 1997 im Elferrat des SCC

**SCHLÜCHTERN (CS).** Kirmes treffen. Sie bat mich mitzukommen. Dort war dann auch der Michel, Stefans Freund. Es hat sofort gefunkt und ein Jahr später haben wir geheiratet.“ Auch Stefan und seine Tanja seien seit 26 Jahren ein Paar.

„Mensch Michel, du bist in 69 geboren und wärst der 69. Präsident.“ Mit diesen Worten hatte SCC-Vorsitzender Armin Mäder seinen Stellvertreter Michael Resch ermuntert, sich für das Amt des Kalte-Markt-Präsidenten zu bewerben. Und der Michel nahm ihn beim Wort.

**Vereine sind sein Hobby**

Die Unterstützung seiner Gattin Stephanie und seiner Tochter Ann-Sophie hat er und im Präsidentenclub sind ja schon einige aus seinem Bekanntenkreis dabei. „Ich bin ein geselliger Mensch, sitze gerne mit Freunden zusammen, um einen Schoppen zu trinken“, berichtete der „Äpplerbäbber“ vom neuen Hausmamm-Stimmstisch.

**Es hat sofort gefunkt**

Wie kommt ein Alsberger nach Schlüchtern? Natürlich der Liebe wegen. Seine Frau hat er auf der Aufenauer Kirmes kennengelernt. Stephanie Resch erinnert sich gern zurück: „Meine Freundin Tanja hatte sich in den Stefan verguckt und wollte ihn auf der

vertretender Vorsitzender. „Der Vorstand arbeitet harmonisch zusammen. Jeder hat seine Aufgaben und arbeitet seine To-Do-Liste zielstrebig ab“, berichtete er. Dass die Zuschauerzahlen bei den beiden Fremdsitzungen wieder steigen, freut ihn besonders. „Wir haben das Programm etwas gestrafft. Über vier Stunden waren

vertretender Vorsitzender. „Der Vorstand arbeitet harmonisch zusammen. Jeder hat seine Aufgaben und arbeitet seine To-Do-Liste zielstrebig ab“, berichtete er. Dass die Zuschauerzahlen bei den beiden Fremdsitzungen wieder steigen, freut ihn besonders. „Wir haben das Programm etwas gestrafft. Über vier Stunden waren



Der kleine Michel vor dem Elternhaus in Alsberg.

ben und arbeitet seine To-Do-Liste zielstrebig ab“, berichtete er. Dass die Zuschauerzahlen bei den beiden Fremdsitzungen wieder steigen, freut ihn besonders. „Wir haben das Programm etwas gestrafft. Über vier Stunden waren

einfach zu viel. Was uns fehlt, sind Nachwuchsbüttlenredner.“ Michael Resch ist Träger des Lachenden Löwen von Hessen, der höchsten karnevalistischen Auszeichnung im Bundesland.

Er fährt gern Ski und schauspielert bei der Theatergruppe „Sluohderin“. „Als eine Männerrolle vakant war, habe ich einmal ausgeholfen. Aber einmal dabei, ist immer dabei.“

**Eigene Ideen zum Markt**

Den Text lerne er beim Spielen. Nach zehn Proben passe es meist. Und Tochter Ann-Sophie, die in die zehnte Klasse des Ulrich-von-Hutten-Gymnasiums geht, höre ihn öfters mal ab und gebe ihm die Stichworte.

Michael Resch hat seine eigenen Ideen, was den Kalten Markt noch attraktiver machen kann. „Ich finde es nicht gut, dass das Zelt am Stadtplatz sonntags leer steht. Man muss die Leute an den Ausgängen binden. Vielleicht könnte ja die Kleinmarkthalle das Zelt an diesem Tag beleben. Das habe ich auch dem Bürgermeister vorgeschlagen.“



Vor einigen Monaten hat Michael Resch den Betrieb Eckert Motorgeräte übernommen.

Dass der Rathauschef ein rasantes Tempo vorlegt bei den Projekten, die die Stadt voranbringen sollten, sieht er bisweilen skeptisch. „Wir Planemäher und Spätzünder sind es nicht gewohnt, so schnell zu denken wie

der Bürgermeister. Ich finde, ein Vorhaben nach dem anderen erfolgreich ins Ziel zu bringen, ist meist der bessere Weg, zumal bei schwächelnder Konjunktur Steuereinnahmen bei der Kommune zu befürchten sind.“



Das Eckert-Motorgeräte-Team.



Michael Resch im Kreis einiger Aktiver aus den Reihen der Spätzünder.



Beim Kauf einer Einstärkenbrille ab 300,- € von Chopard bekommen Sie von uns eine Lesebrille geschenkt.

**OPTIK TOLLFUSS**  
Obertorstr. 30 | 36381 Schlüchtern

Motorsägen • Rasenmäher

**ECKERT Motorgeräte**

Inh. M. Resch e. K.  
Töpferstr. 3 · 63607 Wächtersbach-Wittgenborn  
Tel. (06053) 61450  
info@eckert-motorgeraete.de



Tischkreissägen • Reinigungsmaschinen • Forstgeräte • Traktoren • Gartengeräte

www.eckert-motorgeraete.de

**Zum Kalten Markt bei Gisela wartet leckeres Essen auf Euch!**

**Zum Laseh**  
Die Schlüchterner Gaststube  
Schlossstraße 7 · Tel. (06661) 6091 91



**Wir haben, was Sie brauchen!**

gesiebten (steinfreien) Mutterboden, feinen und groben Rindenmulch ...für Ihren Garten

- Sand & Kies
- Schotter
- Rindenmulch
- Auffüllmaterial
- Baggerarbeiten
- Mutterboden

Wir liefern auch Kleinmengen!

**GT GÄRTNER transporte GmbH**

Am Elmacker 6–8, 36381 Schlüchtern,  
Telefon: 0 66 61 / 13 25, info@gaertner-transporte.de, www.gaertner-transporte.de

**KIM Karl Malter**  
Naturstein in Form

Fuldaer Straße 28  
36381 Schlüchtern  
Telefon (06661) 1228  
Telefax (06661) 1621  
E-Mail: info@steinmetz-malter.de

**Unsere Leistungen:**  
Natursteinarbeiten am Bau

- Fensterbänke
- Treppen
- Bodenbeläge
- Küchenarbeitsplatten
- Waschtische

**Grabdenkmäler:** Auf Wunsch auch handwerklich individuell gestaltet!

**TIM'S SPORT OUTLET**

Markensportartikel zum kleinen Preis...

**Kalter Markt Aktion**  
09. + 10.11.2019  
Samstag Night-Shopping bis 22:00  
Verkaufsoffener Sonntag 13:00–19:00  
**20% auf Alles!**

OBERTORSTR. 43 • SCHLÜCHTERN • Tel.: 06661 - 607 314



Ein imposanter Blick von oben auf die illuminierten Straßen beim größten Heimatfest im Bergwinkel.

# Absoluter Höhepunkt im Veranstaltungskalender

Der Bergwinkel feiert vom 8. bis 12. November 74. Kalten Markt

**SCHLÜCHTERN (CS/BWB).** Der Kalte Markt, das größte Heimatfest im oberen Kinzigtal, zieht von Freitag, 8. November, bis Dienstag, 12. November, Zehntausende in seinen Bann.

„Der Kalte Markt ist zweifelsohne der absolute Höhepunkt im Veranstaltungskalender unserer Stadt“, sagt Bürgermeister Matthias Möller. „Ich liebe die einzigartige Atmosphäre, die es so nur an diesem Wochenende gibt, wenn es knackig kalt ist, es überall nach Mandeln und Glühwein riecht, man alte Bekannte wieder trifft und Zeit für einen gemütlichen Plausch hat.“

Knut Koller von der Stadtverwaltung, der für die Organisation des Marktes verantwortlich zeichnet, erläutert: „Unzählige Aussteller haben sich angemeldet. Die Straßen und Gassen werden gefüllt sein mit 220 tollen und abwechslungsreichen Ständen.“ Für eine bunte Mischung hat der Marktmeister in der Tat wieder gesorgt: Los- und Schießbuden, Essens- und Getränkestände, Kleider- und Lederwaren sind ebenso zu finden wie attraktive Fahrgeschäfte wie

das Riesenrad „Caesars Wheel“ und die Riesenschiffschaukel „Nessy2“. Die mobile DRK-Station sei in diesem Jahr auch montags besetzt. „Polizei, der Security Service und das DRK laufen Streife. Darüber hinaus lassen viele Geschäftsleute in der Innenstadt die Beleuchtung an. Stadthalle, Kloster, Rathaus und Haus des Handwerks werden illuminiert“, berichtete Knut Koller über das Sicherheitskonzept.

Offiziell eröffnet wird der Kalte Markt am Freitagabend um 18 Uhr am Rathausplatz mit dem Leiderspruch, den Jörg Schlögl vorträgt. Dort wird der neue Kalte-Markt-Präsident Michael Resch seinen Schlüssel überreicht bekommen. Am Samstag findet der Lampionumzug für Kinder statt, los geht es um 17.30 Uhr am Rathausplatz vor dem Büro „Aktive Kernbereiche“. Das Großfeuerwerk auf der Schlüchterner Mauerwiese findet am Sonntagabend um 20 Uhr statt. Der letzte Kalte-Markt-Tag (Dienstag) ist wie immer der Familientag mit ermäßigten Preisen.

Während der Markttag gibt es in den Zelten der Historischen Bürgergarde und der Planemacher 2000 bis Mitternacht Livemusik.



Marktmeister Knut Koller freut sich über mehr als 200 Stände, die am Kalten Markt die Straßen säumen.

Wenn die Kultband „Echo Four“ am Freitagabend im Planemacher-Zelt nach der Eröffnung des 74. Kalten Marktes in Schlüchtern loslegt, verneigt sich der Bergwinkel vor der Legende. „Hauptsache es groovt“ ist am Samstagabend bei den Planemacher das musikalische Motto von „Sweet Margarita & Special Guests“.

Im Zelt der Bürgergarde versorgt „Doc Rock“ in ihrem un-

verwechselbarem Stil die Musikfans am Freitagabend mit sattem Rock'n'Roll. Am Samstagabend rockt dort die Band „360 Grad“ die Bühne. Die Oktoberfestband aus dem Spessart covert Songs von Bon Jovi bis Rammstein und den Schürzenjägern. Am Montagabend treten dort die Kinzigtaler mit fetzigen Alpenrock auf.

Los ging es schon am Mittwoch, 6. November, mit dem Filmabend der Präsidenten in der Stadthalle Schlüchtern und am Donnerstag, 7. November, mit dem Heimatabend der Schlüchterner Vereine. „Der Film- und der Heimatabend setzen Jahr für Jahr für unsere einheimischen Bürger Glanzlichter“, sagt Bürgermeister Möller.

Die Stadt wird kostenlose Sonderbusse anbieten, die alle Schlüchterner Stadtteile sowie umliegende Gemeinden anfahren. Den Busfahrplan können sich Interessierte auf der Internetseite des Kalten Marktes herunterladen. Bürgermeister Möller betont: „Uns ist es sehr wichtig, dass die Schlüchterner kostenfrei zu unserem Markt kommen können. Und dass man nicht selbst heimgelassen wird, ist sicherlich auch kein Nachteil.“

## Das Heimatfest Nummer eins

Liebe Schlüchternerinnen, liebe Schlüchterner, sehr geehrte Festbesucher,

endlich ist es wieder so weit: Der Kalte Markt in Schlüchtern steht an. Unser größtes Heimatfest ist längst ein Event geworden, das weit über die Region hinaus große Anziehungskraft besitzt. Denn der Kalte Markt hat seinen ganz eigenen Charakter und lockt mit dieser Einzigartigkeit Tausende von Besuchern an. Hier kann man feiern, plaudern, alte Freunde und Bekannte treffen und ein paar Stunden Unbeschwertheit und Abwechslung genießen.

Das besondere Flair am Kalten Markt ist natürlich zum einen dem attraktiven Angebot zu verdanken: Mit rund 270 Attraktionen lockt der diesjährige Kalte Markt in der Schlüchterner Innenstadt und präsentiert die zahlreichen Produkte und Fahrgeschäfte genauso wie leckeres Essen und gute Getränke.

Zum anderen sorgen die heimischen Vereine sowie Handel,

Gewerbe und Gastronomie dafür, dass unser Heimatfest nach Zuckerwatte, gebrannten Mandeln und würzigem Glühwein duftet und seinen Schlüchterner Charme erhält.

Für die einheimischen Bürgerinnen und Bürger sind wie immer der Filmabend am Mittwoch, 6. November, sowie der Heimatabend am Donnerstag, 7. November, besonders zu empfehlen — willkommen sind natürlich auch alle Interessierten, die etwas mehr über unsere schöne Region erfahren möchten. Ein ganz besonderes Highlight für Kinder ist der märchenhafte Lampionumzug am Samstag, 9. November, um 17.30 Uhr.

Allen Organisatoren und ehrenamtlichen Helfern, die unser Heimatfest bereichern, möchte ich schon jetzt herzlich für ihr Engagement danken. Auch ganz besonders den Anwohnern des Marktgeländes danke ich bereits im Voraus für Ihre Geduld und Ihr Verständnis für die Einschränkungen. Unserem



diesjährigen Kalte-Markt-Präsidenten Michael Resch wünsche ich in seinem Amt nicht nur viel Durchhaltevermögen, sondern vor allem eine ordentliche Portion Spaß.

Ich heiße Sie alle, auch im Namen des Magistrats der Stadt

Schlüchtern, herzlich willkommen und wünsche Ihnen viele vergnügte und frohe Stunden auf unserem Heimatfest Nummer eins, dem Kalten Markt.

Ihr  
Matthias Möller  
Bürgermeister



Das obligatorische Gruppenbild der Kalte-Markt-Präsidenten.

## Kalter Markt Schlüchtern

8.-12. November 2019

**Nieren- und Fleischspieße!  
Hamburger und Cheeseburger!  
Und vieles mehr!  
Unübertroffen gut!**

**Sperzel's**



Herzlich willkommen!

**Imbiß-Spezialitäten  
Der Treffpunkt für die ganze Familie!**

Unter den Linden/Ecke Wassergasse  
Vor dem Kloster

## Mit Freunden einen Schoppen trinken

Der designierte Kalte-Markt-Präsident stellte sich beim Club der Präsidenten vor

**SCHLÜCHTERN (CS).** In der Waldgaststätte „Zum Acisbrunnen“ hat sich der designierte Kalte-Markt-Präsident Michael Resch dem Club der Präsidenten vorgestellt.

„Ich bin der Schwiegersohn vom Mecker-Bäcker“, flachste der gelernte Kfz-Mechaniker und Agrarwirt, der sich 27 Jahre lang sich in leitender Funktion um die Grüns auf dem Golfplatz Spessart gekümmert hat. Vor Monaten habe er sich selbständig gemacht und das Wittgenborner Unternehmen

Eckert Motorgeräte übernommen. „Wir bieten Maschinen und Fahrzeuge vom Kommunaltraktor bis zum Rasenmäher an“, berichtete er.

Sein Frau Stephanie habe er auf der Aufenauer Kirmes kennengelernt und 1993 geheiratet. Im Jahre 2004 sei Tochter Ann-Sophie auf die Welt gekommen.

Zunächst sang der heute 50-Jährige beim Gremmelschen Männerchor. Danach schloss er sich den Traut-Euch-Sängern des Schlüchterner Carneval-Vereins an, dessen stellvertretender Vorsitzende er seit 15 Jahren ist. Im SCC-Elferat sitzt er seit inzwischen 21 Jahren und ist Mitglied der Theatergruppe „Sluohderin“.

„Für Hobbys habe ich keine Zeit bis auf den neuen Hausmannstammtisch ‚Äpplerbäbber‘. Mit Freunden einen Schoppen trinken, da kommt man runter“, betonte der gebürtige Alsberger. Es sei für ihn eine große Ehre, Kalte-Markt-Präsident 2019 zu werden.

„Du wirst im Club der Präsidenten nicht nur in den kommenden Tagen Spaß geben, sondern den Rest deines Lebens“, meinte Jörn Hagemann, Vorsitzender des Vereins und diesjähriger Silberpräsident.

Aciswirt Ralf Hoffmann hatte wie seit gut fünf Jahren einen eigenen Präsidentschnaps kreiert, einen Doppelkorn mit 38 Prozent.



Ralf Hoffmann präsentierte den Mährescher-Schnaps.

Der edle Tropfen trägt den Namen „MähRESCHer“. Zum ersten Mal gebe es als Trinkspruch ein fetziges Schnapslied, den Mährescher-Song.

Der designierte Präsidenten überreichten den anwesenden Kalte-Markt-Präsidenten ein Überlebensmesser als Geschenk. „Damit kann man zur Not eine Flasche Wein aufmachen“, sagte er. Auf seinem Präsidenten-Button sei die Stadtkirche abgebildet, da er in der Kirchstraße zwischen den drei Schlüchterner Türmen wohne.

Noch wenige Tage ist Mike Borde in Amt und Würden, bevor er bei der Markteröffnung am 8. November den Schlüssel an seinen

Nachfolger Michael Resch übergeben. „Das Jahr ging schnell um. Das war eine schöne Zeit. Ich bin stolz, einer von euch zu sein. Ihr habt mich warmherzig im Kreis der Präsidenten aufgenommen“, sagte Borde.



Der designierte Kalte-Markt-Präsident Michael Resch stellte sich im Club der Präsidenten vor.

**WASCHPARK SCHLÜCHTERN**

Gartenstraße 50c  
www.waschpark-schluechtern.de  
Tel. (01 51) 22305507

Von Montag-Samstag: 6.00-22.00 Uhr geöffnet.  
Zu diesen Zeiten sind wir persönlich für Sie da:  
Mi. + Do. + Sa.: 10-12 Uhr  
Fr.: 14-16 Uhr

**„Kalter Markt 2019“**

Am Montag, 11.11.2019 haben wir ab 12.00 Uhr geschlossen!

Das Team vom Autohaus Schlüchtern wünscht Ihnen erlebnisreiche Tage.

atert:weber  
Eine Autolänge voraus!  
Autohaus Schlüchtern

Alte Bahnhofstraße 20 • 36381 Schlüchtern  
www.atert-weber.de

## Höhepunkt des Jahres im oberen Kinzigtal

Traditioneller Treffpunkt vieler ehemaliger Schlüchterner

Die Zeit des Herbstes ist für die Menschen im oberen Kinzigtal untrennbar verbunden mit dem Kalten Markt in Schlüchtern, der größten Traditionsveranstaltung der Region. Mit diesem bedeutenden Volksfest – in diesem Jahr erst am zweiten November-Wochenende – wird die ehemalige Kreisstadt ihrer herausragenden Stellung als Mittelzentrum gerecht und alljährlich Anziehungspunkt für viele tausend Menschen.

Aus dem Kalten Markt ist längst eine Institution geworden, die nicht allein die Schlüchterner Bürgerinnen und Bürger näher zusammenbringt. Dieses Fest lockt auch Menschen aus den umliegenden Regionen im Main-Kinzig-Kreis und aus den Nachbarkreisen in den Bergwinkel. Viele Helferinnen und Helfer tragen zum Gelingen bei, beispielsweise die örtlichen Händler, die Schausteller, Gastronomen und die beteiligten Vereine. Letztere stellen alljährlich mit dem Filmabend der Präsidenten und dem Heimatabend ein sehenswertes Rahmenprogramm zusammen.

Doch nicht nur das Marktgeschehen lockt die Menschen an. Der Kalte Markt ist traditioneller Treffpunkt vieler ehemaliger Schlüchterner, die ihren Lebensmittelpunkt in anderen Regionen gefunden haben. Zum „Fest der Feste“ kehren Sie alle in ihre alte Heimat zurück, weil sie genau wissen, dass sie in diesen Tagen ihre Familien, Freunde und Bekannte treffen. Einmal im Jahr kommen eben alle „nach Hause“.

Ein besonderer Dank gilt an dieser Stelle den Vereinen für ihr Wirken und allen ehrenamtlichen Helfern, die mit ihrem Einsatz den Festablauf erst ermöglichen. Ich denke in diesem Zusammenhang beispielsweise an die ehrenamtlich Aktiven des Deutschen Roten Kreuzes und der Freiwilligen Feuerwehren, die viele Stunden unentgeltlich bereit stehen, um für unsere Sicherheit zu sorgen und im Ernstfall schnell wertvolle Hilfe zu leisten. Dankbar bin ich aber auch der Polizei, dem Ordnungsamt sowie dem Sicherheitsdienst, die wieder für einen friedlichen und sicheren Verlauf sorgen werden.

Im Namen des gesamten Vorstandes des Vereins für Wirtschaft und Tourismus (WITO) wünsche ich den Schlüchterner Mitbürgern und allen Besuchern aus Nah und Fern einen schönen „Kalle Moat“ und viele interessante Begegnungen.

Ihr Axel Ruppert  
Geschäftsführender Vorsitzender des Vereins für Wirtschaft und Tourismus (WITO)

Willkommen in unserer Weihnachtsstube

Abverkauf toller Ausstellungs-möbel

20% auf Accessoires\*

von Herzen möbel rudolf schlüchtern www.moebelrudolf.de

Öffnungszeiten  
SA 9. Nov. 11 bis 20 Uhr | SO 10. Nov. 13 bis 19 Uhr | MO 11. Nov. 9.30 bis 19 Uhr

**vorher**

Alte Keramikböden schnell und einfach renovieren!

www.fliesenrenovierung.de

**nachher**

**EXPONA**  
DOMESTIC

**DRUSCHEL RAUM & DESIGN**  
Obertostraße 28 / Grabenstraße 17  
36381 Schlüchtern  
Telefon 066 61 / 45 14 · Telefax 066 61 / 7 12 98  
info@druschel.de · www.druschel.de



Michael Resch (Sechster von links) stellt sich im Magistrat vor. Ortsvorsteher Rainer Grammann (vorne, Dritter von rechts) gratulierte der Aktionsgemeinschaft zu einer tollen Wahl.



Die scheidende Festwirtin Gisela Gärtner und der neue Festwirt.

## Michael Resch: „Ich helfe, wo ich kann“

Der künftige Kalte-Markt-Präsident stellt sich dem Magistrat der Stadt Schlüchtern vor

**SCHLÜCHTERN (CS).** Locker und sympathisch hat sich der designierte Kalte-Markt-Präsident Michael Resch dem Magistrat der Stadt Schlüchtern vorgestellt.

Man kenne ihn als Schwiegersohn des Mecker-Bäckers, sagte der 50-Jährige. Vereine seien die Außendarstellung einer Stadt. „Die Vereinsarbeit liegt mir am Herzen. Ich helfe, wo ich kann“, betonte der Karnevalist und Laienschauspieler. Er singe seit 1997 bei den Traut-Euch-Sängern und sei seit 15 Jahren stellvertretender Vorsitzender des Schlüchterner Carneval-Clubs. Für den Kalten Markt habe er sich vorgenom-

men, immer präsent zu sein und an den Festtagen alle 23 Kneipen zu besuchen.

„Sie müssen den Präsidenten morgens immer reaktivieren“, sagte Bürgermeister Matthias Möller zu Ehefrau Steffi. „Solange ich ihn nicht reanimieren muss“, entgegenete Stephanie Resch. Möller betonte, dass er vor dem ehrenamtlichen Engagement in den Vereinen großen Respekt habe. Allen voran der Club der Präsidenten, „Ihr seid Persönlichkeiten und verleiht dem Kalten Markt eine besondere Würde“, so Möller. Der Kult um die Präsidenten sei wichtig. Möller wünschte „uns allen“ und dem zünftigen Präsidenten einen friedlichen, ruhigen

Kalten Markt „in der Rolle seines Lebens“ in Anspielung auf dessen Engagement bei der Theatergruppe Sluohderin.

### Unvergessliche Erlebnisse

„Schlafen wird an den Festtagen völlig überschätzt. Das kann man nachholen“, meinte der scheidende Präsident Mike Borde. „Ich empfinde die Regentschaft als sehr schöne Zeit mit viel Spaß und unvergesslichen Erlebnissen.“ Die Ausübung des Amtes sei sehr zeitintensiv gewesen.

Silberpräsident Jörn Hagemann, Vorsitzender des Clubs der Präsidenten, war froh, mit Michael Resch einen neuen Kollegen im Club zu haben, der anpacke und

auf den Verlass sei. „Schlüchterner ist man im Herzen. Es gibt Geburtsfehler. Nicht jeder Präsident ist in Schlüchtern geboren.“

Ortsvorsteher Rainer Grammann gratulierte der Aktionsgemeinschaft Schlüchterner zu einer tollen Wahl. Für Robert Puth war es eine Selbstverständlichkeit, wenn der Nachbarn Präsident wird, wieder Festwirt zu sein. „Das ziehen wir gemeinsam durch.“

Bürgermeister Matthias Möller präsentierte für die Eröffnung, die wieder auf dem Rathausballkon stattfindet, ein besonders kleines Rednerpult, auf das nur zwei DIN-A4-Seiten passen. So könnten alle Besucher die Eröffnungszereemonie besser verfolgen.

## KAROSSERIE MÜLLER CLASSICS

Karosserie- und Lackierfachbetrieb  
Porsche – Oldtimer – Sportwagen  
Umbau – Restauration – Neuaufbau

Karl-Winnacker-Str. 16 • 36396 Steinau a. d. Str.  
Tel.: (066 63) 91 89 18 • Fax: (066 63) 91 89 19  
karosseriemueller@t-online.de • www.karosserie-mueller.de

## KANALSERVICE

Schlüchtern  
GMBH & Co. KG  
Inh. Uwe Hoyer

**24h NOTDIENST**

RUND UM DIE UHR!  
MOBIL 0151 61615151

**Ihr Spezialunternehmen für:**

- Kanalreinigung
- Kanaluntersuchung
- Kanalsanierung
- Kanalortung
- Dichtheitsprüfung
- Saugdienst

Breitwiesenstraße 16  
36381 Schlüchtern  
Telefon 06661 7473930  
Fax 06661 7473938  
E-Mail: info@kanalservice-schluechtern.de

## Alte Keramikböden einfach renovieren

Raumausstattungs-Betrieb Druschel Raum & Design bietet Umgestaltung an

**SCHLÜCHTERN (BWB).** Eine Modernisierung von Keramikböden ist einfach und kostengünstig möglich: Ohne Stemmen, Schutt

und Staub können LVT-Designbeläge alte Keramikfliesen ersetzen.

Auf vielen hundert Millionen Quadratmetern liegen in Küchen, Bädern und Wohnräumen Keramikböden, die den Geschmack vergangener Jahrzehnte widerspiegeln. Doch was früher ein Trend war, steht heute einer zeitgemäßen Einrichtung im Weg. Aber sowohl Eigentümer als auch Mieter scheuen häufig Lärm, Schmutz und Kosten einer aufwendigen Sanierung.

### Einfache Umgestaltung

Der Raumausstattungs-Betrieb Druschel Raum & Design in Schlüchtern bietet eine Umgestaltung an, die jedoch ganz einfach sein kann, in dem man auf das Herausstemmen der Böden verzichtet und stattdessen Designbeläge direkt auf dem Altboden verlegt.

Einschließlich der Vorarbeiten mit Spachtelmasse und Klebstoff liegt die Aufbauhöhe des neuen Belags bei nur wenigen Millimetern. In der Regel müssen deshalb nicht einmal die Türhöhen angepasst werden.

### Nur drei Arbeitstage

Volker Schaubberger, Inhaber bei Druschel Raum & Design, erklärt: „Außerdem ist die Boden-sanierung ganz schnell gemacht: Während für das Herausbrechen und Neuverlegen in aller Regel zwei Wochen eingeplant werden

müssen, sind Designbeläge bereits innerhalb von drei Arbeitstagen verlegt.“

Keramische Fliesen waren früher auch deshalb so beliebt, weil sie robust, wasserfest und pflegeleicht sind. All dies sind praktische Eigenschaften, die heute auch moderne Designbeläge erfüllen. Darüber hinaus wirken die Bodenbeläge aus modernem Kunststoff wie echtes Holz oder Naturstein und sind sogar auf den zweiten Blick fast nicht vom Original zu unterscheiden.

Das liegt auch daran, dass sie als Fliesen und Planken gefertigt und in ihrer Größe auf das Dekor abgestimmt sind – bis hin zu aktuellen Großformaten. Von zeitgemäß interpretierten Hölzern über klassisches Parkett und Natursteinoptiken bis hin zu Trenddesigns wie Beton bieten die EXPONA Designbodenbeläge aus modernem Kunststoff ein breites Spektrum an Dekoren.

„Ein weiteres, wichtiges Argument ist zudem, dass Designbeläge mit dem europäischen Gütesiegel „Indoor Air Comfort Gold“ als besonders emissionsarm ausgezeichnet sind und hohe Luftqualität im Innenraum garantieren. Sie werden ausschließlich mit phthalatfreien und biologischen Weichmachern produziert“, beschreibt Volker Schaubberger einen wichtigen Vorteil der Designbeläge.

Um alte Putz- und Pflegemittel-

rückstände zu entfernen wird der Boden zunächst grundgereinigt und neutralisiert.

Dann folgt im nächsten Schritt das Aufbringen einer Grundierung und einer schnelltrocknenden Spachtelmasse zur Nivellierung der Fugen im alten Fliesenbelag. Mit einer erneuten Grundierung und der dünnen Schicht einer schnell trocknenden zementären Spachtelmasse wird die Fläche für das Aufbringen eines Spezial-Dispersionsklebstoffes vorbereitet. Schon kann der EXPONA Design-Bodenbelag verlegt werden.

### Deutliche Wertsteigerung

Mit einem vergleichsweise geringen Aufwand erlebt das Haus oder die Wohnung eine deutliche Steigerung des Wohnwerts sowie des Werts der Immobilie, insbesondere bei vermieteten Objekten.

Die Firma Druschel Raum & Design arbeitet eng mit den führenden Herstellern von LVT-Bodenbeläge und der Klebstoffindustrie zusammen.

Als Spezialist für diese effiziente Art der Bodensanierung bietet das Schlüchterner Unternehmen Druschel Raum & Design dem Interessenten in den Geschäftsräumen in der Schlüchterner Obertostraße neben einer inspirierenden Produktpräsentation auch weiteres Informationsmaterial zu dieser komfortablen Sanierungsmöglichkeit.

[www.druschel.de](http://www.druschel.de)

# Schnell, stabil, günstig!

## Glasfaser-Internet und Telefon zum Top-Preis.

50 Mbit/s\* schon ab

**34,90** € mtl.

für 24 Monate

**Bis zu 357,10 € sparen\***

Mein Ansprechpartner vor Ort

**EDV-Dienstleistungen Lang**

36381 Schlüchtern · Wassergasse 14  
Tel. 0 66 61 - 66 80 · E-Mail: info@lang-edv.net

## Faschingsauftakt der „Spätzünder“

Narrenkappen aufsetzen und Konfetti fliegen lassen

**SCHLÜCHTERN (BWB).** Mit in diesem Jahr wieder die offizielle Kampagnen-Eröffnung des Schlüchterner Carneval-Clubs „Die Spätzünder“ statt.

Am Festmontag, 11. November, um 12.11 Uhr werden die Mitglieder des Elferrats feierlich

vor der Gaststätte Hausmann in der Obertostraße das erste Mal in der Session 2019/2020 die Narrenkappen aufsetzen und das erste Konfetti fliegen lassen.

Alle Narren und die Bevölkerung sind zum Kampagnenauf-takt zum fröhlichen Mitfeiern eingeladen.



Sie zeichnen sich durch engagierte, ehrenamtliche Mitarbeit aus: Die Autoren des Bergwinkel-Boten 2020.

# Ein gutes Stück heimischer Erinnerungskultur

**SCHLÜCHTERN (CS).** Landrat Thorsten Stolz und Schriftleiter Dr. Georg-Wilhelm Hanna haben kurz vor Beginn des Kalten Marktes im Gewölbekeller des Rentamtes in Schlüchtern den Heimatkalender 2020 vorgestellt.

„Der Bergwinkel-Bote greift Heimatgeschichte auf und ist selbst zu einem Stück Heimatgeschichte geworden“, betonte der Landrat. „Ein ganz besonderer Dank gebührt Schriftleiter Dr. Hanna. Der Bote ist wieder ein einzigartiges Dokument der Zeitgeschichte und ein gutes Stück heimischer

Erinnerungskultur geworden.“ Auf den 216 Seiten der 71. Ausgabe fänden sich große und kleine Geschichten. Der Reisejournalist Edwin Rebslob habe in den 50-er Jahren das Kinzigtal als das letzte Stück Süden von Hessen beschrieben. Dr. Jürgen Ackermann habe sich mit der wirtschaftlichen Nutzung der Flöß- und Schiffbarmachung der Kinzig im 17. Jahrhundert beschäftigt. Dr. Hanna erinnere an 700 Jahre Stadtrechte von Salmünster. Zu Papier gebracht habe das Heimatjahrbuch wie seit über 25 Jahren Norbert Griebel.

Dr. Hanna dankte den Autoren

für ihre engagierte, ehrenamtliche Mitarbeit. „In den kommenden Jahren gebe ich die Schriftleitung ab. Ich habe schon jemanden im Blickfeld“, kündigte er an. Zwei große Jubiläen stünden schon bald an. Dies seien im Jahre 2021 die 200 Jahre Kreisgeschichte und in 2023 der 500. Todestag von Ulrich von Hutten.

Der Heimatkalender trage dazu bei, aus der Vergangenheit zu lernen und in Gegenwart und Zukunft die richtigen Schritte zu gehen“, erklärte Bürgermeister Matthias Möller.

Für die 71. Auflage Bergwinkel-Boten haben die Autoren intensiv

und akribisch recherchiert. Ernst Müller-Marschhausen berichtet vom Freitod des SS-Mannes Adam Niemann nach einem Verhör des amerikanischen Geheimdienstes. Rainer Zöllner erzählt, wie sein Vater, ein junger Luftwaffen-Offizier, bei einem amerikanischen Luftangriff am 6. Januar 1945 um Leben gekommen ist. Archäologische Grabungen bei Steinau dokumentiert Rainer Geschwindner. Dem Bellinger Dialekt widmen sich Hans Melchior Schmidt und Barbara Kruse. Eine Geburtstagsbriefmarke für Ulrich von Hutten stellt Kerstin Baier-Hildebrand vor. Ulrich Schwind beschreibt die 70-jährige Geschichte des Kaufhauses Langer. Mit den Herolzer Gastwirten beschäftigt sich Hermann Tilp, mit dem ersten Kreisjugendtag Helmut Ommert. Stadtarchivar Bernd Ulrich zollt bei seinem Text über das Kaiser-Wilhelm-Denkmal dem Geist der Zeit Tribut. Die Zeit, als es in Steinau so gut wie keinen Müll gab, beleuchtet Hans-Joachim Knobloch. Über Windkraft im Bergwinkel macht sich Tim Bachmann Gedanken. Benedikt Mario Röder beschreibt den Lebensweg des streitbaren Uerzeller Ritters Böhm. Karl Theodor Hahn erzählt Geschichten über Schlüchterner Glocken. Christian Krack huldigt in seinem Gedicht seinen Heimatfluss, die Sinn. Bernd Ulrich schreibt die Nachrufe auf Hans Dorn und Klaus Ommert. Den Jahresablauf im Bergwinkel skizziert Norbert Griebel.

# Frohnatur Armin Mäder

Äpplerbäbblers stellen den Stammtischpräsidenten

**SCHLÜCHTERN (CS).** Was macht man, wenn man beim Hausmann keinen Stammtischpräsidenten parat hat? Man gründet selbst einen Stammtisch und wählt einen geselligen Kandidaten zum Präsidenten.

Genau das haben Armin Mäder, Michael Resch, Thomas Stoß, Ewald Föller, Günter Körner, Stephen Gold, Gerald Raab, Hans Dieter Hausmann, Harald Fuhrmann, Jens Föller und Christoph Schreyer gemacht. Die Gründer nennen sich „Äpplerbäbblers“, treffen sich am letzten Freitag des Monats und lassen sich den Apfelwein in Krügen servieren, wie es sich für einen hessischen Stammtisch eben gehört. Die meisten sind im Fasching oder Club der Kalte-Markt-Präsidenten unterwegs.

„Wir sind offen für weitere Stammtischbrüder, die sich gemütlich treffen, ein wenig babbeln und einen Schoppen trinken wollen. Stammtische sind wichtig für einen Ort“, erklärte Armin Mäder, der sich bereit erklärt hatte, das Amt des Stammtischpräsidenten zu übernehmen.

Die Frohnatur Armin Mäder ist Vorsitzender des Schlüchterner Carnival Clubs und bildet mit dem designierten Kalte-Markt-Präsident Michael Resch ein gutes

Führungsduo im Faschingsverein. Zusammen mit Jens Föller sind die drei neuerdings das Schlüchterner Dreigestirn.

„Ich liebe die ‚Kölsche Fastelovend‘ mit ihrer Lockerheit und Sprache. Düsseldorf und Mainz ist mir zu politisch. Da wird alles zu ernst genommen“, sagte der Träger des FEN-Ordens in Gold mit Brillant.

Dass seit drei Jahren die beiden Fremdensitzungen der Spätzünder wieder ausverkauft seien, freut den Schlüchterner Obernarren sehr. „Für Anregungen, wie Fasching im Bergwinkel noch attraktiver wird, sind wir immer

zu haben. Jetzt versuchen wir es mit einem karnevalistischen Frühstück. Ich bin gespannt, wie das ankommt.“ Das erste SCC-Weinfest, das „Mauerwiese in Flammen“ ersetze, sei ein voller Erfolg gewesen, berichtete der Produktmanager für die Marke Tabbert in Mottgers.

Gleich nach der Beerdigung des Kalten Marktes und dem FEN Ordensfest stehen für das Redaktionsteam der „Krebbelzeitung“, zu dem auch Armin Mäder gehört, intensive sechs Wochen ins Haus. Denn bereits in der zweiten Januarwoche wird die beliebte Zeitung verteilt.



Im Garten von Armin Mäder wird nach den Festtagen der Kalte-Markt begraben.

**silentium** Restaurant | Lounge | Catering

Echter Genuss braucht Zeit!  
Innehalten - Mut zur Ruhe - Auszeit von Hektik und Alltag  
Lassen Sie sich auf eine Reise zur ursprünglichen Qualität frischer Speisen im „Silentium“ mitnehmen.

**Kalter Markt - FR, 8.11. - DI, 12.11.**  
Freuen Sie sich auf kulinarische Erlebnisse und besondere Highlights -  
Kalter Markt Montag: Gruppen sind herzlich Willkommen

**Sonntags-Buffer für Genießer am 08.12.**  
Schlemmen nach Herzenslust mit der ganzen Familie von 11:30 Uhr bis 14:00 Uhr inkl. Willkommens-Drink (ab 11:30 Uhr Begrüßungsdrink, 12:00 Uhr Eröffnung Buffet)  
Preis pro Person: 21,90 €  
Kinder: bis 5 Jahre kostenfrei, 6 - 12 Jahre: 6,90 €

**Festtags-Buffer - 25. und 26.12.**  
Geschmackliche Highlights aus feinsten Kochkunst ab 12:00 Uhr inkl. Willkommens-Drink  
Preis pro Person: 33,50 €  
Kinder: bis 5 Jahre kostenfrei, 6 - 12 Jahre: 12,90 €

**Silvester-Buffer - Dienstag, 31.12.**  
mit köstlichen Kreationen ab 18:30 Uhr.  
Ausklang um 23:00 Uhr. Start in das neue Jahr zu Hause.  
Preis pro Person: 35,50 €

Noch Termine frei:  
**JETZT individuelle Beratung für Ihre Weihnachtsfeier anfordern!**

Silentium  
Schloßstraße 13  
36381 Schlüchtern  
Telefon: 0666 1 919 90 60  
www.silentium-schluechtern.de | fb: silentium.schluechtern

**Bitte reservieren Sie bei allen Events rechtzeitig**

**SCHREINEREI KIRCHNER**

- Innenausbau
- Möbel
- Fenster, Türen
- Massivholzverarbeitung
- mobiles Sägewerk

...aus jedem Baum machen wir Ihren ganz speziellen Traum!

*Es ist die Kunst des Handwerks, das Nützliche mit der Schönheit zu verbinden, um aus regionalen Hölzern echte Meisterstücke entstehen zu lassen.*

Am Dreibrüderhof 43 | 36381 Schlüchtern / Hinkelhof | Telefon: (06664) 7840 | Telefax: (06664) 7261  
E-Mail: info@schreineri-ki-kirchner.de | Internet: www.schreineri-ki-kirchner.de

**Natürlich helfen**

» Homöopathie » Schüssler Salze » Bachblüten

**LOTICHIUS APOTHEKE**

Beratung • Vertrauen • Kompetenz

www.lotichius-apotheke.de • 36381 Schlüchtern • Tel. 06661-96 210

# 20% RABATT\*

<p><b>MAC</b></p> <p><b>Damen- und Herrenhosen</b></p>	<p><b>Tom Tailor</b></p> <p><b>Damen- und Herrenmode</b></p>	<p><b>Damen- und Herrenschuhe</b></p> <p><b>Paul Green</b></p> <p><b>Camel Aktiv</b></p> <p><b>AS 98</b></p> <p><b>Tamaris</b></p>	<p><b>Damen- und Herren-Winterjacken</b></p> <p><b>s.Oliver</b></p> <p><b>Khujo</b></p> <p><b>Fuchs &amp; Schmitt</b></p> <p><b>Gil Bret</b></p>
--	--	--	--

\*gültig vom 7. bis 12. November 2019

# Präsidenten-Chef feiert Jubiläum

Vor 25 Jahren: Jörn Hagemann von Männerchor und Stadtführern ins Amt gehoben / Einer der Jüngsten

**SCHLÜCHTERN (RI).** Jörn Hagemann fungiert seit vielen Jahren als Chef des „Club der Präsidenten“. In diesem Jahr feiert er ein Jubiläum. Vor 25 Jahren

– also 1994 – war er selbst Präsident des Kalten Marktes. Mit 24 Jahren war er seinerzeit einer der Jüngsten in dem Amt.

Als er zum Regenten gewählt wurde, war er nach eigenen Angaben zunächst selbst ein bisschen skeptisch, ob er nicht zu jung für ein solches Amt wäre. Doch seine Aufgaben bewältigte er mit Bravour, wobei er von vielen Seiten tatkräftige Unterstützung erhielt, so von seiner Familie und der Gemeinschaft der Binnerländer. Aus dieser Region am Schlüchterner Stadtrand, wo er damals wohnte, sind schon viele Präsidenten erwachsen.

Aufgrund des großen Engagements für seine Heimatstadt Schlüchtern war er für das Amt geradezu prädestiniert. Hagemann betätigte sich sehr stark in zwei Bereichen: zum einen in der Stadtgeschichte, zum anderen beim Gesang. 1987 besuchte er einen Gästeführer-Kurs der Volkshochschule. Nachdem er

unter der Leitung von Maria Jockel in der Gruppe mithilfe, eine Stadtführung zu erarbeiten, betätigten sich die Absolventen im nachfolgenden Huttenjahr eifrig als Gästeführer. 1992 war es dann Jörn Hagemann selbst, der einen solchen Kurs leitete, um weitere Stadtführer für das nachfolgende Jubiläumsjahr „1.000 Jahre Schlüchtern“ zu gewinnen.

Der Gesang faszinierte Hagemann schon in Kindertagen. Schließlich wuchs er in einer musikalischen Familie auf.

Vater Karlfried war seinerzeit schon 42 Jahre beim Gremmels'schen Männerchor aktiv. Zehn Jahre bekleidete er das Amt des Vorsitzenden. Tradition war es ohnehin im Hause Hagemann, viel zu singen. Gerade bei den häufigen Spaziergängen durch Wald und Flur wurden stets Volkslieder geträllert.

Als kleiner Junge fand es Jörn immer ungerecht, wenn sein Vater freitagabends in die Chorstun-



Jörn Hagemann (Mitte) im Kreise seiner Präsidentenkollegen Hans Blum (links) und Karl Ewald Beck.

de ging und er zuhause bleiben musste. Mit 13 Jahren durfte er dann erstmals mitgehen. Sein musikalisches Interesse führte ihn 1991 auch in das „Junge Vokalensemble Schlüchtern“.

Als passives Mitglied gehörte er seinerzeit zudem dem Heimat-

und Geschichtsverein Bergwinkel sowie dem Akkordeonorchester Schlüchtern an. Für das Präsidentenamts wurde er aber von den Gremmels'schen sowie den Stadtführern vorgeschlagen – und von den Vereinen gewählt.

In seiner damaligen Präsentati-

on gab Jörn Hagemann als Hobby ferner beispielsweise die Gartenarbeit an. Außerdem interessierte er sich für alte Möbel und Gegenstände, die er selbst restaurierte. Beruflich hatte er eine Ausbildung zum Industriekaufmann erfolgreich absolviert.

**Alle Marken**

**KFZ-MEISTERWERKSTATT**

**Unsere Leistungen:**

- Neureifen
- Relfenwechsel
- Reifen-Einlagerung
- Achsvermessung
- Reparaturen und Inspektionen
- **HU jeden Donnerstag bei uns mit der DEKRA**

TS-CARSERVICE • Thomas Stoß  
Am Reiftstück 10 • 36381 Schlüchtern  
Tel.: 0 66 61/15 38 111  
www.ts-carservice.de

Qualität seit 1947  
Aus Schlüchtern - Für Schlüchtern

**DACHDECKER PHILIPPI GmbH**  
Meisterbetrieb

**Dach • Fassade • Abdichtung • Blitzschutz**

Alte Bahnhofstr. 13 • 36381 Schlüchtern  
06661/2526 7 15 10  
www.dachdecker-philippi.de

Seit über 25 Jahren

stellen wir unsere Kompetenz und Zuverlässigkeit beim Kauf, Verkauf oder Vermietung von Immobilien unter Beweis!

Unser Team steht Ihnen bei allen Fragen rund um die Immobilie zur Seite:  
Montag bis Freitag: 9–12 Uhr und 15–18 Uhr sowie nach telefonischer Vereinbarung.

Immobilien Gold | Obtorstr. 42  
36381 Schlüchtern | Tel. (0 66 61) 91 62 00

**Steinauer Hütte**

Willkommen bei **Torben Paczia**  
Schlossstr./Ecke u. d. Linden

- Whisky & Wein sowie Edelobstbrände
- Asbach 8–61 Jahre alt
- Whisky 10–40 Jahre alt
- Edelobstbrände und Liköre von Ziegler

www.whiskyundwein.chayns.net

## Besondere Fahrzeuge bei NeuEmobilität

NeuEmobilität holt Rad Ecke Rommerz nach Schlüchtern / Indoor-Test-Parcours

**SCHLÜCHTERN (BWB).** In Co-Operation mit Rad Ecke Rommerz ergänzt NeuEmobilität seine bekannte Auswahl an Testfahrzeugen und Mieträdern zum Kalten Markt mit einer Vielzahl interessanter Pedelecs der Rad Ecke Rommerz.

Die Öffnungszeiten sind Kalten Marktes deutlich erweitert, damit möglichst viele Besucher die Gelegenheit haben die für Schlüchtern neuen Marken des Rommerz Unternehmens unter die Lupe nehmen zu können. Und so öffnet NeuEmobilität vom 8. bis zum 11. November durchgehend von 10 bis 18 Uhr.

Das Fachgeschäft zeigt unterschiedliche, auch neueste 2020er Modelle der Marken Merida, Centurion und Tern. Pedelecs aus den Vorjahren werden die Ausstellung ergänzen. „Mit dem ein oder anderen Schnäppchen ist zu rechnen“, verspricht Norbert Wagner von NeuEmobilität.

Als weiteres Highlight bietet NeuEmobilität erstmals in Schlüchtern zum Kalten Markt die Möglichkeit, sich auf einem Indoor-Test-Parcours verschiede-

nen, zugelassenen und bezahlbaren Kickscootern praktisch anzunähern, um sich ein persönliches Bild von den Möglichkeiten der Fortbewegung auf der „letzten Meile“ zu machen. Testfahrzeuge sind die Kickscooter Lehe L3 und Lehe L5 von Hammer sowie der Metz Mover.

Der Nachhaltigkeit verpflichtet ist NeuEmobilität Teil des Schlüchterner Programms zur

Bestimmung und Reduzierung des eigenen ökologischen Fußabdruckes.

Dabei wird jeglicher Energieverbrauch quantifiziert und bewertet. Ziel dabei ist eine CO2 neutrale Arbeits- und Lebensweise zu erreichen, nötigenfalls durch den Erwerb von Zertifikaten.

Ausgangslage ist immer ein möglichst geringer Verbrauch aus möglichst nachhaltiger Energie-

erzeugung.

„Aus diesem Grund kaufen wir Ökostrom von den Kreiswerken und verwenden ausschließlich LED zur Beleuchtung. In unserem Angebot haben wir hochwertige LED-Leuchtmittel unterschiedlicher Fassungen und Lichtleistung mit einem, je nach Anwendung, auch sehr warmen angenehmen Farbspektrum“, sagt Norbert Wagner.



Zum Kalten Markt hat das Fachgeschäft NeuEmobilität in der Krämerstraße durchgehend von 10 bis 18 Uhr geöffnet.

nachhaltig & klimaneutral mobil

**NEUEMOBILITÄT**

Kompetente Beratung, Verkauf, Vermietung, Finanzierung, Jobrad, Bike-Leasing.

Pflege- und Reparaturdienst  
Fahrräder & Elektro-Fahrzeuge aller Art  
Hol- und Bringdienst  
Ständig Gebrauchträder  
Privat an Privat

„Rund um die Uhr“ – Ladestation für Strom und gute Schlüchterner Luft.

**Öffnungszeiten**  
Di., Mi., Do., Sa., 10.00 – 13.00 Uhr  
Fr. 15.00 – 18.00 Uhr

Norbert Wagner • Krämerstr. 51 • 36381 Schlüchtern  
Tel. (0 66 61) 63 32 • www.neuemobilitaet.com

**Unser Highlight zum Kalten Markt 2019**

Testen Sie Kickscooter von Lehe 3, Lehe 5, Hammer und Metz Mover auf unserem **INDOOR-Test-Parcours!**

Durchgehend geöffnet **vom 8. – 11.11. von 10.00 – 18.00 Uhr**

Lehe 5

**NeuEmobilität wünscht allen Kalte Markt-Besuchern eine gute Zeit!**

NeuEmobilität holt Rad Ecke Rommerz nach Schlüchtern

Wir zeigen unterschiedliche, auch neueste 2020er Modelle der Marken

**RAD ECKE**  
Fahrradhandel - Ersatzteile & Zubehör

www.radecke-rommerz.de  
36119 Neuhof-Rommerz Tel. 06655 91 7624 www.radecke-rommerz.de



## Eine der edelsten Wollsorten der Welt

Vikunjawolle in der Wollstube Marburger

**SCHLÜCHTERN (BWB).** Sie gehört zu den edelsten Wollsorten der Welt, wird zu feinsten Stoffen mit höchstem Tragekomfort verarbeitet und ist in der Wollstube Marburger in der Obertorstraße in Schlüchtern erhältlich.

Die Rede ist von Vikunjawolle, die vom gleichnamigen Tier gewonnen wird, das zur Familie der Kamele gehört. In einem aufwendigen Scherprozess werden die wild lebenden Tiere aus Nationalparks und weitläufigen Gehegen zusammengetrieben, um das feine Unterhaar vom Deckhaar zu trennen – pro Tier kommen bei dieser traditionellen Fangart jedoch gerade einmal 150 Gramm der Wolle zusammen.



Vikunjawolle wird für Kleidung wie Mäntel, Pullover, Socken oder Schals verwendet.

Um die Qualität von Wolle einzuschätzen, wird vor allem die Feinheit der Fasern herangezogen, die in Mikron gemessen wird. Ein Mikron entspricht dabei einem Tausendstel Millimeter. Im Fall der Vikunjawolle reicht die Feinheit von zehn bis 13 Mikron – was der Vikunjawolle die Krone unter den Edelwollsorten einbringt. Kein Stoff ist feiner, weicher, seltener oder angenehmer auf der Haut. Vikunja Wolle ist Luxus pur.

Zusätzlich punktet die Wolle des Vikunjas mit weiteren Eigenschaften, die den Luxuscharakter nur noch stärker unterstreichen: eine sehr gute Wärmerückhaltung, eine geringe Knitterneigung und eine unverwechselbare Optik.

Eingefärbt wird die feine Vikunjawolle übrigens nicht, da die Fasern relativ empfindlich sind – alle Produkte, die aus ihr gefertigt werden, verbleiben daher im typisch hellbraunen, sanft schimmernden Farbton.

## In Ilonas Lädchen in Ruhe umschauen und stöbern

Schlüchtern (oj). „Sie sollten Zeit mitbringen“, dieser Rat sei jedem gegeben, der Ilonas Lädchen in der Obertorstraße 24 in Schlüchtern besucht. Hier öffnet sich ein wahres Schmuckkästchen, und es lohnt sich, sich in Ruhe umzuschauen, zu stöbern und auch zu probieren – etwa die aktuelle Herbstmode in den angesagten Tönen gelb oder orange, ausgefallene sportliche Einzelteile oder italienische Mode. Accessoires für jeden Geschmack, Gürtel, Taschen und vieles mehr, runden das Outfit ab. Zum Angebot des Bodystudios Ilona gehören außerdem: Tattoos, Cover up, Ohrlöcher stechen und Piercings. Zum Kalten Markt ist es möglich, ohne Anmeldung – ganz spontan –, ein Tattoo stechen zu lassen. Ein Piercing kann man sich während der Markttag zum Sonderpreis von 45 Euro stechen lassen. Spezieller Schmuck für OP und Röntgen ist auch im Bodystudio erhältlich.

## Ausflug für Senioren

Nach Schmalkalden in Thüringen

**SCHLÜCHTERN (BWB).** Eine Fahrt nach Schmalkalden in Thüringen bieten die beiden Seniorenbeauftragten der Stadt Schlüchtern, Ilse Ott und Peter Triebensky, für Donnerstag, 14. November, an.

Geplant ist die Besichtigung der Stadtverwaltung unter der Leitung des Viba-Werkes mit anschließendem Kaffeetrinken. Abfahrt ist in Höhe der Praxis Dr. Klag-

ges in der Lotichiusstraße um 12 Uhr und am Platz am Untertor um 12.10 Uhr. Die Ankunft in Schlüchtern ist gegen 19 Uhr vorgesehen. Im Preis von 27 Euro sind die Busfahrt, Eintrittsgeld und Kaffee und Kuchen enthalten. Anmeldungen nimmt die Stadtverwaltung unter der Telefonnummer (06661) 85118 und Peter Triebensky unter (06661) 4182 entgegen.

## LUXUS PUR VICUÑA

Die wertvollste, kostbarste Wolle der Welt ...



... bei mir im Geschäft  
**Dagmar Marburger**  
Obertorstraße 8  
36381 Schlüchtern  
Telefon (06661) 1337  
marburgerwollstuben@web.de

[www.wochen-bote.de](http://www.wochen-bote.de)

**SPONTAN TATTOOS ZUM KALTEN MARKT 9. + 10. NOV. 2019**



**Bodystudio Ilona**  
Tattoo & Piercing

**TATTOO & PIERCING ITALIENISCHE MODE OHRRINGE TASCHEN & GÜRTEL**

[www.bodystudio-ilona.de](http://www.bodystudio-ilona.de)  
[facebook.com/Bodystudioilona](https://facebook.com/Bodystudioilona)  
[info@bodystudio-ilona.de](mailto:info@bodystudio-ilona.de)

Obertorstraße 7  
36381 Schlüchtern

Terminvereinbarung unter  
Telefon: (06661) 60 71 35

**BEAUTY & DUFT WOCHEN**  
1. bis 16.11.2019

**20% Rabatt\***

**Parfümerie & Kosmetik *Roth***

\* Gültig für das gesamte Parfümerie-Sortiment, ausgenommen reduzierte Aktionsware, Gutscheine und Dienstleistungen. Nicht mit anderen Rabatten kombinierbar.  
Obertorstr. 1-3 · 36381 Schlüchtern · Tel. 06661-961750

**Geländer • Gitter • Zäune • Tore • Türen • Fenster**

## Schlosserei Müller

Büro: 36391 Sinntal-Neuengronau • Im Flur 6  
Tel. (06665) 91 87 05

Werkstatt: 36381 Schlüchtern • Brückenaue Str. 4a  
Tel. (01 71) 5 72 33 51  
[m.schlosserei@gmx.de](mailto:m.schlosserei@gmx.de)

**kobold 90 JAHRE**

**DIE KOBOLD FAMILIE IN IHRER NÄHE!**

Testen Sie unseren neuen Saugwischer mit Wassertank und Saugroboter! Besuchen Sie uns vom 9.-12. November 2019 auf dem Kalten Markt Schlüchtern in der Alten Bahnhofstraße gegenüber der Feuerwehr.

**TESTSIEGER**

**Ansprechpartner:**  
**Bernd Maasberg**  
Mobil: (01 71) 707 1998  
**Iris Auth**  
Mobil: (01 75) 562 99 22

## DER NEUE PEUGEOT 208

UNBORING THE FUTURE

**PREMIERE AM 23.11.2019 AB 10.00 UHR**

**MOTION & e-MOTION**

Beispielfoto von Fahrzeugen der Baureihe, die Ausstattungsmerkmale der abgebildeten Fahrzeuge sind nicht Bestandteil des Angebotes.

The Power to Surprise

## Autowelt Schlüchtern GmbH

Höbäckerweg 1a | 36381 Schlüchtern  
Tel. 06661/607490  
E-Mail: [info@aws-motors.de](mailto:info@aws-motors.de)  
[www.kia-schluechtern-aws.de](http://www.kia-schluechtern-aws.de)

## Andre Poloczek Elektro

wieder für Sie auf dem Kalten Markt - Lotichiusstraße -

leuchtende Ideen für Innen und Außen

Keutzelbuch 22, 36103 Flieden, Tel:06655-97411  
Mail: [info@andre-poloczek-elektro.de](mailto:info@andre-poloczek-elektro.de)

€ 14.290,- Barpreis für den  
**PEUGEOT Neuer 208 Like PureTech 75**

- Audioanlage
- Klimaanlage manuell
- Spurhalteassistent, mit Lenkeingriff
- Verkehrsschilderkennung

**SCHLICHTING**  
AUTOMOBILE

SCHLICHTING AUTOMOBILE GMBH  
63456 Hanau · Pfaffenbrunnenstr. 120 · Tel.: 06181/964130  
36381 Schlüchtern · Hanauer Str. 4 · Tel.: 06661/966600  
[www.schlichting-automobile.de](http://www.schlichting-automobile.de)

PEUGEOT e-208 Elektromotor 136, 100 kW (136 PS); Reichweite: bis zu 340 km<sup>1</sup>; Energieverbrauch: bis zu 16,9 kWh/100 km<sup>1</sup>; CO<sub>2</sub>-Emissionen (kombiniert): 0 g/km<sup>1</sup>. Kraftstoffverbrauch für den PEUGEOT Neuer 208 Like PureTech 75, 55/5750 kW bei U/min (75/5750 PS bei U/min), 1199 cm<sup>3</sup>, innerorts 4,8 l/100 km; außerorts 3,7 l/100 km; kombiniert 4,1 l/100 km; CO<sub>2</sub>-Emission (kombiniert): 94 g/km; Effizienzklasse A.<sup>2</sup>

<sup>1</sup>Die Energieverbrauchs- und CO<sub>2</sub>-Emissionswerte wurden nach der neu eingeführten „Worldwide Harmonized Light Vehicles Test Procedure“ (WLTP) ermittelt (vorbehaltlich der abschließenden Homologation). Die angegebenen Reichweiten stellen einen Durchschnittswert der Modellreihe dar. Die Werte können je nach Ausstattung, gewählten Optionen und Bereifung variieren. Die Angaben zu Kraftstoff- bzw. Energieverbrauch und CO<sub>2</sub>-Emissionen beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots, sondern dienen allein Vergleichszwecken zwischen den verschiedenen Fahrzeugtypen. <sup>2</sup>Verbrauch und Emissionen wurden nach WLTP ermittelt und zur Vergleichbarkeit mit den Werten nach dem bisherigen NEFZ-Prüfverfahren zurückgerechnet angegeben. Die Steuern berechnen sich von diesen Werten abweichend seit dem 01.09.2018 nach den oft höheren WLTP-Werten. Über alle Details informiert Sie Ihr PEUGEOT Vertragspartner.



# FLIESEN KÖNIG

**Fliesenverlegung von Meisterhand**

36381 Schlüchtern • Marienbader Weg 5 • Tel. (0 66 61) 33 75 • <http://www.fliesen-koenig.de>



## UNSERE AKTION ZUM KALTEN MARKT!

**Neugierig?**  
 Unser Kreiswerke-Vertriebspartner EDV-Dienstleistungen Lang berät Sie gerne.

**100 x FREUDE SCHENKEN!**



EDV-Dienstleistungen Lang  
 Thomas Lang  
 Wassergasse 14  
 36381 Schlüchtern  
 06661 6680 | [info@lang-edv.net](mailto:info@lang-edv.net)



Kreiswerke Main-Kinzig GmbH  
 Barbarossastraße 26  
 63571 Gelnhausen  
[www.kreiswerke-main-kinzig.de](http://www.kreiswerke-main-kinzig.de)  
[kunden@kreiswerke-main-kinzig.de](mailto:kunden@kreiswerke-main-kinzig.de)

## SCHÄFER

Haustechnik GmbH **Bäder und mehr...**



Huttener Str. 19 • D-36381 Schlüchtern  
 Telefon (0 66 61) 963 963 • Telefax (0 66 61) 963 966  
 Mail [schaefer-elm@t-online.de](mailto:schaefer-elm@t-online.de) • Internet [www.vis.de/schaefer](http://www.vis.de/schaefer)

# KALTER MARKT 2019

*Das Heimatfest in Schlüchtern*





BESUCHEN SIE UNS IM NETZ

**FREITAG 08.11. - DIENSTAG 12.11.2019**

MEHR INFOS UNTER: [WWW.KALTERMARKT-SCHLUECHTERN.DE](http://WWW.KALTERMARKT-SCHLUECHTERN.DE), VERANSTALTER STADT SCHLÜCHTERN



## Es regnete und regnete

Vor 50 Jahren: Wilhelm Baist als Präsident / Drei Mitbewerber

**SCHLÜCHTERN (RI).** Als echter Schlüchterner „Jong“, in der Krämerstraße geboren und aufgewachsen, war er mit Land und Leuten bestens vertraut: Wilhelm Baist, von vielen liebevoll „Lämmje“ genannt.

durchnässt. Schlimmer war jedoch, dass sich das wertvolle Ma-



Wilhelm Baist war 1969 Kalte-Markt-Präsident.

Er war prädestiniert als Kalte-Markt-Präsident. Doch so einfach war es vor 50 Jahren nicht, das Amt übertragen zu bekommen. Gleich vier Kandidaten bewarben sich 1969 darum. Doch die 25 Vereinsvertreter votierten in einer Sitzung alle für Baist. Ungewöhnlich: Für das Präsidentenamt war er von einem Kegelclub – dem „Schorsch und Schaa“ – vorgeschlagen worden. Seine Bekanntheit hing auch mit seinem Beruf zusammen: Er war Rettungssanitäter beim Kreisverband des Deutschen Roten Kreuzes und kam so viel in Stadt und Land umher.

Der Kalte Markt 1969 ging als Regenmarkt in die Geschichte ein. Die Markteröffnung war seit vielen Jahren nicht mehr so verregnet. Blasinstrumente und Flöten der Musikanten liefen voll Wasser, und die Spielleute in ihren blauen Uniformen waren klatschnass.

Leitersprecher Friedel Knauf hingegen nahm die Situation mit Humor. „Oh je, oh je“, stöhnte er ins Mikrofon. Er wurde oben auf der Leiter ebenfalls kräftig

nuskript wie ein nasser Lappen um die Hände wickelte.

Etwas besser hatte es Präsident Wilhelm Baist, der in einem Landdauer angefahren kam. Bürgermeister Dr. Reinhold Anderlitschek, Festwirt Ludwig Skondo und Baist standen unter einem „Sonnenschirm“. Wegen der widrigen Wetterverhältnisse fasste sich der Präsident in seiner Rede kurz. Nach der Begrüßung meinte er, es wäre als „Wirtschaftswunder“ zu bezeichnen, sollte man ihn in diesem Jahr nicht in allen Gastwirtschaften antreffen.

Das gelang ihm aber nicht. Nach dem Ende des Heimatfestes be-

dankte er sich im kleinen Kreis bei seinen Präsidentenkollegen, die ihm an den Markttagen viel Arbeit abgenommen hätten. Er habe trotz größter Anstrengungen nicht alle Lokaltäten aufsuchen können, und so habe er seine Kollegen „delegiert“.

Der Kalte Markt 1969 brachte auch Neuerungen mit sich. So waren an den beiden Heimatabenden, die in der alten Volksschulturnhalle stattfanden, gleich mehrere ehemalige Präsidenten als Ansager aktiv. Isi Zirkel, Hans Föller, Friedel Gold, Hans Schott und Wilhelm Weber kündigten die einzelnen Programmpunkte an.

Noch eine wichtige Neuerung: Der Kalte Markt 1969 war das erste Heimatfest, das Schlüchtern als Großgemeinde feierte. Nach der politischen Fusion der vormals selbstständigen Ortsteile mit der Kernstadt hatte sich die Einwohnerschaft fast verdoppelt. Bürgermeister Anderlitschek: „Wir begrüßen nun diese neuen Mitbürger sowie alle Gäste aus nah und fern mit dem Wunsch, dass sie sich bei dem geselligen und volkstümlichen Leben und Treiben in unserer großen Familie recht wohl fühlen.“

Der Markt 1969 klang so aus, wie er begonnen hatte: mit unfreundlichem Wetter. Wilhelm Baist ist mittlerweile verstorben.

## Leckere Bubble Waffles

Trendige Neuheit am Kalten Markt

**SCHLÜCHTERN (BWB).** Sie sind wahre Wundertüten und total im Trend, die Bubble Waffles, die das Eiscafé Ciao Ciao in Schlüchtern neu im Angebot hat. Für jeden Geschmack werden sie individuell gefüllt: Ganz egal, ob herzhaft oder süß.

Kinderschokolade oder Gummibärchen und vieles, vieles mehr. Das Eiscafé Ciao Ciao bietet alles, was das Herz begehrt. Das Ganze kann dann noch mit verschiedenen Likören, Soßen oder Streuseln garniert werden.

Die Liste der möglichen Füllungen für eine herzhafte Bubble Waffle ist lang und reicht von Tomaten, Rucola, italienischer Salami und Mozzarella über Cheddar Käse und Salat bis hin zu Parmaschinken.

Wer es lieber süß mag, hat auch eine riesige Auswahl. Ob Schlag- schne, Smarties, Marshmallows, heiße Kirschen oder Waldbeeren,

Übrigens: Auch der Teig, aus dem die Bubble Waffles stets frisch gebacken werden, ist individuell wählbar. Herzhaft, normal, mit mediterranen Gewürzen, farbig, schoko oder vegan.

Wer nun Lust hat, eine dieser trendigen Waffles zu probieren, hat am Kalten Markt Gelegenheit dazu. Dann ist das Eiscafé Ciao Ciao mit einem Stand vor Ort und bietet die leckeren Wundertüten an.



Die leckeren Bubble Waffles können ganz individuell gefüllt werden.

## Lebendiges Märchenbuch

Lampionumzug ist ein Glanzlicht / Kürzerer Streckenverlauf

**SCHLÜCHTERN (CS).** Wegen einer Baustelle im Mönchspfad nimmt der märchenhafte Lampionumzug am Samstag, 9. November, einen anderen, kürzeren Streckenverlauf.

der Musikverein Herolz (vor Fiat Feh).

In der Hofeinfahrt des neuen Kalte-Markt-Präsidenten Michael Resch präsentiert sich erstmals das Tapfere Schneiderlein. Die Kinder erleben ein lebendiges

Märchenbuch mit Hans im Glück, Frau Holle, Struwwelpeter, Stern-taler, Rotkäppchen, Schneewittchen, Rumpelstilzchen und vieles mehr. Der traditionelle Lampionumzug ist seit vielen Jahren ein Glanzlicht beim Kalten Markt.

Die Aufstellung erfolgt ab 17 Uhr auf dem Stadtplatz, in der Schmiedgasse, Krämerstraße und Wassergasse. Der Zug beginnt um 17.30 Uhr vor dem Büro „Aktive Kernbereiche“ in der Wassergasse und führt über die Kirchstraße, Sackgasse, Krämerstraße, Grabenstraße und löst sich an der Ecke Grabenstraße/Obertorstraße vor dem ehemaligen Kaufhaus Langer auf.

Die Zugaufstellung übernimmt der Club der Kalte-Markt-Präsidenten. Die Polizei sichert ihn ab. „Die Motive werden angeleuchtet, sind teilweise abgesperrt und sind für die teilnehmenden Kinder gut einsehbar platziert“, berichtete Karin Rummel. Die Organisatorin bittet die Hausbesitzer, ihre Anwesen entsprechend zu illuminieren. Begleitet werde der Lampionumzug von der Bürgergarde und den Mönchen. Platzkonzerte geben der Eisenbahner Musikverein Elm (vor Büro aktive Kernbereiche), die Stadtkapelle (vor der Pizzeria La Vita) und



Märchenhafte Motive wie Sterntaler sind auf dem Lampionumzug für die Kinder gut einsehbar platziert.

# „Aussichten sehr, sehr gut“

Oberflächenveredler Coatec feiert 30. Geburtstag

**SCHLÜCHTERN (RI).** Die Firma Coatec Gesellschaft für Oberflächenveredelung ist mit etwa 220 Mitarbeitern einer der größten Arbeitgeber in Schlüchtern und weltweit für Kunden tätig. Jetzt zum 30. Geburtstag des Unternehmens wurde Rück- und Ausblick gehalten.

Geschäftsführer Markus Kirst erinnerte an die Anfänge des Unternehmens vor 30 Jahren. Im September 1989 fand die Vertragsunterzeichnung für die Gründung bei einem Notar in München parallel zur Eröffnung des Oktoberfestes statt. Doch für Feiern war keine Zeit. Es galt anzupacken, um das Unternehmen aus den Startlöchern in sicheres Fahrwasser zu lenken. Schlüchtern als Standort war aufgrund der Förderungen im ehemaligen Zonenrandgebiet sowie der sehr guten Unterstützung seitens der Stadt für die jungen Gründer sehr attraktiv. 1,5 Millionen D-Mark gab es als Zuschuss von staatlicher Seite.

In den vergangenen drei Jahrzehnten hat sich Coatec zu einem der führenden Spezialisten auf dem Gebiet der Oberflächen-

technik entwickelt. Wesentlicher Wettbewerbsvorteil ist das umfangreiche Know-how auf diesem Gebiet.

Natürlich gab es in all den Jahren in dem Unternehmen auch wirtschaftliche Turbulenzen. Doch sei der „Standort nie in Frage gestellt worden“, betonte Kirst mit einem Dank an die Belegschaft. Auch derzeit durchläufe Coatec wieder Umstrukturierungen. Ziel sei es, beispielsweise weitere Arbeitsinhalte dazu zu gewinnen, um das Spektrum zu erweitern. Im Moment werde wieder kräftig investiert, beispielsweise allein rund 1,5 Millionen Euro in einen auf dem neuesten Stand der Technik befindlichen Vakuumofen sowie eine hochmoderne Laserbohranlage. Ziel sei eine weitere Steigerung der Produktivität. „Die Zukunftsaussichten sind sehr, sehr gut“, ermunterte Kirst die Mitarbeiter zu einer konstruktiven Zusammenarbeit: „Wir müssen als eine Einheit dastehen.“

Der Firmenchef benannte verschiedene Wegbereiter des Erfolgs bei Coatec: Bereichsleiter Dr. Claus Heuser, Prokurist Bernhard Gadinger sowie die Ehemaligen Dr. Gerhard Johner (Geschäftsführer), Wolfgang Rink (Leiter

Controlling und Prokurist), Einkaufsleiter Dieter Rieth sowie den bereits verstorbenen zweiten Geschäftsführer Dr. Volker Wilms.

Personalleiterin Michaela Uffelmann dankte den vielen treuen Mitarbeitern, die über eine lange Zeit dem Unternehmen die Stange gehalten haben, und übergab den Gründern zum Dank im Namen der Belegschaft Präsentkörbe.

Rund 270 Gäste feierten auf dem Firmenareal am Stadtrand in der Breitenbacher Straße 40. Ganz ohne Ehrengäste, nur die Belegschaft und ihre Angehörigen saßen gemütlich im und vor dem Festzelt beisammen, ließen vergangene Zeiten Revue passieren und schauten optimistisch nach vorne. Zwischendurch gab es mehrere Führungen durch das Areal mit seinem hochspezialisierten Maschinenpark. Spaß für Groß und Klein brachte die rund 6,5 Meter hohe Kletterwand der DRK-Bergwacht Birstein, der Stand mit Kinderschminken und zum Auftragen von Glitzertattoos sowie die Fotobox, mit der die Gäste verkleidet lustige Bilder anfertigen konnten. Für Essen und Trinken war ebenfalls profimäßig durch ortsansässige Unternehmen gesorgt.



Sie haben die 30-jährige Erfolgsgeschichte der Schlüchterner Firma Coatec entscheidend mitgeprägt: (von links) Markus Kirst, Wolfgang Rink, Bernhard Gadinger, Dr. Gerhard Johner und Dieter Rieth.

# Zum Kalten Markt: Glücksrad-Aktion bei Beisler

**SCHLÜCHTERN (OJ).** Auch zum Kalten Markt ist Euronics Beisler selbstverständlich präsent. Getreu dem Motto des Elektronik-Fachmarktes: In der Region für die Region. An einem Stand in der Obertorstraße (gegenüber der Post) gibt es unter anderem eine Glücksrad-Aktion. USB-Sticks, Kopfhörer, eine elektrische Zahnbürste und jeden Tag eine Senseo-Kaffeemaschine gehören zu den Gewinnen. Unter allen Glücksrad-Spielern wird ein 40-Zoll-Fernseher verlost. Mitmachen lohnt sich – viel Glück!



Marcel Cornejo und Patricia Bansemer präsentieren zwei der Preise und wünschen ein glückliches Händchen beim Glücksrad-drehen.

**JHI**  
JO HÄRTER  
IMMOBILIENVERMITTLUNG

**Wächtersbach**  
Einfamilienhaus mit ausgebautem DG, vollunterkellert in bevorzugter Lage, Baujahr 1967, Wohnfl. ca. 185m², Grundstück ca. 623 m², PEV-Klasse F, EEW 180,1 kWh/m²a **365.000 €**

**Freigericht-Neuses,**  
2-Familien-Haus mit ausgebautem DG und Nebengebäuden, Bj. ca. 1900, Anbauten 1976 und 1985, Wohnfläche ca. 210 m², Nebengebäude gewerblich nutzbar ca. 260 m², 3 Balkone, 2 Garagen auf ca. 833 m² Grundstück, PEV-Klasse G, PEB 260,3 kWh/m²a **385.000 €**

**Biebergemünd,**  
Einfamilienhaus mit ausgebautem DG und Garage in ruhiger Ortsrandlage, ca. 140 m² Wohnfläche, Grundstück ca. 560 m², PEV-Klasse F, PEB 206,5 kWh/m²a **259.000 €**

Lotichiusstraße 24  
36381 Schlüchtern  
(0 66 61) 6 01 98 84  
Mobil (01 62) 2 44 84 13  
immo@jhi-service.de

**FOELLER** GMBH

- Heizungsbau
- Solaranlagen
- Bauspenglerei
- Sanitär
- Regenwasseranlagen
- Schornsteinsanierung

Brückener Straße 17 • 36381 Schlüchtern  
Tel. (0 66 61) 96 00 0 • Fax (0 66 61) 96 00 96  
E-Mail: info@heizungs-foeller.de

Willkommen zum Kalten Markt

**EISCAFÉ**

Neu bei uns:  
**Bubble Waffle**

*Ciao Ciao*

Unter den Linden 48  
SCHLÜCHTERN

Süß oder Herzhaft

# Maßgeschneiderte Lösungen

**SCHLÜCHTERN (BWB).** Die Firma Coatec ist ein Spezialist für Oberflächenveredelung mit dem Hauptaugenmerk auf Metall- und Keramikbeschichtungen mittels thermischer Spritztechnik.

Der Lohnbeschichter bietet effiziente, auf den jeweiligen Kunden maßgeschneiderte Lösungen

für anspruchsvolle und dauerhafte Oberflächen. So ist ein guter Verschleißschutz, Korrosionsschutz, chemischer Schutz, thermischer sowie elektrischer Isolationsschutz gewährleistet.

Einsatzgebiete sind vorwiegend bei Industrie- und Flugturbinen, Verpackungs- und Druckmaschinen sowie im allgemeinen Maschinen- und Anlagenbau. Coatec vereinigt die Erfahrung und das Fachwissen aus vielen Spezialgebieten zu flexiblen und kundenspezifischen Systemlösungen für die Industrie.

Seit Anfang 1997 gehört die Firma vollständig zu Praxair Surface Technologies, seit diesem Jahr ein Unternehmen der Linde-Gruppe.

[www.coatec.de](http://www.coatec.de)

# Bilderbuchtheater zeigt „Mascha und der Bär“

Bergwinkel Wochen-Bote verlost Karten für Gastspiel

**SCHLÜCHTERN (BWB).** In einer liebevollen Inszenierung nach einem alten russischen Volksmärchen bringt das Bilderbuchtheater bei einem Gastspiel am Samstag, 16. November, um 16 Uhr das Stück „Mascha und der Bär“ auf die Bühne der Stadthalle in Schlüchtern.

seine Ruhe haben möchte. Mascha besucht ihn jeden Tag wobei es dann natürlich vorbei ist mit der Ruhe. Der Bär kann zwar



Wirbelwind Mascha und der gutmütige Bär sind dicke Freunde.

Die kleine Mascha lebt in einem alten Schrankhäuschen mitten im Wald. Sie ist zwar sehr niedlich und liebenswert, aber auch reichlich chaotisch, sodass sich alle Tiere verstecken, wenn sie laut aus dem Haus stürmt. Wo Mascha auftaucht, ist immer etwas los. Maschas Nachbar und Freund ist ein gutmütiger, alter Bär, der in einer Hütte mitten im Wald lebt und am liebsten

über seine etwas nervtötende Nachbarin aufregt, sind beide dicke Freunde geworden und ihr Aufeinandertreffen sorgt immer für turbulente Momente voller Situationskomik. Das Stück ist bearbeitet für Kinder ab 2 Jahre und dauert etwa 50 Minuten.

Der Bergwinkel Wochen-Bote verlost für „Mascha und der Bär“ drei Mal zwei Karten. Wer sein Glück versuchen möchte, schreibt bis Montag, 11. November, um 12 Uhr eine E-Mail mit dem Stichwort „Mascha“ an [verlosung@wochen-bote.de](mailto:verlosung@wochen-bote.de). Bitte Name, Adresse und Telefonnummer nicht vergessen.

Eintrittskarten zum Preis von 8 Euro (ermäßigt 7 Euro) gibt es nur an der Tageskasse (30 Minuten vor Beginn). Infotelefon: (01 78) 545 1976.

**JE KÜRZER DIE TAGE,**  
je kleiner die Preise - bei Euronics Beisler!

**PHILIPS S 5070/92 Herrenrasierer**  
• Multi-Präzisions-Klingen • Präzisionsstrimmer  
• Konturenanpassung in 5 Richtungen • abwaschbarer Scherkopf • LED-Display • Akkukapazität 45 Min.  
• Akku-Betrieb

**72<sup>99</sup>**  
99,99 UVP | Sie sparen 27,-

**SIEMENS WM 16 W 591 Waschmaschine**  
• Antiflecken-System zur Entfernung der 4 hartnäckigsten Flecken • iDrive-Motor • Spezialprogramm für Sport- und Outdoor-Bekleidung • Display mit Verbrauchsanzeige des Wasser- und Energiebedarfs vor Programmstart • Maße (HxBxT): 84,8 x 59,8 x 59 cm

**649,-**  
1079,- UVP | Sie sparen 430,-

**Der Samsung Show Truck kommt am Freitag den 15.11.2019, zu uns nach Schlüchtern!**

**Lenovo IdeaPad L340-17IWL (81M000EGE) Notebook**  
• Intel® Pentium® Gold 5405U Prozessor (2,30 GHz, 2 MB Intel® Cache) • 8 GB Arbeitsspeicher  
• 256 GB SSD • WLAN 802.11 a/b/g/n/ac, Bluetooth® 4.2  
• Intel® UHD Graphics 610 • 2 x USB 3.1 Gen 1, 1 x USB 3.1 Gen 1 Type-C, 1x HDMI 1.4b • Windows 10 Home<sup>1)</sup>

**499,-**  
549,- UVP | Sie sparen 50,-

**NEUER STANDORT IN SCHLÜCHTERN**

**euronics Beisler**

**EURONICS Beisler Schlüchtern** | Am Reitstück 6 | 36381 Schlüchtern | T 06661 23 57 | [www.beisler.de](http://www.beisler.de)  
MO - FR: 9:30 - 18:30 Uhr, SA: 9:30 - 13:30 Uhr

**EURONICS Beisler Bad Soden-Salmünster**  
Frankfurter Str. 9+20 | 63628 Bad Soden-Salmünster | T 06056 900 300 | [www.beisler.de](http://www.beisler.de)  
MO - FR: 9:00 - 12:30 Uhr, 14:00 - 18:00 Uhr, SA: 9:00 - 13:00 Uhr

**ÖFFNUNGSZEITEN:**  
Mo.-Fr.: 8.00 - 19.00 Uhr | Sa.: 8.30 - 14.00 Uhr

**ANGEBOT VOM**  
**07.11.2019 BIS 13.11.2019**

Gültig auch in den Getränkeshops: Altengronau • Breunings • Weichersbach • Weiperz

<b>EICHENZELLER</b> DER SCHATZ DER RHÖN <b>3,33</b> Glas 12/0,7 +Pfd. 3,30 spritzig • medium sanft • naturell plus-lemon	<b>DER SCHATZ DER RHÖN</b> <b>7,99</b> 12/0,75 +Pfd. 3,30 <b>SCHORLEN</b> verschiedene Sorten	<b>BRÜCKENAUER</b> MINERALWASSER <b>4,99</b> 12/1,0 +Pfd. 3,30 spritzig • medium naturell
<b>pepsi</b> <b>6,99</b> 12/1,0 +Pfd. 3,30 Seven Up • Mirinda Pepsi Max Schwip Schwap	<b>Lauterbacher</b> <b>11,99</b> 20/0,5-24/0,33 +Pfd. 3,10/3,42 Pils	<b>Rosbacher</b> <b>11,49</b> Glas 36/0,7 +Pfd. 9,90 „Aktion 2+1“ klassisch • medium naturell

Elmweg 8 • 36381 Schlüchtern | Tel: 06661-1701 • Fax: 06661-72473  
getraenke-lambert@t-online.de | www.getraenke-lambert.de

## Ohnsorg Theater Hamburg gastiert in Schlüchtern

Mit Heidi Mahler und weiteren Darstellern

**SCHLÜCHTERN (BWB).** Bereits zum zweiten Mal gastiert das Ohnsorg Theater aus Hamburg in der Stadthalle in Schlüchtern. 2015 begeisterte Heidi Mahler in „Tratsch im Treppenhaus“ das Publikum in der ausverkauften Stadthalle.

Wer wieder einen unterhaltenden Abend mit Heidi Mahler und weiteren Darstellern erleben möchte, ist bei der neuen Komödie des Ohnsorg Theaters am Mitt-

woch 20. November, um 20 Uhr bestens aufgehoben, wenn es heißt „Ein Mann mit Charakter“. Die turbulente Komödie dreht sich um Bäckermeister Heinrich Hinzpeter und seine verworrenen Familienverhältnisse. Nummerierte Karten zu 20 Euro gibt es im Vorverkauf im Bürgerservice der Stadt Schlüchtern, Telefon (06661) 85359, info@schluechtern.de, und in der Buchhandlung „Karmann's schöne Seiten“, Schlüchtern.



Heidi Mahler kommt mit der Komödie „Ein Mann mit Charakter“ nach Schlüchtern.

## „Liedarchäologen“ gesucht

Museumstöpferei lädt zum Singen historischer Volkslieder ein

**MARJOSS (BWB).** Das historische Volkslied hatte es lange Zeit schwer in Deutschland: Von den Nationalsozialisten missbraucht und später von der volkstümlichen Musik vereinnahmt und verküchelt, fristete es in unserm Kulturraum ein verkanntes Schattendasein.

Seit einigen Jahren erlebt es erfreulicherweise eine Renaissance – gerade bei jüngeren Menschen, die sich dem musikalischen Schatz frei von Deutschtümelei und Ideologisierung annähern und die Poesie, Kraft und Schönheit der teils jahrhundertealten Melodien für sich neu entdecken. Historische Volkslieder laden zum Eintauchen in vergangene Lebenswirklichkeiten ein und lassen Gefühle und Stimmungen, die die Menschen vor Jahrhunderten bewegten, wie-

der lebendig werden.

### Gemeinsamer Gesang

Die Museumstöpferei Marjoss lädt dazu ein, historische Volkslieder des 13. bis 19. Jahrhunderts kennen zu lernen, zu interpretieren, einzuordnen und natürlich zu singen. Dabei geht es weniger um die bekannten „Gassenhauer“, sondern um Lieder, die exemplarisch für eine bestimmte Epoche, ein bestimmtes Ereignis stehen und sowohl in Text und Melodie einen lebendigen Eindruck über die Zeit ihrer Entstehung vermitteln. Die urige Atmosphäre der alten Töpferwerkstatt bietet in der kommenden kalten Jahreszeit ein passendes Podium für gegenseitigen Austausch und gemeinsamen Gesang. Da die Freude am Singen und am Umgang mit historischen Volkslie-

dern im Vordergrund steht, sind musikalische Vorkenntnisse nicht vonnöten.

**G** Wir haben Sie: Erfahrung & Kompetenz in Sachen Medien- & Drucktechnik

**Griebel**  
DRUCKDIENSTLEISTUNGEN

DIREKT IN SCHLÜCHTERN MITTE

Bahnstraße 6 • 36381 Schlüchtern • Telefon: 06661/2135 • Fax: 06661/3042  
eMail: info@griebel-druck.de • www.griebel-druck.de

**Bürotechnik** infotec • Olympia  
**Bürobedarf** Markenartikel  
**Büromöbel** HUND • KÖHN  
**Technischer Kundendienst**

**hiern modern**  
Der Partner für Ihr Büro  
Georg-Flemmig-Str. 7 • Schlüchtern  
Telefon (06661) 918000

**BEILAGENHINWEIS** Der Bergwinkel Wochen-Bote

Unserer heutigen Ausgabe sind Prospekte folgender Firmen beigelegt:

Küchen Sommerlad • Eichhorn Baustoffe  
Kreissparkasse Schlüchtern • Jawoll Schlüchtern  
Bürger- und Gästezeitung BSS  
DEVK Schlüchtern • Mcom Maienschein • Fundgrube

**ANZEIGENannahme**

Telefon  
(06661) 153988788

Fax  
(06661) 153988700

Anzeigen-bwb@vrm.de

## Unsere Öffnungszeiten in Schlüchtern

<b>PP</b> Telekommunikation Mobilfunk • Festnetz • Internet <b>Payam Najmi</b> Beratung • Verkauf • Service Obertorstr. 21, 36381 Schlüchtern Fon +49 (0)6661/609090, Fax +49 (0)6661/609099 E-Mail: office@pzweid.de • web: www.pzweid.de	<b>MAX UND MORITZ</b> Kindermode Gartenstraße 14a • 36381 Schlüchtern Telefon (06661) 6637 Mo., Mi., Fr., Sa. 9.30–12.30 Uhr Fr. 15.00–18.00 Uhr oder tel. Absprache	<b>Reifen-Simon</b> Schlüchtern, Tel. (06661) 96690 Steinau, Tel. (06663) 6620 Mo.–Fr. 7.30–18.00 Uhr Sa. 7.30–13.00 Uhr www.reifen-simon.de <b>MICHELIN</b> TECHNIKER VON MICHELIN. EIN NEU VORWÄRTS!
<b>Weißenstein</b> SERVICEPARTNER Grabenstraße 16 36381 Schlüchtern • Tel. (06661) 919691 Mo.–Fr. 9–13 + 14.30–18 Uhr Mi. 9–13 • Sa. 9–13	<b>Gaby's Cafestube</b> Mittwoch u. Donnerstag 11.00 bis 18.00 Uhr Freitag, Samstag, Sonn- und Feiertags 9.00 bis 21.00 Uhr Frühstücksbuffet oder Brunch möglich Tel.: (06661) 3572 Schlüchtern-Hütten Am Linsengarten 7	<b>HS FAHRZEUGTEILE</b> Hanauer Str. 35 • 36381 Schlüchtern Telefon (06661) 918151 Mo.–Fr. 8.00–18.00 Uhr Sa. 9.00–13.00 Uhr hs-fahrzeugteile@t-online.de
<b>Der Bergwinkel</b> Wochen-Bote.de Schlüchtern   Krämerstraße 43 Telefon (06661) 153988788 Mo., Di. + Do. 9.00–16.00 Uhr Mi. + Fr. 9.00–13.00 Uhr	<b>Karin Schubert</b> Friseurmeisterin SALON & MOBIL Öffnungszeiten: Mo.–Sa. auf Voranmeldung Brandensteiner Straße 23 36381 Schlüchtern-Elm Telefon (06661) 3778 und (0160) 91549957	<b>wüstenrot</b> Wünsche werden Wirklichkeit Ihr Bauspar-, Finanzierungs- und Altersvorsorge-Spezialist seit 1988 am Stadtplatz Manfred Heinz Wassergasse 3 • 36381 Schlüchtern Tel. (06661) 919580 • (0175) 2441244 manfred.heinz@wuestenrot.de
<b>BRÜHWERK</b> Wassergasse 10 36381 Schlüchtern 06661/6200 Mo.–Fr. 9.00–13.00 und 14.00–18.00 Uhr Mittwochnachmittag geschlossen Samstag 9.00–13.00 Uhr und nach Vereinbarung	<b>NEUEMOBILITÄT</b> ZweiRad • DreiRad • VierRad Mobilität – klimaneutral und nachhaltig Krämerstr. 51 • Schlüchtern • Tel. (06661) 6332 Montags geschlossen Di./Mi./Do./Sa. 10–13 Uhr u. Fr. 15–18 Uhr und nach Vereinbarung	<b>Öffnungszeiten:</b> Dienstag/Donnerstag 14.00–18.00 Uhr Mittwoch/Freitag 9.00–13.00 Uhr Andere Terminwünsche – bitte anrufen! Aktuelle Angebote finden Sie unter: www.wuestenrot.de/manfred.heinz
<b>TIM SPORT-OUTLET</b> Obertorstr. 43 36381 Schlüchtern Telefon (06661) 607314 Fax (06661) 607315 Mo.–Fr. 9–18 Uhr • Sa. 9–14 Uhr	<b>Anzeigen-Design, Druck &amp; Logistik</b> sixeyesmedia gmbh   Verlagsdienstleister Gartenstr. 37   36381 Schlüchtern Tel. +49 (6661) 60986-0 Mo. bis Fr. von 9 bis 17 Uhr geöffnet.	<b>euronics</b> Beisler Am Reitstück 6   36381 Schlüchtern Mo.–Fr. 9.30–18.30 Uhr Sa. 9.30–13.30 Uhr

## Einsatz am Friedhof

Kressenbacher sanieren Trauerhalle

**KRESSENBACH (BWB).** Der Zahn der Zeit hatte an Sockel und Säulen der Trauerhalle Spuren hinterlassen. Nach einem Aufruf des Kressenbacher Ortsvorstehers Reiner Wunderlich wurden die erforderlichen Arbeiten in Eigenleistung durchgeführt. Farbe und Arbeitsmittel stellte die Kirchengemeinde.

Am letzten Friedhofspflege-Tag wurde der verbuschte Sockelbereich freigelegt und zum Abschluss nun mit einem neuen Farbanstrich versehen, der sich harmonisch in das Erscheinungsbild der Trauerhalle einfügt. „Unser Friedhof ist es uns wert, auch ehrenamtlich für ein würdiges Erscheinungsbild zu sorgen“, so Ortsvorsteher Wunderlich. Das ehrenamtliche Engagement ist ein Grund dafür, dass der Ortsbeirat das Votum des Kirchenvorstandes unterstützt, den Friedhof auch weiterhin in Eigenregie zu verwalten.

Nach erfolgter Ausschreibung wird im Spätherbst die teilweise nicht mehr begehbare Treppen-

lage zum immer stärker genutzten Urnengräberfeld im unteren Friedhofsteil neu hergestellt. Damit ist die letzte größere Maßnahme abgeschlossen und der Friedhof wie-

der in einen angemessenen baulichen Zustand versetzt, betonen Pfarrer Stefan Eisenbach und Ortsvorsteher Wunderlich.

Beide bedanken sich bei den Helfern für ihren Einsatz. Ortsvorsteher und Pfarrer hoffen auch in diesem Jahr wieder auf eine rege Beteiligung am Friedhofpflegetag, zu dem gesondert eingeladen wird.

## Wanderplan wird aufgestellt

**STERBFRITZ (BWB).** Der Rhönklub Zweigverein Sterbfritz trifft sich am Mittwoch, 13. November, um 19 Uhr zum gemeinsamen Aufstellen des Wanderplans für das Wanderjahr 2020 bei Wanderwartin Christa Dietz, Telefon (06664) 8384 in Sterbfritz. Alle Mitglieder, die einen Wander- oder Tourenvorschlag abgeben oder eine Wanderung führen möchten, sind eingeladen. Die Weihnachtsfeier des Rhönklubs findet am Samstag, 30. November, um 19 Uhr im Haus der Freiwilligen Feuerwehr statt. Die Mitglieder werden in vorweihnachtlicher Runde ein paar gesellige Stunden miteinander verbringen. Der langjährigen Tradition folgend werden der Rhönklubkalender für 2020 und der neu gestaltete Wanderplan für das kommende Wanderjahr verteilt. Die Verantwortlichen bitten um Anmeldung unter Telefon (06664) 8384 bis spätestens Samstag, 20. November.

## Kirmes im Königreich

**FLIEDEN (BWB).** Jannik Scheich und Adeline Franz führen dieses Jahr als Ploatzpaar die Kirmesmadels und –burschen am Samstag, 9., und Sonntag, 10. November, zur Kirmes in Flieden an. Zum ersten Mal findet in diesem Jahr am Samstag ab 20 Uhr eine Kirmes-Disco mit verschiedenen Specials und Musik aus den letzten Jahrzehnten am Flieder Dorplatz statt. Am Sonntag beginnt um 10 Uhr der von den Kirmespaaren mitgestaltete Festgottesdienst mit anschließendem Frühstücken und Kartoffelsuppe. Gegen 13.30 Uhr startet das Kirmestreiben am Dorplatz mit Dreireihentanz unter musikalischer Begleitung von „Die Döngesmühler“. Ab 16 Uhr spielt die Party-Band „Mad Movies“ im Festzelt auf. Für das leibliche Wohl ist gesorgt.



Unser Bild zeigt (von links) Reiner Wunderlich, Bernd Scheidemantel, Hans Weitzel und Wilhelm Brandl. Es fehlt Willi Weitzel.

Rufen Sie im Verlag an und teilen Sie Ihre Öffnungszeiten mit.

Info: Tel. (06661) 153988788 | Fax (06661) 153988700  
E-Mail: Anzeigen@Wochen-Bote.de



## Steinauer Unternehmen bietet perfekte Lösungen rund um Ihre Einrichtung

Qualitativ hochwertiges Handwerk und individuelle Designideen sind untrennbar verbunden mit der Firma WohnVision in Steinau an der Straße. Das regionale Unternehmen mit eigener Schreinerei, Polsterei und Raumausstattung setzt maßgeschneiderte Projekte in Privathaushalten und Firmen, um und so finden sich u. a. in Firmenräumen, Cafés oder sogar Musterhäusern der Firma Bien Zener kreative Ideen und sorgfältig aufeinander abgestimmte Raumlösungen, die aus den Händen von Frank Kern und seinem eingespielten Team stammen.

Die Zusammenarbeit mit dem in Schlüchtern beheimateten Haushersteller ist für die Steinauer Einrichtungsprofis eine besondere Wertschätzung. „Das spricht für unsere Expertise im Bereich Einrichtung.“

Auch im Bereich der Privathaushalte gilt, dass man auf jeden auch noch so individuellen Wunsch eingehen kann, frei nach dem Motto „Geht nicht, gibt's bei uns nicht.“

**Café Happ in Bad Soden Salmünster**  
Ganz viele verschiedene Stuhl- und Bankmodelle



**Von industriellen Räumlichkeiten**  
bis hin zu Sozialraumeinrichtungen fertigt WohnVision auch kreative Räume. Da macht die Arbeit Spaß!



**Außengestaltung bei Happs**  
Von klassisch bis modern trendig: Auch im Außenbereich.



**Luxushaus in Dresden**  
wurde mit kreativen Ideen verwirklicht.



**Behagliches Schlafen** garantiert in den Schlafräumen. WohnVision richtet ein nach Ihren „Wünschen und Träumen“.

Bellinger Tor 16a  
36396 Steinau a. d. Str.

Tel. (06663) 9 11 27 20  
Fax (06663) 9 11 27 21

[www.wohnvision-steinau.de](http://www.wohnvision-steinau.de)  
[info@wohnvision-steinau.de](mailto:info@wohnvision-steinau.de)



### Danksagung

Es ist egal, zu welchem Zeitpunkt man einen Menschen verliert, es ist immer zu früh und es tut immer weh.

Allen, die sich mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Art zum Ausdruck brachten, danken wir von Herzen.

Unser besonderer Dank gilt:

Herrn Pfarrer Martin Kothe für die würdige und persönliche Gestaltung des Trauergottesdienstes;

Elisabeth und Walter Dietz für das Rosenkranzgebet; dem Gesangverein Concordia Huttengrund für die feierliche Umrahmung des Gottesdienstes;

dem Bestattungsinstitut Nowak für die einfühlsame Begleitung.

## Ferdinand Wiegand

\* 2. 9. 1931 † 8. 10. 2019

Im Namen aller Angehörigen  
**Elisabeth Wiegand**

Kerbersdorf, im November 2019



### Danke

für die große Anteilnahme beim Heimgang unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma und Uroma, sagen wir allen, die ihr Mitgefühl durch tröstende Worte, gesprochen oder geschrieben sowie Geldspenden bekundeten und ihr die letzte Ehre erwiesen haben.

Besonderen Dank Frau Pfarrerin Eisenbach für die würdevolle Gestaltung des Trauergottesdienstes.

Danke auch an den Gemischten Chor für die anerkennenden Worte.

Danke der Nachbarschaft für die liebevolle Begleitung während ihrer Erkrankung.

Dank auch an die Praxis Kubesch, den Pflegedienst Mat, das Palliativ Team Schlüchtern und das Hospiz Team Fulda für die herzliche und würdevolle Begleitung.

Danke dem Bestattungsinstitut Gold und dem Landgasthof Druschel, die uns einen würdigen Rahmen des Abschiednehmens ermöglicht haben.

## Lieselotte Heim

geb. Uffelmann

\* 5. Juli 1934

† 16. Oktober 2019

**Ihre Kinder**

Schlüchtern-Wallroth, im November 2019

Steinau, im November 2019

### Herzlichen Dank

für die vielen Zeichen der Anteilnahme in den Stunden des Abschieds;

für die Zuneigung, Freundschaft und Wertschätzung in Wort und Schrift;

für Blumen und Zuwendungen;

den Verwandten, Freunde, Nachbarn und Bekannten, die nur im Gedanken bei ihr sein konnten.

Unser besonderer Dank gilt Frau Pfarrerin Klaus für die tröstenden Worte

sowie den Pflegeteam vom Dorea-Pflegeheim, den Pflegeengeln aus Steinau

und der Arztpraxis Razavi.



## Anneliese Pleyer

† 25. September 2019

Gerd, Silvia und Frank mit Familien

*Die Menschen, die mich liebten, sollen mich nicht vergessen, denen, die mich umsorgten und besuchten, möchte ich danken, denn ich habe die Reise angetreten zu dem Ort, wo es weder Schmerzen noch Dunkelheit gibt.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner guten Mutter und Oma

## Anna Marie Schlegel

geb. Baist

\* 21. Mai 1936

† 27. Oktober 2019

In Liebe und Dankbarkeit

**Uwe mit Nick und Chris**

Kondolenzadresse:

Uwe Schlegel, Huhnweg 43, 36381 Schlüchtern

Die Trauerfeier findet am Mittwoch, dem 13. November 2019, um 14 Uhr in der Friedhofskapelle Steinau statt; anschließend Urnenbeisetzung. Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir Abstand zu nehmen. Eine Kondolenzliste liegt aus.



*Ich hab' den Berg bestiegen, der so viel Mühe macht, drum weinet nicht, ihr Lieben, ich hab' das Werk vollbracht.*

## Horst Weber

\* 1. März 1927

† 26. Oktober 2019

In liebevoller Erinnerung

**Helmut Möller**

**Nora, Holger, Janis und Nils Seemann**

**Monrina, Alfred und Lena Lotz**

**und alle, die ihm nahe standen**

Traueranschrift: Familie Lotz, 36396 Steinau, Ringstraße 13a

Die Trauerfeier wird am Samstag, dem 9. November 2019, um 11 Uhr in der Friedhofskapelle in Steinau gehalten.

Die Urnenbeisetzung erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt.

*Gott hat dich an die Hand genommen und ein Leben lang geführt, in Höhen und Tiefen, bis zu deinem Lebensende.*



## Flora Fieres

geb. Kohlhepp

\* 8. November 1920

† 30. Oktober 2019

Die, die dich nie vergessen

**Luise und Peter Kehm**

**Thomas und Kerstin Kehm**

**mit Enya und Amely**

**Luise Schlott mit Familie**

**Fritz Kohlhepp mit Familie**

**sowie alle Angehörigen**



36391 Sinntal-Sterbfritz, Am Lötzentäl 8

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 8. November 2019, um 14 Uhr auf dem Friedhof in Sterbfritz statt.

*Alles hat seine Zeit. Es gibt eine Zeit der Freude, eine Zeit der Stille, eine Zeit des Schmerzes, der Trauer und eine Zeit der dankbaren Erinnerung.*



Wir haben Abschied genommen von unserem lieben Sohn, Bruder, Schwager, Onkel, Neffen und Cousin

## Dirk Winkler

\* 16.02.1971 † 10.10.2019

In Liebe und Dankbarkeit

**Ilse, Frank, Sylvia, Ralf, Andrea, Viktoria, Silke, Rosi, Alois, Kerstin, Natalie und alle Anverwandten**

Die Urnenbeisetzung fand bei seinem Vater im Wald der Stille im Spessart im Kreise der Familie und Freunde statt.

Wir bedanken uns recht herzlich bei allen, die ihre Anteilnahme auf so liebevolle und vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Ein Dank gilt auch Herrn Dr. Tobias Bausch und seinem Team und dem Bestattungshaus Ruppel.

63628 Bad Soden-Salmünster, Rudolf-Berta-Str.18

*Obwohl wir dir die Ruhe gönnen, ist voller Trauer unser Herz, dich leiden sehen und nicht helfen können, das war für uns der größte Schmerz. Allen hast du gern gegeben, immer helfen war dein Streben. Du hast ein gutes Herz besessen, nun ruht es still, doch unvergessen.*

In Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem lieben Verstorbenen

## Emil Sponner

\* 17. November 1943

† 26. Oktober 2019

In stiller Trauer

**Deine Hildegard**

**Kerstin, Regina und Bianca mit Familien**

**Birgit**

**und alle Angehörigen**



63628 Bad Soden-Salmünster, Rathausplatz 4a

Die Trauerfeier wird am Freitag, dem 15. November 2019, um 14 Uhr in der Friedhofskapelle Bad Soden gehalten; anschließend Urnenbeisetzung.

Ein Kondolenzbuch liegt aus.

Bestattungen  
**Ruppel** seit 1838

Bad Sodener Straße 11 • 63628 Bad Soden-Salmünster • Telefon: 06056 1444  
Bahnhofstraße 4 • 36396 Steinau a.d. Straße • Telefon: 06663 911789  
info@ruppel-bestattungen.de • www.ruppel-bestattungen.de



*Begrenzt ist das Leben,  
doch unendlich ist  
die Erinnerung.*

*Herzlichen Dank*

allen, die ihm im Leben Vertrauen und Freundschaft schenkten, ihn auf seinem letzten Weg begleiteten und uns nach seinem Tode so zahlreich ihre liebevolle Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen  
**Annemarie Freund**

Bad Soden-Salmünster, im November 2019

*Karl-Heinz  
Freund*

\* 29. August 1939  
† 15. September 2019

**Wir danken**

Für die lieben Zeichen in Form von tröstenden Worten, stillem Händedruck, Blumen- und Geldspenden danken wir allen Verwandten, Nachbarn, Freunden und Bekannten ganz herzlich.

Danke dem Personal vom Pflegedienst MAT und dem Pflegeheim St. Katharina für die liebevolle und gute Betreuung während der Erkrankung.

Besonderen Dank Frau Pfarrerin Unverzagt für die würdige Gestaltung der Trauerfeier und Urnenbeisetzung.

Dank auch dem Bestattungsinstitut Gold für die einfühlsame Begleitung.

Im Namen aller Angehörigen  
**Kornelia Luft**

Hintersteinau, im November 2019

**Karl Lotz**

† 13. Oktober 2019



*In Liebe und Dankbarkeit*  
nehmen wir Abschied von

**Elli Leipold**

\* 19. Januar 1936 † 28. Oktober 2019

**Wir vermissen Dich**  
Bernd und Brigitte  
Heike und Werner  
Anke und Uwe  
Deine Enkel und Urenkel  
sowie alle Angehörigen

Schlüchtern-Breitenbach

Der Trauergottesdienst findet am Freitag, den 8. November 2019, um 14 Uhr in der Kirche in Breitenbach statt; anschließend Urnenbeisetzung auf dem Friedhof. Ein Kondolenzbuch liegt aus.

*Dein Leben  
mussten wir  
loslassen, aber  
in unseren Herzen  
halten wir Dich  
für immer fest.*



*Dein Leben mussten wir loslassen,  
aber in unseren Herzen halten wir dich für immer fest.*

**Otto Bolender**

\* 12. März 1938 † 30. Oktober 2019

In stiller Trauer  
*Deine Klara  
Heinz und Tanja  
Kim und Emelie  
und alle Angehörigen*

Steinau-Bellings, Schöne Aussicht 3  
Die Urnenbeisetzung findet im engsten Kreis statt.



Wir nehmen Abschied von

**Josef Hausmann**

\* 24. Juli 1940 † 15. Oktober 2019

der nach langer, schwerer Krankheit verstarb.

In stillem Gedenken  
*Deine Gisela  
Deine Susanne mit Jeniffer  
und alle Angehörigen*

Steinau, im November 2019  
Die Urnenbeisetzung fand auf Wunsch des Verstorbenen im engsten Familienkreis statt.



*Was man tief in seinem Herzen besitzt,  
kann man nicht durch den Tod verlieren.*  
*Joh. Wolfgang von Goethe*

**DANKE**

Wir danken allen, mit denen wir unsere Trauer und Erinnerungen teilen konnten, für die tröstenden Worte, die Umarmungen, den mitfühlenden Händedruck, die Blumen und Spenden und das ehrende letzte Geleit für Helmut Schneider.

Besonderen Dank Herrn Pfarrer Stephan Gleim für die würdige Gestaltung der Trauerfeier und Beisetzung und dem Bestattungsinstitut Fehl für die sehr gute Begleitung.

Im Namen aller Angehörigen  
*Kerstin und Patrick Schneider*

**Helmut Schneider**

\* 26. Mai 1941  
† 22. September 2019

Sinntal-Mottgers, im November 2019



*Alles hat seine Zeit. Es gibt eine Zeit der Stille, eine Zeit des Schmerzes und der Trauer, aber auch eine Zeit der dankbaren Erinnerung.*

**Danke**


Wir bedanken uns recht herzlich bei allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten, die gemeinsam mit uns Abschied nahmen und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen  
**Rita Lauer und Kinder**

Kerbersdorf, im November 2019

**Heinrich Lauer**

\* 9. 9. 1939 † 4. 10. 2019



**Herzlichen Dank**

allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten.

Danke auch allen, die uns bei der Begleitung von Irene in den vergangenen Jahren unterstützt haben.

**Horst Hämel und Angehörige**

Steinau, im November 2019

**Irene Hämel**  
geb. Schultheis  
\* 16. 3. 1931 † 17. 10. 2019



**Nowak**  
Bestattungen

Die Gestaltung des Abschieds unterstreicht die Persönlichkeit des Menschen.

Tel. 06056 - 1420  
www.nowak-bestattungen.de

Bad Sodener Str. 40  
63628 Bad Soden-Salmünster

Bellinger Tor 5 • 36396 Steinau  
Tel. 06663 - 91 96 92



**Herzlichen Dank**

allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlen und ihre Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten sowie allen, die ihn auf seinem letzten Weg begleitet haben.

**Besonderen Dank** unseren lieben Freunden und Nachbarn, die uns in dieser schweren Zeit zur Seite stehen; Herrn Pfarrer Battefeld für seinen Beistand und die tröstenden Worte; dem Beerdigungsinstitut Gold für die einfühlsame Betreuung und Begleitung.

In stiller Trauer  
**Sonja und Alexander Link**

Hinkelhof, im November 2019

**Walter Link**

\* 3. 3. 1957 † 25. 9. 2019



## Familiennachrichten



Mit Gottes Segen,  
in Dankbarkeit und großer Freude,  
dürfen wir den Tag unserer

## Eisernen Hochzeit

gemeinsam erleben und feiern

Herzlichen Dank sagen wir unseren Kindern mit Familien, allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten, die uns mit Glückwünsche, Blumengrüßen und Geschenken eine große Freude bereitet haben.

Besonderen Dank Herrn Pfarrer Kothe, dem Organisten Alfred Ellenbrand und dem Concordia Chor Huttengrund für die feierliche Mitgestaltung des Gottesdienstes, sowie die Segenswünsche von Bischof Dr. Gerber.

Ein weiterer Dank dem Seniorenkreis, dem Bürgermeister Herrn Brasch und der Freiwilligen Feuerwehr Huttengrund.

Danke auch dem Team der Gaststätte Wolfshöh in Kerbersdorf für die gute und freundliche Bewirtung.

*Josef und Therese Heid*

Romsthal, im Oktober 2019

## Projekte und Themen

Ein Auszug

- Abbau von Kassenkredit in Höhe von 13,7 Millionen Euro
- Ankauf des Langer-Areals inklusive der Rekordförderung in Höhe von 8,7 Millionen Euro
- Aufnahme der Stadt und sämtlicher Stadtteile ins Dorferneuerungsprogramm Ikek
- Ausbau der E-Mobilität
- Erhalt und Neubau des Kindergartens Gundhelm
- Verortung der Kleinmarkthalle in Schlüchtern
- Generierung etlicher Fördergelder, unter anderem für das Langer-Areal und die Schaffung bezahlbaren Wohnraums
- Verbleib der Firma Vomberg in Schlüchtern sowie die Ansiedlung zahlreicher Gewerbetreibender
- Entwicklung von zwei Wohnbaugebieten (Brunkenberg und Brückengrund)
- Bau des Modulraumanlage-Kindergartens „Zwergenwiese“
- Positive Haushaltszahlen in den Jahren 2016 (2,8 Millionen Euro), 2017 (1,3 Millionen Euro), 2018 (1,8 Millionen Euro) und 2019 (1 Million Euro)
- Unterstützung beim Mehr- generationenprojekt in der Krämerstraße mit 30 neuen Wohnungen
- Bau der Brücke über die Kinzig
- Initiierung der bundesweit größten Reinigungsaktion „Wekehr für Schlüchtern“
- Weiterentwicklung des Straßenmusikfestivals
- Deutliche Steigerung des Bekanntheitsgrades der Stadt Schlüchtern, unter anderem durch die Aktion „Tanne für den Weihnachtsmarkt in Frankfurt“
- Einführung eines Budgets für Ortsbeiräte und des Ortsbeiratssteuerungsinstruments OSI zur besseren Kommunikation
- Ansiedlung des Pflegestützpunktes MKK
- Grundhafte Erneuerung der Ortsdurchfahrt Gundhelm
- Erneuerung der Ortsdurchfahrt Hohenzell
- Erweiterung des Kindergartens „Wiesenzauber“
- Umsiedlung aller Langer-Areal-Mieter, insbesondere der Post in der Innenstadt
- Unterstützung beim Projekt „Frohnwiesen“ in Herolz

Haben Sie mal eine Minute?

Verhaltenstrainer Elmar Egold

Das Buch zum Tipp: [www.haben-sie-mal-eine-minute.de](http://www.haben-sie-mal-eine-minute.de)

### Ent-opfern Sie sich!

Es gibt so vieles, wofür man sich aufopfern kann: die Familie, das Geschäft, den Verein oder die Beziehung. Gut gemeint, keine Frage, das Dumme ist nur, dass es keinem wirklich etwas bringt. Wer Opfer bringt, wird selbst zum Opfer und das Gute, das man geben möchte, wird dadurch vermisst. Was nützt der Familie eine freudlose, enttäuschte Mutter oder dem Betrieb ein ausgebrannter Mitarbeiter? Oder würden Sie lieber auf Serviceleistungen verzichten und stattdessen eine gut gelaunte und entspannte Partnerin vorziehen?

Wenn Sie dazu neigen, sich aufzuopfern, ist der erste Schritt, sich dies bewusst zu machen. Vielleicht haben Sie in Ihrer Kindheit gelernt, dass Sie sich aufopfern müssen, um Liebe und Anerkennung von anderen zu bekommen, und das alte Programm läuft weiter, obwohl Sie längst erwachsen sind.

Verstehen Sie mich nicht falsch, es geht nicht darum, ein ungeliebter Egoist zu werden, der nur an sich selbst denkt. Wie immer finden wir das rechte Maß in der Mitte: Geben Sie gerne von dem, was Sie übrig haben: Zeit, Zuwendung, Ihre Kraft für kleinere oder größere Gefälligkeiten, die einem anderen das Leben erleichtern. So sind Sie mit dem anderen gut in Beziehung. Geizen Sie aber mit dem, was Sie selbst nicht haben. Machen Sie sich bewusst: Sie werden nicht mehr geliebt, wenn Sie sich aufopfern, ganz im Gegenteil. Ein Grund mehr, sich lieber zu ent-opfern.

Institut Elmar Egold Bad Orb • Tel.: 06052-801880 • [www.egold-konzept.de](http://www.egold-konzept.de)

# „Jetzt gilt es, die begonnenen Projekte abzuschließen“

Möller blickt zufrieden auf die ersten drei Jahre zurück / Klare Ziele für die zweite Hälfte

**SCHLÜCHTERN (BWB).** Halbzzeit im Rathaus: Schlüchterns Bürgermeister Matthias Möller ist seit genau drei Jahren im Amt. Die Bilanz des 38-Jährigen fällt positiv aus: Etliche Projekte haben Möller und sein Team angestoßen. Zeit zum Ausruhen bleibt aber nicht: „Es gibt noch unglaublich viel zu tun“, betont der Rathauschef.

Seit Oktober 2016 ist Matthias Möller (parteilos) Bürgermeister von Schlüchtern. In dieser Zeit hat der Rathauschef etliche Projekte angestoßen und teilweise schon abgeschlossen: die Modernisierung der Stadthalle, der Neubau des Modulanlage-Kindergartens „Zwergenwiese“, der Erhalt und Neubau des Kindergartens in Gundhelm, die Schaffung neuer Baugebiete oder der Neubau der Brücke über die Kinzig. Auch wurde die Ortsdurchfahrt Gundhelm grundhaft erneuert.

Der Ankauf und die Entwicklung des Langer-Areals geht 2020 in seine heiße Phase. Möller: „Wir sehen es als unsere Pflicht, das Gelände zu einem Frequenzbringer für die Innenstadt zu entwickeln. Deshalb mussten wir das Areal kaufen. Im Jahr 2020 soll nun der Abriss beginnen.“ Auf dem Areal sind zwei Gebäude geplant — einmal ein Kultur- und Begegnungszentrum, einmal ein Bereich für Handel und Wohnen.

Ersterer soll in den Händen der Stadt bleiben und Platz bieten für eine viergruppige Kindertagesstätte inklusive Krippe und Sprach-Kita, das Jugendzentrum „Check in“, ein Familienzentrum, die Weitzelbücherei, die Europaakademie, eine in Hessen einzigartige Kindererlebnisswelt, Räumlichkeiten für den Bundesverband mittelständische Wirtschaft (BVMW), Kunst und Kultur, den Bildungspartner Main-Kinzig sowie einen multifunktionalen Veranstaltungssaal.

Der Bereich für Handel und Wohnen soll von einem Investor verwirklicht werden. Zusätzlich könnten zu dem aktuellen Handel ein Lebensmittelmarkt, dringend benötigte Einkaufsmöglichkeiten zum Freizeitbedarf, Textilien, Schuhe und Schreibwaren angesiedelt werden. Möller macht außerdem deutlich, dass in diesem Bereich auch neue Wohnungen entstehen sollen: „Wir wollen und müssen auf dem Areal bezahlbaren und vor allem barrierefreien Wohnraum für Senioren schaffen.“

Generell ist dem Bürgermeister die Zusammenarbeit mit Investoren und regionalen Unternehmen sehr wichtig, zu nennen wären neben der Entwicklung des Langer-Areals unter anderem das Mehrgenerationenprojekt in der Krämerstraße, die Begleitung der Ansiedlung von Engelbert Strauss am Distelrasen, der Neubau der Sparkasse, die Entwicklung des ehemaligen Knothe-Areals, der Erweiterungsbaubau der Main-Kinzig-Kliniken und die Neuplanung des Norma-Geländes.

Warum aber stürzt sich die Stadt auf so viele Projekte? Immerhin werden derzeit insgesamt mehr als 30 Stück beackert. Möller: „Fakt ist: Wir haben einen Investitionsstau. Es bleibt uns also nichts anderes übrig, als die ganzen Projekte anzugehen.“ Warum aber alle auf einmal und nicht nach und nach? „Die Fördergelder sind jetzt da und können auch nur jetzt abgerufen werden. Irgendwie muss das alles ja auch finanziert werden. Wenn wir dafür nicht Fördermittel an Land ziehen, dann müssen es in letzter Konsequenz die Stadt und die Schlüchtern Bürgerinnen und



Nach drei Jahren, zur Halbzeit seiner Amtsperiode, zieht Schlüchterns Bürgermeister Matthias Möller eine positive Bilanz.

Bürger bezahlen. Das wollen wir nicht. Deshalb strecken wir uns in der Verwaltung nach Kräften, um alle Projekte parallel zu beackern.“

Für die Entwicklung des Langer-Areals zum Beispiel hat die Stadtverwaltung fast neun Millionen Euro an Fördergeldern rein geholt — Rekord für eine Stadt wie Schlüchtern. „Für das Schwimmbad konnten wir eine Million Euro an Förderungen generieren werden“, sagt Möller.

Und seit 2019 ist Schlüchtern außerdem mit all seinen zwölf Stadtteilen im Dorferneuerungsprogramm — das verspricht etliche Millionen an Fördermitteln für zum Beispiel Feuerwehrgeräte- und Dorfgemeinschaftshäuser, Kinderspiel- und Dorfplätze sowie auch private Bauvorhaben. „Das birgt ein enormes Potenzial für uns“, sagt Möller. „Wir haben die einmalige Chance, unsere Stadt und ihre Stadtteile ganzheitlich und konzeptionell zu entwickeln — und bekommen das Ganze auch noch gefördert. Das müssen wir unbedingt nutzen.“

Zeit zum Verschlafen bleibt da freilich nicht. In diesem Zusammenhang ist Möller seinen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter im Rathaus enorm dankbar. Das Team, das Möller in der Stadtverwaltung hinter sich weiß, beeindruckt den Chef immer wieder. „Das Engagement bei allen ist riesig. Da werden sogar private Opfer gebracht. Das ist etwas Besonderes, und das weiß ich sehr zu schätzen. Ich bin glücklich, eine so qualifizierte und motivierte Mannschaft zu haben.“ Möller sagt: „Ich bin teilweise sehr fordernd, das weiß ich.“ Das gefalle natürlich nicht jedem in der Verwaltung. Für Möller ist das teilweise auch nachvollziehbar. Er findet: „Das politische Geschäft und die damit verbundenen Anforderungen werden immer anspruchsvoller.“ Daher sei es umso erstaunlicher, dass das Team neben dem Tagesgeschäft viele Projekte mit Begeisterung begleitet, die nicht originäre Aufgabe einer Stadtverwaltung sind. Aber: „Wir können uns keine Pausen erlauben. Wir können nicht langsamer machen. Wir haben einfach noch so viel zu erledigen.“ Klar ist jedoch auch: „Projekte brauchen Zeit. Wir müssen mit gesundem Menschenverstand an die Maßnahmen herangehen. Und das werden wir auch tun.“

Hervorheben möchte Möller auch die harmonische Zusammenarbeit mit dem Magistrat den Stadtverordneten, allen Ortsbeiräten und den vielen Vereinen, die „alle im Sinne einer positiven Entwicklung Schlüchterns handeln, und zwar jeder Einzelne mit viel Einsatz und Herzblut“. Selbstverständlich gebe es bei der Vielzahl an Projekten und Themen auch

Meinungsverschiedenheiten, doch Möller betont: „Die Debatten werden stets konstruktiv und wertschätzend geführt. Es geht immer um die Sache, nicht um persönliche Befindlichkeiten.“

Sein Kerngeschäft vernachlässigt der 38-Jährige dabei nicht. Möller sieht das Rathaus nach wie vor als ein Dienstleistungszentrum für die Bürgerinnen und Bürger. Nach dieser Prämisse möchte der Bürgermeister die Verwaltung weiter umbauen. „Dieser Prozess ist in vollem Gange und wird noch eine Weile andauern.“ Eine seiner ersten Amtshandlungen war die Einführung eines Ortsbeiratsbudgets sowie des Ortsbeiratssteuerungsinstruments OSI zur Vereinfachung der Kommunikation. Außerdem wurde der Bauhof modernisiert und mit neuen Fahrzeugen und Geräten ausgestattet. Eine Pressestelle wurde ebenfalls installiert.

Und auch die Zahlen stimmen: Der Haushalt war seit Amtsantritt Möllers stets positiv. In den Jahren 2016 bis 2018 schrieb die Stadt schwarze Zahlen. Auch 2019 werden die Zahlen wieder stimmen. Die aktuelle Hochrechnung prognostiziert ein sattes Plus mit mehr als einer Million Euro Überschuss. Doch nicht nur das: Sogar die Kassenkredite wurden in 2018 vollständig abgebaut, ohne dass dabei die Steuern erhöht werden müssen. Insgesamt 13,7 Millionen Euro an Schulden hat die Stadt Schlüchtern getilgt. Möller und Co. konnten auch dafür Fördergelder in Millionenhöhe beim Land Hessen über das Entschuldigungsprogramm „Hessenkasse“ locker machen, in Summe immerhin fast sieben Millionen Euro.

„Finanzielle Stabilität ist unser Fundament“, betont der Bürgermeister. „Wir wollen gesund wirtschaften und wachsen. Das halte ich für sehr, sehr wichtig.“ Möller ist als Mann aus der Wirtschaft ein Zahlenmensch. „Das kann ich auch nicht ausschalten.“ Die müssen immer stimmen.“ Deshalb arbeite Möller auch im Tagesgeschäft mit. „Da möchte ich mich gar nicht raus nehmen, denn so bleibe ich immer nah dran und weiß, was gerade passiert. Und Verwaltungskosten werden dadurch auch noch eingespart.“

Für die zweite Hälfte seiner Amtsperiode hat Möller konkrete Pläne: „Ich möchte die angefangenen Projekte konsequent weiterentwickeln und natürlich erfolgreich zum Abschluss bringen.“ Der Bürgermeister betont: „Schlüchtern ist Mittelzentrum mit Versorgungsfunktion für die umliegenden Gemeinden. Diese Sonderstellung zwischen den beiden Ballungsgebieten Rhein-Main und Fulda nehmen wir sehr ernst.“ Deshalb gelte es, die Attraktivität Schlüchterns für Familien und Berufstätige konstant zu

erhöhen.

Wichtig ist Möller auch die Vereins- und Kulturarbeit. „Wir haben 180 Vereine in Schlüchtern. Diese Vielfalt macht unsere Stadt so bunt und abwechslungsreich. Wir wollen dahin kommen, dass unser Rathaus zentraler Dreh- und Angelpunkt der Vereins- und Kulturarbeit wird.“

Die E-Mobilität möchte der Bürgermeister ebenfalls weiter ausbauen. „Wir haben bereits zehn Ladepunkte aufgestellt. Es sollen noch weitere dazu kommen.“ Außerdem stellt die Stadt selbst zwei E-Autos zur Verfügung. Diese kann man sich ganz einfach per App leihen und damit Stadt und Umland erkunden. „Mit dem Carsharing wollen wir den Wandel der Mobilität aktiv begleiten“, sagt Möller.

Die Kommunikation sei dabei stets der Schlüssel zum Erfolg. „Wir legen viel Wert auf Transparenz und Bürgerinformation“, betont Möller und zitiert den ehemaligen Politiker Wolfgang Bosbach, der sich jüngst in das Goldene Buch der Stadt Schlüchtern eingetragen hat: „Wir sollten Bürgerinnen und Bürger nicht belehren, sondern informieren und erklären. Und ganz wichtig: nicht enttäuschen!“ Das sei auch das Credo der Schlüchterner Stadtverwaltung. Die Veranstaltung „Frag doch mal die Stadt“ ist ein gutes Exempel dafür.

Und noch etwas hat sich der 38-Jährige auf die Fahne geschrieben: „Auch an mir persönlich möchte ich noch vieles verbessern. Ich bin ein Mensch, der immer mit vollem Ehrgeiz und Elan an eine Sache herangeht. Das bedeutet natürlich, dass ich sehr viel arbeite. 70- bis 80-Stundenwochen sind die Regel. Das ist kräftezehrend, und darunter leiden meine Familie und mein Privatleben.“ Das sei eine große Herausforderung, gerade mit einer jungen Familie und dem Hausbau in Schlüchtern. „Ich bin meiner Frau und unserem familiären Umfeld extrem dankbar, dass sie dafür Verständnis haben und mich sogar noch unterstützen, damit ich diese tägliche Herausforderung meistern kann.“ Mit seinem Job als Bürgermeister ist Möller sehr glücklich. Eine erneute Kandidatur in drei Jahren schließt er deshalb nicht aus.

Abschließend formuliert Möller: „Wir haben in der ersten Hälfte sehr viele Dinge angestoßen. Das gilt es in der zweiten Hälfte möglichst alles abzuschließen. Und das geht auf keinen Fall alleine. Deshalb ist es mir für die zweite Amtshälfte wichtig, dass sich meine Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter im Rathaus wohlfühlen und ich ihnen die Wertschätzung entgegenbringe, die sie verdient haben. Denn nur als Team können wir viel erreichen.“



## SEEKREUZFAHRTEN inkl. An- und Abreise



Kreuzfahrt	Tage	STEWA-Sonderpreis p/P. ab	Internet-Code
<b>COSTA PACIFICA - Schlagerreise im westl. Mittelmeer</b> 16.10.2020	8	<b>1.099 €</b>	A20AFCP
<b>AIDAmira - Südafrika und Namibia 2</b> 06.12.2020, 03.01.2021, 31.01.2021	17	<b>2.820 €</b>	A21AFAM
<b>MS AMALIA - Kroatische Küste</b> 21.08.2020	9	<b>1.449 €</b>	A20AFAM2
<b>AIDAbli - Adria &amp; Ägäis</b> 31.05., 07.06., 14.06.2020	8	<b>849 €</b>	A20AFAB9
<b>COSTA VIKTORIA - Rund um Italien</b> 15.05.2020	8	<b>649 €</b>	A20AFCV
<b>AIDAprima - Orient bis Mallorca</b> 09.04.2020	23	<b>1.849 €</b>	A20AFAP3
<b>MSC SPLENIDA - Rund um Westeuropa</b> 29.03.2020	11	<b>839 €</b>	A20AFMS12
<b>HURTIGRUTEN - MS Polarlys</b> 23.04.2020	11	<b>1.999 €</b>	A20AFMP

Weitere Informationen unter [www.stewa.de](http://www.stewa.de)

## Kreuzfahrtfeeling auf dem Rhein mit MS CLAUDE MONET

Straßburg - Colmar

2 Tage: Mi 04.12. - Do 05.12.2019

ab **€ 219,-** p.P.  
inkl. Hin- und Rückreise  
im \*\*\*\*STEWA-Bistro-Bus  
Internet-Code: W20KGRH2



Weitere Informationen unter [www.stewa.de](http://www.stewa.de)



## Traben-Trarbacher Mosel-Wein-Nachts-Markt Genuss-Weihnachtsmarkt in unterirdischen Weinkellern



**LEISTUNGEN**  
• Fahrt im \*\*\*\*STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM  
• Führung mit qualifizierter Reiseleitung durch die Traben-Trarbacher Weinkeller-Unterwelt  
• Besuch des Mosel-Wein-Nachts-Marktes

Ca. 09.00 Uhr ab / ca. 21.00 Uhr an Bistrobuss-Basis Kleinostheim. Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten.

**TAGESFAHRTEN!**  
Sa 07.12.2019 **€ 59,-** p.P.  
Sa 14.12.2019  
Internet-Code: W20KTRR



## Marokko \*\*\*\*+TUI SENSIMAR Tikida Beach



Marrakesch



Hotel TUI SENSIMAR Tikida Beach

Tagesausflug Marrakesch inklusive!  
All inclusive!

Für Schnellbucher  
Limitiertes Kontingent

Do 30.01. - Do 06.02.2020

keine EZ buchbar **€ 799,-** p.P.

Internet-Code: A20AHMA14 anstatt € 1153,-

FLUGREISE

### LEISTUNGEN

- Charterflug mit TUIfly ab/bis Frankfurt nach Agadir (genaue Flugzeiten noch nicht bekannt)
- Transfer ab/bis Flughafen Agadir
- 7x ÜN/Al im \*\*\*\*+TUI SENSIMAR Tikida Beach in Agadir
- Rail&Fly-Ticket 2. Klasse (es gelten die Bedingungen der DB)
- **Ausflug Marrakesch** inkl. deutschsprachiger Reiseleitung: Am 5. Tag erkunden Sie Marrakesch und besuchen die Koutoubia-Moschee, das Wahrzeichen der Stadt, den Bahia Palast, die älteste Koranschule Marrakeschs Medersa Ben Youssef und den Gauklerplatz Djemaa el Fna mit seinen Akrobaten und Schlangenbeschwörern.

### UNTERBRINGUNG

\*\*\*\*+Hotel TUI SENSIMAR Tikida Beach, nur durch eine Promenade vom kilometerlangen Sandstrand getrennt. Das Zentrum von Agadir mit zahlreichen Geschäften, Restaurants und Bars ist ca. 3 km entfernt. Alle Zimmer mit Föhn, Klimaanlage, Kühlschrank, Safe und Balkon oder Terrasse mit Sitzgelegenheit. Gartenanlage, Sonnenterrasse, 3 Pools, Liegen/Sonnenschirme und Badetücher am Pool ohne Gebühr, Boutique, Diskothek, 4 Bars, 4 Restaurants (angemessene Kleidung erwünscht). W-LAN kostenfrei.

**All inclusive:** Frühstück, Langschläferfrühstück, Mittagessen, Kuchen/Gebäck, Kaffee/Tee am Nachmittag, Abendessen, Snacks, ausgewählte nicht alkoholische und alkoholische Getränke, Galadinner. **Sport und Fitness:** Fitnesscenter,

Aqua Fitness, Entspannungskurse, Wassersport, Golf, Tennis, Reiten, Sportkurse wie funktionales Training, Yoga, Step Aerobic (teilweise gegen Gebühr). **Wellness:** Wellnessbereich mit Dampfbad, Hammam, Massagen, medizinischen Anwendungen, Beauty-/Kosmetikanwendungen (alle Anwendungen gegen Gebühr). **Unterhaltung:** Tages- und Abendentertainment, Live Band-/Musik, Tanzabende.

Das Mindestalter in diesem Hotel liegt bei 18 Jahren. **Kein STEWA-Flughafen-transfer ab/bis Frankfurt möglich.** Durchführung der Reise in Zusammenarbeit mit TUI Deutschland. Mindestteilnehmerzahl: 10 Personen, STEWA-Absagefrist: 20 Tage vor Abreise.

### Reisepapiere

Deutsche Staatsbürger benötigen einen Reisepass, der bei Einreise noch mindestens 6 Monate gültig sein muss. Bitte beachten Sie, dass für andere Staatsangehörige andere Einreise- und Visabedingungen gelten können.

### Schutzimpfungen

Offiziell sind z. Zt. keine Impfungen vorgeschrieben, einige sind jedoch empfehlenswert. Tetanus, Diptherie und Polio-Impfungen sollten grundsätzlich vorhanden sein. Bitte informieren Sie sich rechtzeitig bei Ihrem Arzt.

## LICHELTFEST im Erzgebirge Annaberg-Buchholz - Seiffen



Fr 06.12. - Mo 09.12.2019

4 Tage **€ 299,-** p.P.  
EZZ € 50,-  
Internet-Code: A19AERZ

### LEISTUNGEN

- Reise im \*\*\*\*Partner-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 3x ÜN/Frühstücksbuffet im Hotel ACHAT Premium Zwickau
- Stadtführung Plauen mit qualifizierter Reiseleitung
- **Erzgebirgsrundfahrt** mit qualifizierter Reiseleitung inkl. Stadtrundgang Annaberg-Buchholz, Besichtigung FROHNAUER HAMMER und Aufenthalt in Seiffen
- Besuch des LICHELTFESTES in

Schneeberg  
• Freizeit zum Weihnachtsmarktbesuch in Plauen, Schneeberg und Weimar

Weitere Informationen unter [www.stewa.de](http://www.stewa.de)

Weitere Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten. Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist: 14 Tage vor Abreise.

## Wartburg und das weihnachtliche Thüringen Erfurt - Eisenach - Schmalkalden



Fr 06.12. - So 08.12.2019

3 Tage **€ 329,-** p.P.  
EZZ € 70,-  
Internet-Code: W20KEEL

### LEISTUNGEN

- Reise im \*\*\*\*STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 2x ÜN/Frühstücksbuffet im \*\*\*\*STEIGENBERGER Hotel Thüringer Hof in Eisenach
- 1x 3-Gang-Abendmenü am Anreisetag im Hotel
- **Stadtrundgang Eisenach** mit qualifizierter Reiseleitung
- Transfer mit Shuttlebussen und Wegezoll zum Weihnachtsmarkt auf der Wartburg

• Besuch der VIBA Nougat-Welt inkl. geführtem Rundgang durch die Ausstellung und Naschen am großen Nougatbrunnen  
• Nutzung des Freizeitbereiches im Hotel  
• Tourismusabgabe Stadt Eisenach  
Weitere Infos unter [www.stewa.de](http://www.stewa.de)  
Weitere Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten. Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist: 14 Tage vor Abreise.

## Luxemburg

Weihnachtliches Shoppingparadies

Auch als Tagesfahrten ab € 65,- p.P. buchbar!

### LEISTUNGEN

- Reise im \*\*\*\*STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 1x ÜN/Frühstücksbuffet im \*\*\*\*Hotel MELIÁ Luxembourg
- **Stadtsichtigung Luxemburg** mit qualifizierter Reiseleitung

Weitere Infos unter [www.stewa.de](http://www.stewa.de)  
Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten. Gültiger Bundespersonalausweis erforderlich. Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist: 14 Tage vor Abreise.



Fr 06.12. - Sa 07.12.2019

2 Tage **€ 179,-** p.P.  
EZZ € 55,-  
Internet-Code: W20KCLU

## Ribeauvillé und Riquewihr

Mittelalter-Weihnachtsmarkt und elsässische Tradition

### LEISTUNGEN

- Fahrt im \*\*\*\*STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- Besuch der Weihnachtsmärkte Ribeauvillé und Riquewihr

Ca. 07.00 Uhr ab / ca. 22.00 Uhr an Bistrobuss-Basis Kleinostheim. Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten. Gültiger Bundespersonalausweis erforderlich. Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist: 14 Tage vor Abreise.



**TAGESFAHRTEN!**

Sa 07.12.2019 **€ 69,-** p.P.  
Sa 14.12.2019  
Internet-Code: W20KTRI

Willkommen im STEWA Reisezentrum!

Informationsveranstaltungen

Ihr Genussurlaub im Café *Zimt*



Das STEWA Reisezentrum, Lindigstr. 2 in Kleinostheim, ist direkt an der A45 gelegen.



STEWA Reisebüro 360° Mit persönliche Beratung zu Ihrem nächsten Traumurlaub.

### Café Zimt Themenwoche: SÜDEUROPA

Mo 11.11.19	15 & 19 Uhr	Portugal Ref.: M. Murza
Mi 13.11.19	15 & 19 Uhr	Kroatien Ref.: M. Murza
Do 14.11.19	15 Uhr	SE-Tours Ref.: A. Schmidt
Di 19.11.19	15 & 19 Uhr	Sardinien Ref.: M. Murza
Mi 20.11.19	15 & 19 Uhr	Sizilien Ref.: M. Murza

Eintritt kostenfrei! Anmeldung bitte im Reisebüro 360° unter Telefon 06027 409721 oder auf [www.stewa.de/veranstaltungen](http://www.stewa.de/veranstaltungen).



Ob ausgiebiges Frühstück mit Freunden, kleine Gerichte zum Mittagstisch oder Leckers aus unserer Kuchentheke am Nachmittag: Im Café Zimt genießen Sie täglich Frisches aus der Region!



# Von Schmusekatzen und Stubentigern

Katzenhafter Märchenabend am 8. November im Museum Brüder-Grimm-Haus

**STEINAU (BWB).** Katzen verständig sich mit dem Menschen durch ihre Miau-Rufe. Die drei Märchenerzählerinnen Margot Dernesch, Mariéle Syllwasschy und Brigitte Uffelmann scheinen einige Miau-Rufe vernommen zu haben. Denn sie erzählen am Freitag, 8. November, im Remisenkeller des Steinauer Museums Brüder-Grimm-Haus Katzenmärchen.

Die Symbolik der Katze leitet sich weniger aus alten mythologischen Vorstellungen her, als aus den Verhaltensweisen, die

die Katze im Zusammenleben mit dem Menschen zeigt. Während der Hund für seine Gelehrigkeit



keit geschätzt wird, hat die Katze „ihren eigenen Kopf“, wenn sie wenig Neigung zeigt, sich von ihrem Menschen etwas beibringen zu lassen. Folglich steht sie für Eigenwilligkeit und Freiheitsdrang, aber auch für Unberechen-

barkeit und Triebhaftigkeit. Die Fähigkeit, sich lautlos anschleichen zu können, verleiht ihr etwas Dämonisches; ihre Vorliebe für die Nacht lässt sie in Gefilde vordringen, die für Menschen schwer zugänglich sind.

Im Wesentlichen lassen sich die in (Zauber-)Märchen vorkommenden Katzen in zwei Gruppen einteilen: zum einen die für das Dämonische stehenden Begleiterinnen von Hexen und Teufeln, und zum anderen die Botinnen aus dem Reich des Unbewussten (Nacht), die den Helden in eine bessere Zukunft (Tag) begleiten. Dazu kommen Katzen in

Tiermärchen, die nicht als Symbol zu sehen sind, sondern einfach für ein gewöhnliches Tier stehen. Dabei kommt der Katze oft eine Rolle zu, die ganz ihrer Natur entspricht, nämlich die des vermeintlich Schwachen, der plötzlich seine Krallen ausfährt.

Wie sich das im Märchen darstellt, vor allem aber, welche Märchen das sind, das kann man im Märchenabend erfahren, der um 19.30 Uhr im Brüder-Grimm-Haus beginnt. Karten zum Preis von 9 Euro sind im Verkehrsbüro Steinau, Telefon (06663) 97380, verkehrsbuero@steinau.de, erhältlich.



Die Märchenerzählerinnen (von links) Margot Dernesch, Mariéle Syllwasschy und Brigitte Uffelmann erzählen am 8. November Katzenmärchen.

## Tanz und Musik

**MITTELKALBACH (BWB).** Zur Feier „25 Jahre Kirchengesellschaft Mittelkalbach“ finden am Sonntag, 10. November, um 12.30 Uhr der Festgottesdienst und anschließend der Dreireihentanz statt. Ab 16 Uhr werden die bekannten „Original Rhönadler“ im Bürgerhaus mit Musik und Gaudi für Stimmung sorgen. Der Eintritt ist frei.

## Leitung wird ausgewechselt

**HAUSEN (BWB).** Die Main-Kinzig-Netzwerke GmbH wechselt auf einer Länge von zirka 70 Metern eine Gasmitteldruckleitung in der Fichtenstraße in Hausen aus. Die Baumaßnahme befindet sich zwischen der Hanfgartenstraße und dem Ahornweg. Main-Kinzig-Netzwerke GmbH bittet die Verkehrsteilnehmer und Anwohner um Verständnis für die Beeinträchtigungen und bemüht sich mit dem beteiligten Bauunternehmen um eine zügige Abwicklung der Bauarbeiten, deren Fertigstellung auf Mitte/Ende November terminiert ist.

## Es gibt Rollbraten vom Kaninchen

**MOTTGERS (BWB).** Der Kaninchenzuchtverein Mottgers lädt für Sonntag, 10. November, von 11 bis 14 Uhr zum Kaninchenrollbraten-Essen ein. Die Gäste können auch nach der Speisekarte essen.

## Gerhard Lauer über Tuchfabrik

**HEROLZ (BWB).** Zum Thema „Aufstieg und Niedergang der Tuchfabrik H.F. Schäfer in Herolz“ spricht Gerhard Lauer am Freitag, 15. November. Sein Vortrag beginnt um 19.30 Uhr im Gasthaus Zur Krone in Herolz.

## „Frau Holle“ im Konzertsaal

**BAD SODEN (BWB).** Das Steinauer Marionettentheater „Die Holzköpfe“ läutet den Winter ein. Im historischen Konzertsaal der Spessart Therme in Bad Soden spielt das Theater am Sonntag, 10. November, das Märchen „Frau Holle“. Um 15 Uhr wird es winterlich im Saal und der erste Schnee wird von Frau Holle aus den Kissen geschüttelt. Ob sie Hilfe erhält, und wie es der fleißigen und der faulen Marie ergeht, wird sich zeigen. Das Märchen der Brüder Grimm ist für Kinder ab 6 Jahren geeignet. Eintrittskarten kosten für Kinder bis 16 Jahren 5,50 Euro und für Erwachsene 7,50 Euro (1 Euro Rabatt für Kurkartenbesitzer). Vorbestellung unter die-holzkoepp@web.de.

# Momo, Jim Knopf und Co.: Lieblingstexte im Theatrium

Zum 90. Geburtstag von Michael Ende / Leseabend im November

**STEINAU (BWB).** Wenn die Blätter fallen und die Natur sich langsam zur Ruhe begibt, dann ist Geschichtenzeit. Viele haben Erinnerungen an diese Erzählmomente an dunklen Abenden, eingekuschelt unter warmen Decken, einer vertrauten und geliebten Stimme lauschend und sich in ferne Länder und Abenteuer hineinträumend.

Einer der wunderbarsten deutschen Geschichtenerzähler, Michael Ende, wäre im November 90 Jahre alt geworden. Aus diesem Anlass veranstaltet das Theatrium in Steinau an der Straße am Freitag, 15. November, 20 Uhr, ei-

nen Leseabend aus den vielfältigen Werken Endes: Von „Momo“ über kleine, skurrile Gedichte und Spielszenen bis hin zu den fantastischen Welten der „Unendlichen Geschichte“. Es gibt ein Wiedersehen mit Jim Knopf, Lukas und der schnaufenden Lokomotive Emma, und auch ein Schluck aus dem „Wunschpunsch“ wird offeriert. Bereits jetzt freut sich das Ensemble rund um Geschichtenerzähler John Rogers, der den Abend initiiert hat, Lieblingstexte von Michael Ende vorzutragen beziehungsweise zu inszenieren. Die bekannte Musikerin Julia Ballin wird den Abend mit Instrumentalklänge bereichern. Die Vortragenden sind allesamt

Kulturschaffende aus der Region: Theatrium-Betreiber Detlef Heinichen, John Rogers, Ingrid Ganß, Mariéle Syllwasschy, Romana und Rudolf Falk sowie Dorothee Müller.

Ein kleiner Tipp für alle Familien und weitere Interessierte: Am 15. November hat um 15 Uhr das Figurenstück „Traumfresserchen“ Premiere. Ebenfalls eine Erzählung von Michael Ende, zauberhaft inszeniert vom Theatrium für Kinder ab fünf Jahre.

Karten für den Leseabend sowie für das „Traumfresserchen“ gibt es online unter [www.theatrium-steinau.de](http://www.theatrium-steinau.de), E-Mail: [info@theatrium-steinau.de](mailto:info@theatrium-steinau.de), Telefon (06663) 3899715.



Kulturschaffende um John Rogers (links) laden zu einem Michael-Ende-Leseabend ein: (vorne von links) Ingrid Ganß, Rudolf Falk, Mariéle Syllwasschy sowie Romana Falk und Detlef Heinichen.

# Soziales und Intelligenz

SkF-Stiftungsabend am 12. November mit Prof. André Frank Zimpel

**SALMÜNSTER (BWB).** Die Entwicklung der Neurowissenschaften ist rasant und bringt erstaunliche Erkenntnisse. Daraus ist abzuleiten, dass beispielsweise Menschen mit Trisomie 21 bei geeigneter Förderung Regelschul- und sogar Universitätsabschlüsse machen können.

Davon berichtet Professor André Frank Zimpel beim Stiftungsabend des Sozialdiensts katholischer Frauen in Salmünster am Dienstag, 12. November. Sein Vortrag im Familien-, Informations- und Bildungszentrum FIBz in der Bad Sodener Straße 52 in Salmünster trägt den Titel „Der Zusammenhang zwischen Intelligenz und Sozialkompetenz. Was wir von Menschen mit Beeinträch-

tigungen lernen können.“

„Wir haben es zurzeit mit einem grundlegenden Umdenken in den Neurowissenschaften zu tun: Die Bedeutung des Sozialen bei der Entwicklung des Gehirns erweist sich als viel größer als bisher vermutet. Ein wichtiges Argument für den großen Einfluss des Sozialen auf die Hirnentwicklung sind in diesem Zusammenhang auch die bislang unterschätzten Entwicklungspotenziale von Menschen mit einer Trisomie 21“, schreibt Zimpel in einer seiner Publikationen.

Die Stiftung des Sozialdiensts katholischer Frauen lädt Freunde, Unterstützer und alle Interessierten jedes Jahr zum Stiftungsabend ein – Ziel ist es, die Arbeit der Stiftung zugunsten von Menschen in schwierigen Lebenssitua-

tionen bekannt zu machen, das Netzwerk zu pflegen und interessante inhaltliche Impulse zu geben. „Diesmal geht es darum, die Vielfalt der Menschen als Bereicherung wahrzunehmen und Wege zu bereiten, damit diese ihre Potenziale entfalten und nutzen können“, erläutert Dorothee Müller vom Stiftungskuratorium. Dr. André Frank Zimpel ist Professor für Erziehungswissenschaft an der Universität Hamburg. Er befasst sich mit der geistigen Entwicklung von Kindern unter dem Forschungsschwerpunkt Rehabilitationspsychologische Diagnostik. Sein Vortrag beginnt um 19 Uhr. Einlass ist ab 18.30 Uhr.

Aus organisatorischen Gründen wird um Anmeldung gebeten unter der Telefonnummer (06056) 5402.

# Arzt im Dialog

Palliativversorgung und Schmerztherapie

**SCHLÜCHTERN (BWB).** Um Menschen mit einer nicht mehr heilbaren Erkrankung und begrenzter Lebenserwartung eine spezialisierte medizinische Versorgung und fürsorgliche Betreuung zu ermöglichen, haben die Main-Kinzig-Kliniken in Schlüchtern in diesem Jahr eine neue Station eröffnet: die Palliativstation.

Damit umzugehen, wenn die Möglichkeiten der modernen Medizin zur Heilung ausgeschöpft sind, ist für Betroffene, Angehörige, aber auch die an der Behand-

lung Beteiligten eine anspruchsvolle Aufgabe.

Der kommende „Arzt im Dialog“-Abend am Donnerstag, 7. November, um 19 Uhr im Vortragsraum der Klinik für Psychiatrie und Psychotherapie des Schlüchterner Krankenhauses wird nicht nur das Thema Palliativversorgung, sondern auch die Schmerztherapie in den Fokus rücken. Referenten sind Dr. Diana Mäser, Ärztliche Leiterin der Palliativstation, und Oberarzt Frank Thiel, Leiter der stationären Schmerztherapie. Die Infoveranstaltung ist kostenfrei.

# Vortrag über Olivenöl

Sommelier zu gesunder Ernährung

**BAD SODEN-SALMÜNSTER (BWB).** Der VdK-Ortsverband Salmünster lädt zu einem kulinarischen Nachmittag für Freitag, 15. November, um 16.30 Uhr in die Salztalklinik in Bad Soden ein.

Der bekannte Sommelier Carmine Pecoriello wird in einem interessanten und kurzweiligen Vortrag über den gesundheitlichen Wert von echtem, reinem, kalt gepressten Olivenöl referieren. Dieses Olivenöl hilft das Cholesterin im Blut zu senken und reduziert nachweislich das Risiko von ko-

ronären Herzerkrankungen. Neben der Geschichte des Olivenöls wirbt Carmine Pecoriello als Mitglied von „Slow Food“ Deutschland und Italien in seinem Vortrag auch für eine gesunde, bewusste Ernährung aus nachhaltiger Produktion. Im Anschluss ist eine kleine Verkostung mit frisch gepressten Olivenöl vorgesehen. Der Eintritt zu dieser Infoveranstaltung ist für Mitglieder und Gäste frei.

Platzreservierung bei Friedhelm Buse, Telefon (06056) 919596, oder Jürgen Schmidt, Telefon (01525)9526872.

# Weihnachtspäckchen für Rumänien

Evangelischer Frauenkreis sammelt

**STEINAU (BWB).** Bald freuen sich überall die Kinder auf die Weihnachtszeit und Geschenke.

Damit für die Kinder des Kinderheimes „TBC Preventoriul de Copii“ in Ilișua in Rumänien der Wunsch nach Weihnachtspäckchen kein Wunsch bleibt, ruft der evangelische Frauenkreis Steinau zu seiner traditionellen Weihnachtspäckchensammlung auf. Wie in den vergangenen Jahren soll auch die benachbarte Förderschule „CSEI Belean (Schule für geistig und körperlich behinderte Kinder und Jugendliche) bedacht werden.

Die Jungen und Mädchen sind im Alter zwischen 3 und 15 Jahren. Der Wert eines Päckchens soll 10 Euro nicht überschreiten und kann beinhalten: Spielsachen, Malsachen, Mütze/Socken/Handschuhe oder Zahnpasta mit Zahnbürste. Die Angabe des Alters und Geschlechts außen auf dem Päckchen ist für die Verteilung der Geschenke wichtig.

Spenden können im Michael-Meyenburg-Haus, Schlossstraße 16, in Steinau am Freitag, 8. November, von 14 bis 18 Uhr und

am Samstag, 9. November, von 9 bis 12 Uhr abgegeben werden. Direkt im Anschluss werden die Spenden von Heinz Thiel von der „Schwämler Rumänienhilfe“, der das Heim vor Ort betreut und mehrmals im Jahr dort ist, abgeholt.

Außerdem werden folgende Sachspenden gerne entgegengenommen: Mehl, Zucker und Nudeln, Spielsachen, Kleidung für Kinder und Jugendliche (in Säcken verpackt), Bettwäsche, Decken und Handtücher, Körperpflegemittel sowie Schul- und Bastelmaterial. Ebenso Gehhilfen, Brillen, Windeln und Pants. Wer keine Päckchen packen möchte, kann mit einer Geldspende dazu beitragen, dass für die Kinder haltbare Grundnahrungsmittel und Holz zum Heizen gekauft werden, dringende Reparatur- und Sanierungsarbeiten durchgeführt werden oder ein Teil der Transportkosten gedeckt werden.

Weitere Informationen zur Sammlung geben gerne Familie Thiel unter E-Mail: [hithiel@t-online.de](mailto:hithiel@t-online.de) oder Elisabeth Lauer unter der Telefonnummer (06663) 8261.



**MAIN-KINZIG-KREIS**

- Amtliche Bekanntmachung -

**Neubenennung der Ortslandwirtinnen und Ortslandwirte im Wahlbezirk 42 (Klosterhöfe)**

Der seitherige Ortslandwirt des Wahlbezirkes 42 hat sein Mandat niedergelegt. Daher führt der Gebietsagrarausschuss des Main-Kinzig-Kreises eine Auswahlveranstaltung zur Findung einer Nachfolge durch. Diese Auswahlveranstaltung findet

am **Mittwoch, den 04. Dezember 2019**  
um **20:00 Uhr** im Dorfgemeinschaftshaus Schlüchtern-Gomfritz,  
Gomfritz 20 in 36381 Schlüchtern-Klosterhöfe

statt.

Alle Teilnahmeberechtigten werden hiermit zu diesem Auswahlverfahren eingeladen.

Teilnahmeberechtigt sind alle, die in dem genannten Ortsteil wohnen und die Benennungsvoraussetzungen nach § 6 Berufsstandsmitwirkungs-gesetz erfüllen.

Diese sind insbesondere, wer

1. Deutsche oder Deutscher im Sinne des Art. 116 Abs. 1 des Grundgesetzes ist oder die Staatsangehörigkeit eines anderen Mitgliedstaates der Europäischen Union besitzt,
2. das 18. Lebensjahr vollendet hat,
3. in Hessen seit mindestens drei Monaten ununterbrochen ihren oder seinen Wohnsitz hat und in einem landwirtschaftlichen Betrieb ab 2 ha landwirtschaftlicher Nutzfläche, bei Sonderkulturen ab 0,2 ha landwirtschaftlicher Nutzfläche als Betriebsinhaber oder Betriebsinhaber, überwiegend in dem Betrieb mithelfende Familienangehörige oder mithelfender Familienangehöriger oder als Arbeitnehmerin oder Arbeitnehmer tätig ist.

Für eventuelle Rückfragen steht Frau Sonja Wagner  
- Geschäftsstelle des GAA's im MKK -

Telefon: (0 60 51) 8 51 56 42 - zur Verfügung.

Der Gebietsagrarausschuss  
beim Kreisausschuss des MKK  
gez. Katrin Hess  
(Geschäftsführerin)



Amtliche Bekanntmachung

Im Amtsgericht Gelnhausen, Philipp-Reis-Straße 9, 63571 Gelnhausen, Sitzungssaal 13, wird am 28.11.2019 um 09:30 Uhr versteigert:

**Landwirtschaftsfläche**

28829 qm Grundstück (Flur 7 Flurstück 57)  
in

**Schlüchtern-Hutten**

Lage: Weichersbach  
Schätzwert: 23.063,00 Euro

Erwerb unter Schätzwert möglich. Bieter müssen sich ausweisen. Sie haben auf Verlangen sofort mindestens ein Zehntel des Schätzwertes als Sicherheit zu erbringen. Sicherheitsleistung kann erbracht werden durch Überweisung an die Gerichtskasse Frankfurt am Main, IBAN DE73 5005 0000 0001 0060 30, BIC HELADEF333 unter Angabe des Kassenzweckens 024321805011. Ein Nachweis über die Gutschrift muss im Termin vorliegen. Sicherheitsleistung kann auch durch Bundesbankscheck, durch einen von einem Kreditinstitut ausgestellten Verrechnungsscheck oder mittels selbstschuldnerischer Bürgschaft erbracht werden. Auf die Bekanntmachungen im Internet unter [www.zvg-portal.de](http://www.zvg-portal.de) wird hingewiesen. Einsicht in die Schätzungsunterlagen: Zimmer 017 Untergeschoss.

82 K 11/18

Amtsgericht Gelnhausen

**Tiroler Brunnen • Kaskaden • Pflanztröge**



36396 Steinau a. d. Straße  
Tel. (0 66 63) 9 61 00  
[www.ries-ceramic.de](http://www.ries-ceramic.de)

Fliesen

Ofenbau

Natursteine

Fliesen - Platten  
Granit - Quarzit  
Sandstein - Schiefer  
Pflaster:  
Porphy - Basalt - Sandstein

**Rund um Hutten**

**HUTTEN (BWB).** Die Heimat- und Wanderfreunde Hutten führen am Sonntag, 10. November, eine Nachmittagswanderung rund um Hutten durch. Die Wanderführung hat Robert Göckel. Treffpunkt ist um 13.30 Uhr am Parkplatz Ortsmitte Hutten.

**Friedhof winterfest machen**

**MOTTGERS (BWB).** Die Friedhofsverwaltung Mottgers lädt für Samstag, 9. November, ab 9 Uhr zu einer Reinigungsaktion auf dem Friedhofsgelände ein. Um den Friedhof winterfest zu machen, sollen die Hecken geschnitten, das Laub gesammelt und die Wege gereinigt werden. Zahlreiche Helfer mit dem entsprechenden Werkzeug sind willkommen.

**Einkehr in Speicherz**

**SCHWARZENFELS (BWB).** Die Heimat- und Wanderfreunde Schwarzenfels für Sonntag, 10. November, zu einer Halbtagswanderung ein. Die Abfahrt in Fahrgemeinschaften zum Sportplatz nach Oberzell ist um 12.30 Uhr an der Dreschhalle. Dort beginnt die 10 Kilometer lange Rundwanderung. Im Anschluss ist eine Einkehr in Speicherz vorgesehen. Gäste sind willkommen. Die Wanderführung hat Waltraud Scherf.

**„Chorwürmer“ im Spessart Forum**

**BAD SODEN (BWB).** Für den Liederkranz Bad Soden steht am kommenden Samstag, 9. November, das Event des Jahres im Terminkalender. Mit all seinen Chören präsentiert der Liederkranz im Spessart Forum in Bad Soden ab 19.30 Uhr bekannte und beliebte Melodien unter dem Motto „Chorwürmer“. Karten gibt es im Vorverkauf an der Tourist-Information in der Spessart Therme, Telefon (06056) 7441 44 oder per Mail bei Barbara Weiss ([weissbarbara@freenet.de](mailto:weissbarbara@freenet.de)). Der Eintritt für Erwachsene beträgt 10 Euro (Abendkasse 12 Euro), Karten für Jugendliche unter 15 Jahren kosten 6 Euro (Abendkasse 8 Euro).

**Grundstücke**

**BELOHNUMG!**  
**Bauplatz gesucht!**  
Schlüchtern | Umgebung.  
Keine Makler.  
Tel. (0151) 54022134

**Immobilienangebote**



**Suche für meine Kunden:**

2- bis 3-Zimmer-Eigentumswohnung in Schlüchtern-Stadt oder Niederzell, kein Dachgeschoss!

Kleines Einfamilienhaus in gutem baulichen und technischen Zustand in Bad Soden-Salmünster oder Schlüchtern

Zur Miete ab 01.04.2020

2- bis 3-Zimmer-Wohnung gerne mit Terrasse oder Balkon + Stellplatz/ Garage in Steinau oder Schlüchtern

Freue mich auf Ihre Angebote!

Lotichiusstraße 24  
36381 Schlüchtern  
(06661) 6019884  
Mobil (0162) 2448413  
[immo@jhi-service.de](mailto:immo@jhi-service.de)

**Antwort auf Chiffre**  
schnell und bequem per E-Mail  
[Chiffre@Wochen-Bote.de](mailto:Chiffre@Wochen-Bote.de)



**Sie wollen vermieten oder verkaufen?**

**Hier sind Sie richtig!**

36396 Steinau a. d. Str. | Bahnweg 18  
Telefon 06663/9110416  
[info@peterbuch.de](mailto:info@peterbuch.de)  
[www.peterbuch.de](http://www.peterbuch.de)

**Nachhilfe**

**Lehrer erteilt qual. Einzelnachhilfe**  
in den Hauptfächern  
Tel. 06661-607097  
oder 0173 - 2 31 19 83



ZUM BERGFRIED 3 | 36391 SINNTAL  
Tel. (06664) 7611  
[info@schiefer-haus.de](mailto:info@schiefer-haus.de)



**Vermietungen**

Zu vermieten:  
Schlüchtern-Innenstadt ab 1.1.2020,  
2 Zimmer, Küche, Bad, (ca. 54 m<sup>2</sup>)  
Balkon, Keller, Bj. 63, saniert 07, Gas-  
ZH, Energiebedarf 109,7 kWh(m<sup>2</sup>a),  
446,- € inkl. ca. Nebenk. plus Kautions.  
Tel. (0 66 61) 64 03

**Salmünster, 2-3-Zi.-Whg.,**  
Kü/Bad, in Geschäftshaus,  
Miete 800,- € + NK, Zuschriften  
a.d.Verlag, unter Angabe von  
**Nr. Z 93 38409697**



Immobilienwelt Kress  
Im Grundrasen 3 | 36391 Sinntal  
[www.immobilienwelt-kress.de](http://www.immobilienwelt-kress.de)  
Telefon: 06664 / 25 85 13

**„Wir suchen für vorgemerkte Kunden dringend Wohnhäuser, Eigentumswohnungen, Grundstücke und landwirtschaftliche Flächen!“**

**Bad Soden-Salmünster, Brachtal, Birstein, Flieden, Kalbach, Neuho, Schlüchtern, Steinau, Sinntal**

Ihre Vorteile!

- Kostenlose Begutachtung und Bewertung durch geprüften und zugelassenen Immobiliensachverständigen
- Auch weiterhin keine Maklercourtage für den Verkäufer einer Immobilie!
- Schnelle Vermarktung durch großes Immobiliennetzwerk und geschulte Mitarbeiter

Rufen Sie uns heute noch an und vereinbaren einen kostenlosen Besichtigungstermin.

**Hausbau • Holzbau Schreinerei**

Vom neuen Haus über Renovierung bis zur einfachen Reparatur...



**NATURA-HAUS**

Natürlich meisterhaft gebaut.  
Buchstr. 8 • 97789 Oberleichtersbach  
Tel. 09741 930275 • [info@natura-haus.de](mailto:info@natura-haus.de)  
[www.natura-haus.de](http://www.natura-haus.de)

**Schauraum | Planung | Fertigung | eigene Schreinerei**

[www.kuechen-preusser.de](http://www.kuechen-preusser.de)

*... aus Liebe zum Detail!*

**Kochschulen in unserem Studio:**

- Bora  
07.11. um 18:00 Uhr
- Miele  
04.12. um 18:00 Uhr

Adventsbacken  
14.12. ab 09:00 Uhr

Um Anmeldung wird gebeten.

Am Kraffenborn 2 | 63654 Büdingen | Telefon: 06041/96 37 0  
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9,00 - 18,00 Uhr, Sa. 9,00 - 13,00 Uhr  
So. 14,00 - 17,00 Uhr, Freie Schau (keine Beratung, kein Verkauf)

**KÜCHENPREUSSER**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort einen

## Zimmerermeister/Hochbautechniker

(mit abgeschlossener Zimmererlehre) m/w

Wir sind ein Holzbaununternehmen mit derzeit 18 Mitarbeitern.

**Unsere Hauptaufgaben sind:**  
Wohnhausaufstockungen, Neubauten in Holzrahmenbau (auch schlüsselfertig) Zimmerer-, Dach- und Spenglerarbeiten, Innenausbauarbeiten

Weitere Informationen auf unserer Homepage [www.holzbaugerhoeder.de](http://www.holzbaugerhoeder.de)

**Ihre Aufgaben wären:**  
Kundengespräche, Angebote erarbeiten, Kalkulationen, Arbeitsvorbereitung: Montagepläne erstellen, Bestellungen von Materialien, usw.  
Kenntnisse vom Abbundprogramm „SEMA“ wäre von Vorteil, teilweise Montagebegleitung auf der Baustelle

Telefonische, schriftliche oder persönliche Bewerbung mit Bewerbungsunterlagen bitte an



**HOLZBAU** GmbH  
Bernd Hergenroder

36396 Steinau-Neustall, Unterlürchberg 3  
Telefon (0 66 67) 91 84 50 oder [info@holzbaugerhoeder.de](mailto:info@holzbaugerhoeder.de)

Wir suchen für **SCHLÜCHTERN** zuverlässige Reinigungskräfte auf geringfügiger Basis

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!  
Tel. 06476 - 419720 oder per Mail [info@suboga.de](mailto:info@suboga.de)



**SuBoga GmbH**, Pfingstbornstr.14 , 35794 Mengerskirchen

Küchenhilfe und Servicekraft (m/w/d) auf 450-€-Basis gesucht!



**La Vita**  
RISTORANTE • PIZZERIA  
Kramerstraße 53  
36381 Schlüchtern  
Telefon (06661) 3006

**WIR SIND AUCH AUF IPSTER**



Der Bergwinkel Wochen-Bote

Die evangelische Kirchengemeinde Wallroth-Breitenbach-Kressenbach sucht für ihre Kindertagesstätte in Wallroth ab sofort

### eine Fachkraft im Erziehungsdienst (m/w/d)

mit 15,00 Wochenstunden für die Dauer einer Einzelintegrationsmaßnahme **befristet bis zum 31.07.2021.**

Das Entgelt erfolgt nach TV-L und allen im öffentlichen Dienst üblichen Leistungen. Weitere Informationen erteilt das Pfarramt.

Wenn Sie mit der vorübergehenden Speicherung Ihrer persönlichen Daten bis zum Abschluss des Auswahlverfahrens einverstanden sind, freuen wir uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen per Post oder E-Mail an folgende Adresse:

**Evangelisches Pfarramt Wallroth**  
Pfarrer Stefan Eisenbach  
Grundstraße 4 · 36381 Schlüchtern-Wallroth  
Tel. 066 61-46 95  
E-Mail: [Ev.Pfarramt.Wallroth@ekkw.de](mailto:Ev.Pfarramt.Wallroth@ekkw.de)



## Unser Team braucht Verstärkung ...

Wir suchen zuverlässige, freundliche **Fahrer (m/w)**

Sehr gerne auch zeitlich flexible Rentner/Frürentner!  
450-€-Basis, Teilzeit, Vollzeit – alles ist möglich

Sprechen Sie uns an.

**Fahrerservice Boest**  
Rotgartenstraße 29 · 63607 Wächtersbach-Aufenau  
Tel. (06056) 1559 · [taxiboest@googlemail.com](mailto:taxiboest@googlemail.com)

**WIR SUCHEN SIE**

ie haben Zeit, sind zuverlässig und gut zu Fuß?

Wir bieten Ihnen eine regelmäßige Nebenbeschäftigung durch das Zustellen von Zeitungen/Prospekten in Ihrem Wohnort. Auch auf Stundenlohn-Basis.

### Träger wird gesucht für Steinau

**Der Bergwinkel Wochen-Bote**

Vertriebsabteilung  
Bergwinkel Wochen-Bote · Krämerstr. 43 · Schlüchtern  
Tel. (0 66 61) 1 53 98 87 88 · Fax: (0 66 61) 1 53 98 87 00  
E-Mail: [vertrieb@wochen-bote.de](mailto:vertrieb@wochen-bote.de)

## Gottesdienst und Laternenumzug

### Kindertageseinrichtungen laden ein

**STEINAU (BWB).** Die Erzieherinnen der evangelischen Kindertageseinrichtungen Am Steinaubach, Märchenwald und Noahs Arche laden für Montag, 11. November, um 17 Uhr zu einem Gottesdienst am St. Martinstag in die Katharinenkirche ein.

Nach dem Gottesdienst heißt es dann „Kommt, wir woll'n Laternen laufen ...“. Um 17.45 Uhr versammeln sich alle nach dem Gottesdienst auf dem „Kumpen“. Begleitet von „St. Martin“ mit seinem Pferd führt der Laternenumzug in die Brüder-Grimm-Straße, Viehhof, Schlossstraße durch den Schlosshof wieder zurück zum „Kumpen“. Hier klingt das Laternenfest mit Orangensaft, Glühwein, Martinskringeln und heißen Würstchen am Martinsfeuer aus.

Auch in diesem Jahr findet wieder ein Bonverkauf statt. Bereits am Freitag, 8. November, und am Montagvormittag, 11. November, können die Essen- und Getränkebons in den Büros der jeweiligen KiTa oder am Abend an den Kassen erworben werden.

## Gabriele Engelbert liest

### Spurensuche: „Wege zum Großvater“

**SCHLÜCHTERN (BWB).** Im Rahmen der Autorenlesungen des „LesBar“-Programms lädt die Buchhandlung „Schöne Seiten“ zu einer Lesung am Dienstag, 12. November, um 19 Uhr ein. Gabriele Engelbert wird ihr kürzlich erschienenen Buch „Wege zum Großvater – mehr als ein Reisebericht“ vorstellen.

Es handelt von einer Spurensuche in Gegenwart und Vergangenheit im heute russischen Ostpreußen. Mit der Vergangenheit im Gepäck, bestehend aus alten Fotos und Dokumenten längst verstorbener Angehöriger, begibt sich die Autorin mit ihren drei Geschwistern auf eine Reise durch West- und Ostpreußen. Ihr Weg führt von vergangenen Wohnsitzen der Ahnen, so der ehemalige

Familientreffpunkt Schloss Peterhof, wo sich die Urgroßeltern kennenlernten, weiter über Osterode, vorbei an Königsberg, nach Cranz und schließlich nach Labiau, wo der Großvater Rektor der Mittelpunktschule war.

Über verfallene Straßen und Orte erkunden die Geschwister gleichzeitig Ostpreußen und ihre eigene Vergangenheit. Dabei beschreibt die Autorin anschaulich aktuelle Begebenheiten und Begegnungen und vergleicht diese immer wieder in fesselnder Weise mit Erinnerungen und Erzählungen der Familie, die sie als Zitate in den Text einfügt. So rücken Land und die Vorfahren den Geschwistern während der Fahrt näher.

Die Autorin wird Auszüge lesen, Hintergründe erläutern und mit den Besuchern ins Gespräch kommen. Der Eintritt ist frei.

## Laternenumzug und Martinssuppe

### Sankt-Martins-Fest mit Kartenvorverkauf für Fremdensitzung

**KERBERSDORF (BWB).** „Sankt Martin, Sankt Martin, Sankt Martin ritt durch Schnee und Wind“ wird es am Montag, 11. November, in den Kerbersdorfer Straßen klingen.

Die Grundschüler sowie der Verein der Freunde und Förderer der Grundschule Kerbersdorf laden zum alljährlichen Sankt-Martins-Fest ein. Eröffnet wird das Fest um 17 Uhr mit einem kleinen Theaterstück der Kinder

auf dem Schulhof. Anschließend ziehen Groß und Klein mit ihren Laternen durch die Straßen, angeführt von Pferd und Reiter.

Im Anschluss gibt es im Schein des Martinsfeuers leckere Kürbissuppe, heiße Würstchen und Getränke. Am 11.11. wird aber nicht nur Sankt Martin gefeiert, es beginnt auch die 5. Jahreszeit. Auch in dieser Karnevalssession veranstaltet der Förderverein zu Gunsten der Kerbersdorfer Schule eine Benefiz-Fremdensit-

zung im Spessart Forum in Bad Soden. Diese findet am Freitag, 31. Januar 2020, statt. Namhafte Künstler aus nah und fern haben ihr Kommen zugesagt, wie zum Beispiel die „Schachtel aus der Rhön“, die A-Cappella-Formation „Alemundo“ und das Comedy-Duo „Die Kinzickweiber“. Eine Karte kostet 15 Euro.

Der einzige Kartenvorverkauf für diese Veranstaltung findet während des Sankt-Martins-Festes statt.

Veranstaltungen



**BODO BACH**

GNZ FFH

**„PECH GEHABT“**

06.12.19 SCHLÜCHTERN Stadthalle

TICKETS UNTER [WWW.S-PROMOTION.DE](http://WWW.S-PROMOTION.DE) sowie an allen bekannten Vorverkaufsstellen  
TICKETHOTLINE 06073-722 740

Hochzeit • Kirmes • Jubiläum • Vereinsfeier • Geburtstag • Betriebsfeier

Cocktails auf Knopfdruck • TRY IT!



**Cocktail CHEF**

Das HIGHLIGHT auf Ihrer Veranstaltung! Mieten Sie unsere COCKTAILCHEF-Anlage für Ihre Feier.

Kontakt:  
Martin Beyer  
Kinzigstr. 26 | 36391 Sinnthal | (01 76) 61 56 53 03

**KINO** GELNHAUSEN TELEFON (0 60 51) 29 05  
[WWW.KINO-GELNHAUSEN.DE](http://WWW.KINO-GELNHAUSEN.DE)

**PALI**

**ADDAMS FAMILY**  
(ab 6 Jahren/88 Min. +)

Do.	07.11.	15.15 Uhr
Fr.	08.11.	15.15 Uhr
Sa.	09.11.	15.50, 18.15 Uhr
So.	10.11.	15.10 Uhr
Mo.	11.11.	15.15 Uhr
Di.	12.11.	15.15 Uhr
Mi.	13.11.	15.15 Uhr

**SHAUN & SCHAF**  
(ab 6 Jahren/90 Min. +)

Sa.	09.11.	13.30 Uhr
So.	10.11.	13.00 Uhr

**JOKER**  
(ab 16 Jahren/125 Min. +)

Do.	07.11.	20.15 Uhr
Fr.	08.11.	20.15 Uhr
Sa.	09.11.	20.15 Uhr
So.	10.11.	20.15 Uhr

**SYSTEM STRANGER**  
(ab 0 Jahren/126 Min. +)

Mo.	11.11.	20.15 Uhr
Mi.	13.11.	20.15 Uhr

**FILMKUNST**

**Das zweite Leben des Monsieur Alain**  
(ab 6 Jahren/100 Min. +)

Di.	12.11.	17.30* OmU und 20.15 Uhr
-----	--------	--------------------------

\* OmU=Vorstellung in französischem Original mit Untertitel



## Vereinsvertreter treffen sich

**BAD SODEN (BWB).** Die Vertreter im Vereinsring Bad Soden, Arbeitsgemeinschaft der Soderer Vereine, treffen sich zu ihrer nächsten Versammlung am Donnerstag, 14. November, um 20 Uhr im Schützenhaus Bad Soden. Um vollzähliges Erscheinen wird gebeten.

## Einsatz am Friedhof

**ELM (FGW).** Tradition hat in Elm im November ein Eigenleistungseinsatz am Friedhof. Initiatoren sind die Kirchengemeinde sowie die politische Gemeinde. Freiwillige Helfer sind am kommenden Samstag, 9. November, ab 9 Uhr, eingeladen, um die beiden Elmer Friedhofsteile zu reinigen und zu pflegen.

## Dienststellen zu

**STEINAU (BWB).** Die Dienststellen der Stadtverwaltung Steinau einschließlich des Bürgerbüros bleiben am Montag, 11. November, ab 11 Uhr geschlossen. Die Notdienste werden sicher gestellt.

## Info-Café

**SALMÜNSTER (BWB).** Die VdK-Ortsverbände Salmünster und Bad Soden laden zu einem Kaffeemittag für Donnerstag, 14. November, um 14.30 Uhr in das Café Sonnenschein in Salmünster ein. Unter anderem informieren die VdK-Vorstände über die bundesweite VdK-Kampagne #rentefüralle und die Forderungen des VdK zu einer sicheren, gerechten Rente für alle Generationen.

## Vorsorge ist Selbstbestimmung

**STERBFRITZ (BWB).** Der Verein „Mittelpunkt Generation Mensch – Freundeskreis zur Förderung der Gemeindepflegestation und der Seniorenbetreuung in der Gemeinde Sinnthal“ lädt für Donnerstag, 7. November, um 19 Uhr zu einer Infoveranstaltung in die Cafeteria im Wohn- und Gesundheitszentrum Lebensbaum ein. Der Bestatter und Schreinermeister Harald Hohmann spricht zu dem Thema „Vorsorge ist Selbstbestimmung – Niemand denkt gerne über die Vergänglichkeit des Lebens nach“.

## Treffen fällt aus

**SCHLÜCHTERN (BWB).** Das für den 9. November geplante Treffen der COPD-Selbsthilfegruppe fällt aus. Dafür findet am Samstag, 30. November, um 11.30 Uhr am Rasthof Schlüchtern die Weihnachtsfeier der Selbsthilfegruppe statt. Partner sind eingeladen.

## Kampagne wird eröffnet

**STEINAU (BWB).** Der Steinauer Karnevalverein Hanneklasia eröffnet am Montag, 11. November, um 11.11 Uhr am Kumpen die Kampagne zur 5. Jahreszeit. Die närrische Jahreszeit wird mit 11 Bollerschüssen durch die Kanoniere eingeläutet. Die SKV-Sitzungspräsidentin Renate Kania und Bürgermeister Malte Jörg Uffeln richten Grußworte an das närrische Volk. Für musikalische Unterhaltung ist gesorgt.

## Apotheker spricht

**STEINAU (BWB).** Mitglieder und Gäste des VdK-Ortsverbandes Steinau treffen sich am Donnerstag, 14. November, um 17 Uhr im Landgasthof Grüner Baum in Steinau. Apotheker Philipp Merz wird einen Vortrag halten und steht für Fragen zur Verfügung.

## Jahresrückblick

**STERBFRITZ (BWB).** Der VdK Sterbfritz lädt für Sonntag, 17. November, um 14.30 Uhr zu einem Jahresrückblick mit Bildern in das Feuerwehrgerätehaus ein. Eine Jahresabschlussfeier mit Hauptversammlung findet am Sonntag, 15. Dezember, um 12 Uhr im Gasthaus Döppler statt. Anmeldungen bis zum 22. November unter (06664) 77 54 oder (06664) 13 88.

# Kinzig-Schüler engagieren sich im Kampf gegen Blutkrebs

Erfolgreiche Typisierungsaktion der DKMS / 200 potentielle Spender registriert

**SCHLÜCHTERN (BWB).** Alle 15 Minuten bekommt ein Mensch in Deutschland die Diagnose Blutkrebs, unter anderem die häufigste Krebserkrankung bei Kindern. Diese Menschen können nur durch eine Stammzellen-Transplantation geheilt werden. Trotz der 33 Millionen potentiellen, registrierten Spender weltweit ist es mehr als schwierig, genau den einen Spender für sich zu finden, der unter 50 Millionen möglichen Zusammensetzungen eine identische Stammzellen-Kombination hat.

Die Kinzig-Schule möchte ihren Beitrag im Kampf gegen Blutkrebs leisten und hat in Kooperation mit der DKMS (Deutsche Knochenmarkspenderdatei) eine Registrierungsaktion für alle Schüler veranstaltet. Die Organisatorinnen Cheyenne Möser und Anna Ruhl hatten diese Aktion bereits seit einem halben Jahr im Rahmen der Jugendinitiative



Die beiden Organisatorinnen Cheyenne Möser (links) und Anna Ruhl bei der Schülerregistrierung mit I-Pad und Wattestäbchen.

„Schule ohne Rassismus – Schule mit Courage“ geplant. Ziel war es, die Schüler für das Thema Blutkrebs zu sensibilisieren und Courage in diesem Bereich zu zeigen. In einem 45-minütigen, ein-



Das Team mit Lehrer Stefan Lengsfeld: (vorne) Wendy Bui, Phi-Anh Ly, (Mitte) Amelie Karl, Anna Ruhl, Natascha Köcher, Anna Frankhauser, (hinten) Jan Langer, Stefan Lengsfeld, Josina Wenig, Wladislaw Hörner, Cheyenne Möser.

druckvollen Vortrag haben die Referentinnen Clara Bigalke und Franziska Commans (DKMS) die Schüler über Blutkrebs, sowie die Ziele der DKMS aufgeklärt. Alle Schüler hörten sehr aufmerksam zu, vor allem, als eine ehemalige Schülerin der Kinzig Schule, Nadine Tosch, erzählte, wie sie durch ihre Spende einem Menschen das Leben retten konnte. Nach den Vorträgen konnten sich die Schüler in einem separaten Raum registrieren lassen. Dabei halfen ihnen Schüler aus verschiedenen Klassen, die vorher eingewiesen wurden. Zur papierlosen Datenaufnahme hatte die DKMS I-Pads mitgebracht sowie Wattestäbchen für den Wagenschleimhautabstrich. Mit über 200 Schülern, die sich an diesem Tag in die Spenderdatei haben aufnehmen lassen, war die Aktion mehr als erfolgreich. Insgesamt ließen sich Schüler aus den verschiedensten Klassen und Schulzweigen registrieren. Als die Schüler mit den Wattestäbchen im Mund dasaßen und einfach lächeln mussten, war die Freude am Helfen deutlich zu spüren und zu sehen, ganz nach

dem Motto „Mund auf, Stäbchen rein, Spender sein“. Viele waren begeistert, wie einfach das ging! Jede Registrierung kostet die DKMS 35 Euro, die die Krankenkassen nicht übernehmen. Deshalb ist sie auf Spenden angewiesen. Für die 200 Schüler kamen 7000 Euro Kosten zusammen. „Weil die DKMS die Aktion völlig kostenfrei für Schulen veranstaltet, wollten wir sie als Zeichen der Dankbarkeit mit unseren Spenden unterstützen. Auf das für die Aktion eigens eingerichtete Spendenkonto wurden bereits rund 750 Euro Spenden überwiesen“, freuen sich Cheyenne Möser und Anna Ruhl. Die beiden Organisatorinnen hatten Firmen in der Umgebung zu Spenden aufgerufen. „Wenn die Leser des Bergwinkel Wochen-Boten uns auch helfen möchten, können sie das gerne über unser Spendenkonto machen“, sagen Cheyenne und Anna, die sich bereits jetzt schon für die Spenden bedanken. Den beiden Schülerinnen liegt ihre Aktion sehr am Herzen: „Wir zeigen Courage gegen Blutkrebs und hoffen dadurch zum Vorbild

für andere Schulen sowie Betriebe in unserer Region zu werden. Die DKMS bietet neben den Schulaktionen nämlich auch Firmenregistrierungen an. Und wer ganz privat zum Lebensretter werden will, kann sich über die Internetseite der DKMS kostenlos ein Registrierungsset nach Hause bestellen. Jeder im Alter von 17 bis 55 Jahren kann sich in der Datei aufnehmen lassen. 17-Jährige auch ohne Einverständnis der Eltern, diese werden dann zum 18. Lebensjahr freigeschaltet.“

**DKMS-Spendenkonto**  
IBAN: DE54 6415 0020 0001 6893 96  
BIC: SOLADES1TUB  
Verwendungszweck: HSN 138 (bitte unbedingt angeben)

Ab einer Geldspende in Höhe von 200 Euro erhalten Spender eine Spendenbescheinigung der DKMS. Hierfür geben sie zusätzlich zum Verwendungszweck ihre Adresse an. Gerne können sich Spender für Geldspenden bis 200 Euro einen vereinfachten Spendennachweis auf [www.dkms.de/de/vereinfachter-spendennachweis](http://www.dkms.de/de/vereinfachter-spendennachweis) herunterladen.

## Windkraft am Weinberg

**MARBORN (BWB).** Eine Informationsveranstaltung zum Thema „Windkraft am Weinberg“ findet am Freitag, 8. November, um 20 Uhr im Sportlerheim in Marborn statt. Verschiedene Referenten werden informieren und Fragen beantworten.

## Nächste Sprechstunde

**SCHLÜCHTERN (BWB).** Die nächste Sprechstunde der Seniorenbeauftragten der Stadt Schlüchtern, Ilse Ott und Peter Triebensky, findet am Freitag, 8. November, von 10 bis 12 Uhr im Haus des Handwerks, Krämerstraße 5, statt.

## Probe für das Krippenspiel

**STEINAU (BWB).** Die evangelische Kirchengemeinde Steinau-Seidenroth-Marborn lädt interessierte Kinder und Jugendliche für Samstag, 9. November, um 10.30 Uhr zur Krippenspielprobe im Michael-Meyenburg Haus in der Schlossstraße 16 ein. Die Probe findet in der oberen Wohnung statt, da unten zur selben Zeit Weihnachtspäckchen für Rumänien gesammelt werden. Weitere Informationen zum Krippenspiel gibt es bei Pfarrerin Szilvia Klaus unter der Telefonnummer (06661) 2206.

## Vorsorge ist Selbstbestimmung

**STERBFRITZ (BWB).** Der Verein „Mittelpunkt Generation Mensch – Freundeskreis zur Förderung der Gemeindepflegestation und der Seniorenbetreuung in der Gemeinde Sinnatal“ lädt für Donnerstag, 7. November, um 19 Uhr zu einer Infoveranstaltung in die Cafeteria im Wohn- und Gesundheitszentrum Lebensbaum ein. Der Bestatter und Schreinermeister Harald Hohmann spricht zu dem Thema „Vorsorge ist Selbstbestimmung – Niemand denkt gerne über die Vergänglichkeit des Lebens nach“.

## Notdienste

Bad Soden-Salmünster und Schlüchtern

**Bad Soden-Salmünster**  
Apothekendienst: 9. November: Hof-Apotheke (Wächtersbach), 10. November: Kinzig-Apotheke (Wächtersbach), 11. November: Rosen-Apotheke (Wächtersbach), 12. November: Brunnen-Apotheke (Bad Orb) und Vogelsberg-Apotheke (Schlierbach), 13. November: Apotheke am Schloss (Birstein) und Marien-Apotheke (Biebergemünd-Kassel), 14. November: Kurpark-Apotheke (Bad Orb), 15. November: Martinus-Apotheke (Bad Orb).

**Schlüchtern**  
Apothekendienst: 9. November: Alte Apotheke (Flieden), 10. November: Löwen-Apotheke (Sterbfritz) und Coestersche Apotheke (Neuhof), 11. November: Brüder-Grimm-Apotheke (Steinau) und Kalbach-Apotheke (Kalbach), 12. November: Marien-Apotheke (Flieden), 13. November: Rathaus-Apotheke

(Slü), 14. November: Bergwinkel-Apotheke (Slü), 15. November: Alte Apotheke (Slü).

**Ärztliche Notdienste:** Der Ärztliche Bereitschaftsdienst der Kassenärztlichen Vereinigungen (ÄBD) ist außerhalb der Sprechzeiten der Praxen unter der bundesweiten kostenlosen Telefonnummer 116117 (ohne Vorwahl) erreichbar. Hier werden Patienten an ihren zuständigen Dienst weitergeleitet und können weitere Auskünfte erhalten.

**Augenarzt:** Für Notfälle außerhalb der Sprechzeiten ist die Universitätsklinik Frankfurt, Telefon (069) 63 01 51 10 zuständig.

**Zahnarzt:** Für Notfälle außerhalb der Sprechzeiten ist der diensthabende Arzt über die Zentrale Notdienst-Nummer für den Bereich Zahnmedizin, Telefon (01805) 607011, zu erfragen.

## Messe zur Erinnerung an den Heiligen Hubertus

**GUNDHELM (FGW).** Die Hubertusmesse wird zur Erinnerung an den Heiligen Hubertus gefeiert. Sie findet am Sonntag, 10. November, 11 Uhr, an der zwischen Gundhelm und Oberzell gelegenen Hütte von Karl-Adam Vey statt. Die genaue Abzweigung ist aus beiden Richtungen ausgeschildert. Der überregionale Gottesdienst wird von Pfarrerin Annalena Wolf gehalten und von Jagdhornbläsern mitgestaltet. Wer bei jemand anderem mitfahren möchte, kann sich gerne an Kirchenvorsteher aus dem eigenen Ort wenden. Nach der Hubertusmesse gibt es heiße Getränke und heiße Würstchen. Bei sehr schlechtem Wetter findet der Gottesdienst in der Elmer Kirche statt.

## Kreisschau der Kaninchenzüchter

**HUTTEN (BWB).** Die Kreisschau der Kaninchenzüchter unter der Schirmherrschaft von Landrat Thorsten Stolz findet am Samstag, 9., und Sonntag, 10. November, im Vereinsheim des Kaninchenzuchtvereins Hutten statt. Über 200 Kaninchen werden von den vier Preisrichtern G. Möller, W. Schreiber, M. Zinke und Weppeler bewertet. Neben dem Wettbewerb der Züchter um den Titel des Kreismeisters veranstaltet der Kaninchenzuchtverein seine interne Vereinsschau. Die Ausstellung ist am Samstag von 13 bis 17 Uhr und am Sonntag von 10 bis 16 Uhr für Besucher geöffnet. Für Speisen und Getränke während der beiden Tage sorgt der Huttenverein. Die Siegerehrung findet am Samstag um 19 Uhr statt.

## Stadtführung in der Kurstadt

### BAD SODEN-SALMÜNSTER (BWB).

Die Wanderfreunde Hintersteinau unternehmen am Sonntag, 10. November, einen Ausflug nach Bad Soden-Salmünster. Treffpunkt ist um 12.30 Uhr am Dorfgemeinschaftshaus in Hintersteinau. In Fahrgemeinschaften geht es nach Bad Soden, wo auf dem Parkplatz am Ortseingang geparkt wird. Dort beginnt um 13 Uhr die Führung zu den historischen Bereichen beider Stadtteile. Die Führung dauert etwa 3,5 Stunden. Im Anschluss ist die Einnahme in ein Café vorgesehen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Die Rückkehr nach Hintersteinau wird etwa um 17.30 Uhr angetreten. Verantwortlich ist Winfried Grauel. Gäste sind willkommen.

## Abendwanderung mit Pizzaessen

### STEINAU (BWB).

Die Mitglieder des VHC Steinau treffen sich am Samstag, 9. November, zu einer 8 Kilometer langen Abendwanderung im Raum Steinau mit anschließendem Pizzaessen im Wanderheim im Ohl. Treffpunkt ist um 17 Uhr am Schlossparkplatz in Steinau. Es wird gebeten, Taschen- oder Stirnlampe mitzubringen.

## Zweirad/Trike

### PEUGEOT MOTORROLLER

Motoshop Waßmuth  
36381 Schlüchtern-Elm  
Brandensteiner Straße 13  
Tel. (06661) 91 94 40  
[www.motoshop-wassmuth.de](http://www.motoshop-wassmuth.de)

## Kfz-Kaufgesuche

Liebe Leser, suche Pkw's u. Busse, auch ohne TÜV, hohe Kilometer, bitte alles anbieten, Bezahlung vor Ort zu fairen Preisen, Komme sofort, seriöse u. unkomplizierte Geschäftsabwicklung ☎ 06053-7068811 od. 0152-54658507

Kaufe Pkw's und Busse aller Marken, egal ob hohe KM, Unfall oder ohne TÜV, alles anbieten, zahle bar und komme sofort, Tel. 0152-08264256

Garagenpark im Spessart für KFZ und Lager  
[www.mtc-immobilien-stoos.de](http://www.mtc-immobilien-stoos.de)

## Wohnmobile

Familie mit Kind sucht Wohnmobil od. Wohnwagen von Privat. Bitte alles anbieten, Tel. 0152-08264256

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 03944-36160 [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

**7**  
JAHRE GARANTIE\*

## Der neue Kia XCeed. Mit Habenwollen-Effekt.

**Kia XCeed 1.0 T-GDI ED 7 für € 21.390,-**

Abbildung zeigt kostenpflichtige Sonderausstattung.



The Power to Surprise

Der neue Kia XCeed – unser neuestes Mitglied der erfolgreichen Kia Ceed Familie – löst durch sein sportliches Crossover-Design und seine dynamische Silhouette einen echten Habenwollen-Effekt aus. Dank erhöhter Sitzposition, intelligenten Assistenzsystemen und der 7-Jahre-Kia-Herstellergarantie\*, das Kia Qualitätsversprechen, bringt er Sie zudem komfortabel ans Ziel. Sie wollen ihn haben? Dann fahren Sie ihn bei uns Probe!

Erhöhte Bodenfreiheit • LED-Frontscheinwerfer • Geschwindigkeitsregelanlage<sup>1</sup> • Frontkollisionswarner<sup>1</sup> • Fernlichtassistent<sup>1</sup> • Aktiver Spurhalteassistent<sup>1</sup> • u. v. a.

Kraftstoffverbrauch Kia XCeed 1.0 T-GDI ED 7 (Super, Manuell (6-Gang)), 88 kW (120 PS), in l/100 km: innerorts 6,8; außerorts 5,0; kombiniert 5,7. CO<sub>2</sub>-Emission: kombiniert 130 g/km. Effizienzklasse: B.<sup>2</sup>

Gerne unterbreiten wir Ihnen Ihr ganz persönliches Angebot. Besuchen Sie uns und erleben Sie den neuen Kia XCeed bei einer Probefahrt.

## Autowelt Schlüchtern GmbH

Höbäckergeweg 1a • 36381 Schlüchtern [www.kia-aws.de](http://www.kia-aws.de)  
Tel: 06661/607490 • Fax: 06661/6074929 [info@kia-aws.de](mailto:info@kia-aws.de)

\* Max. 150.000 km Fahrzeug-Garantie. Abweichungen gemäß den gültigen Garantiebedingungen, u. a. bei Lack und Ausstattung. Einzelheiten unter [www.kia.com/de/garantie](http://www.kia.com/de/garantie)

<sup>1</sup> Der Einsatz von Assistenz- und Sicherheitssystemen entbindet nicht von der Pflicht zur ständigen Verkehrsbeobachtung und Fahrzeugkontrolle.

<sup>2</sup> Die Angaben beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots, sondern dienen allein Vergleichszwecken zwischen den verschiedenen Fahrzeugtypen.

<b>Leikeim Bier</b> diverse Sorten, 20x0,5 Flaschen-Kasten  zzgl. 4,50 € Pfand 11 = 1,10 €	<b>Jever Bier</b> diverse Sorten, 20x0,5 Flaschen-Kasten zzgl. 3,10 Pfand 11 = 1,30 €	<b>Bad Brückener Mineralwasser</b> diverse Sorten, 12x1,0 Flaschen-Kasten  zzgl. 3,30 € Pfand 11 = 0,42 €	<b>Keiler Bier</b> diverse Sorten, 20x0,5 Flaschen-Kasten zzgl. 4,50 € Pfand 11 = 1,30 €	<b>Coca-Cola Kombikiste</b> teilweise koffeinhaltig, 12x1,0 Flaschen-Kasten  zzgl. 3,30 € Pfand 11 = 0,75 €	<b>RhönSprudel</b> Holler Beere, Holler Blüte, Schorle, diverse Sorten, 12x0,75 Flaschen-Kasten zzgl. 3,30 € Pfand 11 = 0,83 €	 <b>Getränke Markt</b> Angebote gültig vom 04. 11. bis 09. 11. 2019. Für Druckfehler keine Haftung. Alle Artikel und Zugaben solange Vorrat reicht. Unsere Standorte finden Sie unter: <a href="http://www.heurich.de">www.heurich.de</a> Verkauf im Namen der Firma Heurich GmbH & Co. KG, Landwehr 20-26 • 36100 Petersberg *Artikel nicht in allen Filialen erhältlich
zzgl. 4,50 € Pfand 11 = 1,10 €	<b>Bitburger Bier</b> diverse Sorten, 20x0,5 Flaschen-Kasten zzgl. 3,10 Pfand 11 = 1,30 €	zzgl. 3,30 € Pfand 11 = 0,42 €	<b>top frisch Orangensaft</b> 6x1,0, l-Flaschen-Kasten zzgl. 2,40 € Pfand 11 = 1,00 €	zzgl. 3,30 € Pfand 11 = 0,75 €	zzgl. 3,30 € Pfand 11 = 0,83 €	

**shs SENIORENHILFE e.V.**  
Steinau an der Straße

**Ihr Menüservice auf Rädern\***

- abwechslungsreiche Menüs
- frisch zubereitete Speisen
- montags bis sonntags, auch an Feiertagen

\* auf Wunsch auch Selbstabholung oder Essen vor Ort möglich

Seniorenhilfe e.V. | Steinau an der Straße | Viehhof 3 |  
Infos unter Telefon: (06663) 9606-0 | [www.seniorenhilfe-steinau.de](http://www.seniorenhilfe-steinau.de)

**RIESER Fenster**

Kunststoff- und Alu-Fenster  
Rollläden  
Haustüren

Made in Germany  
EIGENE FERTIGUNG  
Made in Germany

Industriestraße 2  
63607 Wächtersbach  
Telefon 06053 6125-0  
[www.rieser-fenster.de](http://www.rieser-fenster.de)

Kompetenz in Sachen Fenster und Türen

Ihr Ansprechpartner im Außendienst  
B. Bröning, Tel. priv. (01 51) 1486 1063

**UC** 8. - 17. November 2019  
[www.UC-Unternehmer-Kongress.com](http://www.UC-Unternehmer-Kongress.com)

**Das UC Online-Event des Jahres 2019**

24 bodenständige Unternehmer teilen mit Ihnen ihre Erfahrungen aus der Praxis für die Praxis

Interessant für:  
Kleinunternehmer, Selbstständige, Unternehmer und den Mittelstand

Mit dabei:  
Matthias Köhler | CEO sixeyesmedia gmbh

Jetzt KOSTENLOS registrieren!

Das Kreuzworträtsel wird Ihnen präsentiert von

[www.fotofreund.de](http://www.fotofreund.de) **DER FOTOFREUND**  
STUDIO • VERKAUF • PRINTSERVICE • SCHULUNG

[www.silentium-schluechtern.de](http://www.silentium-schluechtern.de) **silentium**  
Restaurant | Lounge | Catering

**Schlüchtern**

Explosionsgeräusch	kurz für: eine	Roman von King (engl.)	Ausdruck d. Überraschung	ein Halbedelstein
kleines Gewässer	griech. Stamm in der Antike	<b>La Vita</b> Ristorante - Pizzeria Ehemalig Restaurant „Zum Adler“ Krämerstraße 53 36381 Schlüchtern Telefon (06661) 3006	großes Meeres-tier	Seiden-gewebe
italienische Tonsilbe		Anrufen - Bestellen - Abholen	Figur der Quadrille	österr. Skirennläufer (Toni)
Lehrer Samuels	Einzelstücke			
Unfug, Spaß	3	Kinder-spielzeug	in der Nähe	Küchen-gerät
Warth-Zufluss (Pöten)		große Echse		
				2
Un-mittelbarkeit	arabi-sche Lang-flöte	Blume mit gelben Blüten	Finger-schmuck	Strom zum Bal-schasch-see
beabsich-tigen				
Tee-filter		5	franzö-sisch: Ära	
				1
Richtung und Ort bestimmen	Christus-darstel-lung (...Homo)	Flüssig-keits-leitung	TV-Grund-farben (Abk.)	4
folglich (latein.)			Winker-krabben (zoolog.)	
geome-trische Figur		franzö-sisch: auf		6
süd-deutsch: Haus-flur		Abk.: am Ende		

**Auflösung des letzten Rätsels**

S U A A D S  
B E S I N N L I C H  
N N H  
N U B U S  
R E M O B I  
W W L  
H E L O W V  
E L I F L A I R  
U N T E R T A S S E  
G F O S E T  
S P E K U L A T I O N  
T I R O L I T A  
L E R N E N  
N A H  
S P I N A  
U U E R N  
H E M M N I S  
D A N F E  
ISLAND

**Impressum**

**Der Bergwinkel**  
[www.Wochen-Bote.de](http://www.Wochen-Bote.de)

Amtliches Bekanntmachungsorgan des Main-Kinzig-Kreises

Verlag: Gießener Anzeiger Verlags GmbH & Co KG, Am Urnenfeld 12, 35396 Gießen

(zugleich ladungsfähige Anschrift für alle im Impressum genannten Verantwortlichen), pHG: Druck- und Pressehaus GmbH, Gießen

Geschäftsführung: Michael Raubach, Wetzlar, Michael Emmerich, Wetzlar

Redaktion: Sabine Broj (verantwortlich) Anzeigen: Lutz Bernhard (verantwortlich) Vertrieb: Harald Dörr

Druck: Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG Gutenbergstraße 1, 63571 Gelnhausen

Erscheint in Schlüchtern, Steinau, Sinnthal, Bad Soden-Salmünster, Fliesen, Kalbach  
Auflage: 26.400

Beilagen- und Redaktionsschluss: Montag 10 Uhr

Anzeigenschluss: Dienstag 12 Uhr

Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung.  
Bei telefonisch aufgegebenen Anzeigen keine Gewähr.

Anzeigenpreisliste Nr. 18 vom 1.1.2019

Verteilung: kostenlos an die Haushalte

Bezugspreis bei Postzustellung: 1,35 € + MwSt.

Mitgliedschaft im Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter

Auflage und Verteilung von ADA und IVW geprüft

Geschäftsstelle: Krämerstr. 43, 36381 Schlüchtern

Anzeigen-bwb@vrm.de  
Telefon (06661) 153988788  
Redaktion-bwb@vrm.de  
Telefon (06661) 153988711  
Fax (06661) 153988700  
Info-bwb@vrm.de  
[www.Wochen-Bote.de](http://www.Wochen-Bote.de)

**Sie sucht Ihn**

**Anngret, 73 J.**, warmherz. Witwe, vollkommen ungebunden. Bin gerne häuslich, mag Musik, Handarbeiten u. liebe die gute deutsche Küche. Mein Herz hat e. Platz frei, für einen Mann, der es ehrlich mit mir meint. Mit großer Fürsorge wäre ich immer für Sie da. Rufen Sie üb. PV an, ich würde Sie glücklich machen.  
**TEL. 0152-24910120**

**Monika, 68 J.**, Verkäuferin i. R., mit attrakt. schlanker Figur u. etwas mehr Oberweite. Bin liebevoll, zärtlich, ungebunden u. eine prima Hausfrau/Gastgeberin. Seit ich verwitwet bin, fällt mir die Decke auf den Kopf. Ich möchte nicht länger so alleine sein u. wäre immer für Sie da. Kostenloser Anruf, Pd-Senioren-glück **TEL. 0800-7774050**

**Verschiedenes**

**Alleinunterhalter**  
mit Stimmungsprogramm  
Akkordeon - Keyboard - Gesang  
☎ **0172 - 67 55 023**

**Obstbaumschnitt**  
**Tel. 0173 - 93 05 378**

**Achtung: Biete preisgünstige Entrümpelungen zu Festpreisen an. Ohne versteckte Kosten! Mit Wertanrechnung. Keller, Dachböden oder Messie - schnell u. sauber. Kostenl. Festpreisangebot. Fa. Klemens, ☎ 0152-08264256**

**Ökologische Forschungsstation Schlüchtern e.V.**  
Internet: [www.forschungsstation-schluechtern.de](http://www.forschungsstation-schluechtern.de)

nasse wände sanierungstechnik

**nws-tec GmbH**

- Kellertrockenlegung
- Abdichtung
- Balkonbeschichtung
- Steinteppich
- Beratung
- Analyse

Telefon: (06663) 4169596 | mobil: (01 72) 6603131  
Ralf Leipold | Steinau a. d. Str. | [www.nwstec.de](http://www.nwstec.de)

**FARBENHAUS & MALERFACHBETRIEB**

**BÖRNER**

FARBEN • TAPETEN  
TEPPICHE • TEPPICHBÖDEN  
PARKETT • LAMINAT • KORK

36396 Steinau a. d. Straße • Telefon (0 66 63) 6677 • [www.farben-boerner.de](http://www.farben-boerner.de)

Wenn's draußen kalt und dunkel wird, wärmen drinnen Kerzen und Winterkaffee.

Wir haben die Sonne Afrikas eingefangen und sie in feinsten winterlichen Gewürzen nach Lebkuchen und Spekulatius eingewickelt.

Ab sofort im Steinauer Rösterei Laden!

**Rösterei KaffeeBär Steinau**  
Brüder-Grimm-Straße 41  
36396 Steinau  
Tel. (01 51) 53 99 89 85  
roesterei-kaffee-baer.com  
[www.kaffee-baer.com](http://www.kaffee-baer.com)

**SkF-Sozialdienst kath. Frauen e.V.**  
kompetente und kostenlose Beratung für Schwangere und Familien in Not

[www.skf-bad-soden-salmuenster.de](http://www.skf-bad-soden-salmuenster.de) • ☎ 0 6056-54 02

SKF

**GERKE MY PANTS**  
2 Hosen für 99,90 €  
Sie sparen 40 € Einzelpreis 69,95 € (Obergrößen mit Zuschlag)

**JACKEN SPECIAL**  
Ab sofort bis zum 9.11.2019

**20€**

**haltrac**  
2 Hosen für 99,98 €  
Sie sparen 40 € Einzelpreis 69,99 € (Obergrößen mit Zuschlag)

**JACKEN TAUSCH**  
WIR NEHMEN IHRE ALTE IN KAUF!

Beim Kauf einer Damen-/Herrenjacke oder eines Mantels ab 99€ Einkaufswert erhalten Sie bis 9.11.19 ganze 20€ Nachlass\*, wenn Sie Ihr altes Modell abgeben - Ihre alte Jacke spenden wir an die Bodelschwingsche Stiftung Bethel. Wir heißen Sie herzlich willkommen und freuen uns auf Ihren Besuch!

\*Aktion ist nicht mit anderen kombinierbar, gilt nur für nicht reduzierte Ware, keine Barauszahlung möglich. Jacke bitte in sauberem Zustand abgeben.

**MODE FLACH**  
Ihr persönliches Modehaus  
[www.modeflach.de](http://www.modeflach.de)

Marktplatz Haitz - Trotz Straßenarbeiten immer erreichbar! Ausfahrt Gelnhausen Ost

Mode Flach KG · Krempsche Spitze 2 · 63571 Gelnhausen-Haitz · Mo.-Fr.: 9.30 - 19 Uhr, Sa.: 9.30 - 18 Uhr · Tel.: 06051 - 911 23 0 · ☎ kostenlos · f